

Diario de Burgos

Sábado, 1.º de Mayo de 1982 — AÑO XCI. — N.º 27.848

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA

30 PTAS.

Declaración de emergencia para las obras necesarias en el Monasterio de Silos

Medidas de acción urgente para la Universidad Alfredo Pérez de Armiñán, nuevo director de Bellas Artes

Emisión de Deuda del Estado por 40.000 millones

Madrid (Efe). — El Consejo de ministros aprobó hoy la adquisición por el Estado de la titularidad del capital de «Hytasa», adoptó medidas para resolver los problemas urgentes de la Universidad del Estado, acordó la reestructuración del IRYDA y una serie de normas de seguridad para el transporte escolar.

Las medidas de acción inmediata para la Universidad representan para el último trimestre de 1982 una cantidad de 2.300 millones de pesetas y para el año 1983, 6.400 millones de pesetas.

La reestructuración del Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario (IRYDA) trata, básicamente, de conseguir la plena efectividad en el fomento de la iniciativa privada para inversiones en la empresa agraria. En esta materia se ha producido, según el Gobierno, una intensificación de las actuaciones, que alcanza los 59.000 millones de pesetas.

Asimismo, aprobó un real decreto por el que se facilita el acceso por parte de agricultores y ganaderos y sus asociaciones a los préstamos que concede el SENPA (Ser-

vicio Nacional de Productos Agrarios) así como a la participación de los mismos en las operaciones comerciales realizadas por dicho organismo.

En virtud de un acuerdo conjunto de los ministros de Agricultura, Pesca y Alimentación, Economía y Comercio y Hacienda se autoriza al SENPA a ampliar en 60.000 toneladas, la distribución de cereales-pienso con destino a la ganadería extensiva.

Esta medida que supone 10.000 millones de pesetas ha sido adoptada para tratar de mejorar el abastecimiento de

la ganadería extensiva, afectada por la sequía.

NOMBRAMIENTOS, ASCENSOS Y CONCESION DE MEDALLAS Y PLACAS

Madrid (Efe). — El Consejo de ministros ha acordado en su reunión de hoy el ascenso de tres generales de brigada a generales de división.

Por otra parte, el Consejo ha acordado el nombramiento de Francisco Javier Palazón Español como director de Cooperación Técnica Internacional; de Manuel Barroso y Feltrer como embajador en misión especial; de Juan Eugenio Morera Altisent, como presidente del Instituto de Fomento de la Exportación (INFE) y de Alfredo Pérez de Armiñán como director general de Bellas Artes, archivos y bibliotecas.

Los generales que han sido promovidos a empleo superior son los siguientes:

Carlos Ardilla Zurita, José Bonal Sánchez y Antonio Rodríguez Toquero.

Por otra parte, el Gabinete ha acordado la concesión de Medallas al Mérito en el Trabajo en su categoría de oro a diversas personas y esta misma medalla ha sido concedida, a título colectivo, a los Colegios Oficiales de Graduados.

(Pasa a la página 14)

EL PRESIDENTE EANES PIDE EL FIN DEL ACUERDO ESPAÑA - ESTADOS UNIDOS

Ha ido a Bruselas con sus "quejas"

«Para la adhesión española no hay condiciones previas», ha dicho en Lisboa el comandante de la OTAN

Lisboa (Colpisa IPS). — Al finalizar su visita de cuatro días a Bélgica, el presidente de la República portuguesa, general Antonio Ramalho Eanes se quejó de que la OTAN no ha cumplido sus compromisos de ayuda militar a Portugal, y advirtió que al incorporarse España al dispositivo militar de la Alianza Atlántica "deberá concluir sus acuerdos bilaterales con Estados Unidos".

El general Eanes habló en la mañana de hoy en una

sesión especial de la OTAN, en Bruselas, en presencia del secretario general de la Organización, Joseph Luns, y de los embajadores de todos los países miembros de la Alianza Atlántica.

"Pensamos que la próxima integración de España en el dispositivo militar de la Alianza —subrayó el presidente Eanes— implicará la caducidad de los acuerdos que hoy mantiene España con los EE. UU., por lo menos en la medida en que tales acuerdos puedan abarcar territorios de otros Estados miembros".

El presidente portugués se refirió expresamente a la llamada "zona de interés estratégico común" establecida por acuerdos bilaterales firmados en 1976 entre España y los Estados Unidos.

Siempre en relación con el tema de la adhesión española, Eanes señaló el hecho de que la incorporación de Madrid a la OTAN se efectuaría sin condiciones previas, pero que ese principio habría sido violado mediante la declaración del ministro de Defensa de España de que no permitirá la instalación de armamentos nucleares en su territorio.

El presidente portugués, ha pedido en fin, a las máximas autoridades de la Alianza Atlántica que "la entrada de España en la Organización no perjudique el papel que Portugal ha venido desempeñando hasta ahora en la OTAN".

El presidente portugués ha dicho a la Prensa internacional que su país se felicita de la entrada de España en la OTAN, que será beneficiosa para Portugal "siempre y cuando se respeten las distintas realidades históricas y estratégicas de los dos países de la Península Ibérica".

"Es por ello —ha añadido— que he solicitado a Joseph Luns que se establezca una clara distinción en el reparto de funciones militares y que las Fuerzas españolas pasen a depender directamente del Cuartel General en Europa (establecido en Mons (Bélgica) — y las portuguesas sigan dependiendo del cuartel general de Norfolk (Virginia EE. UU.).

"España —explicó Eanes— tiene una vocación

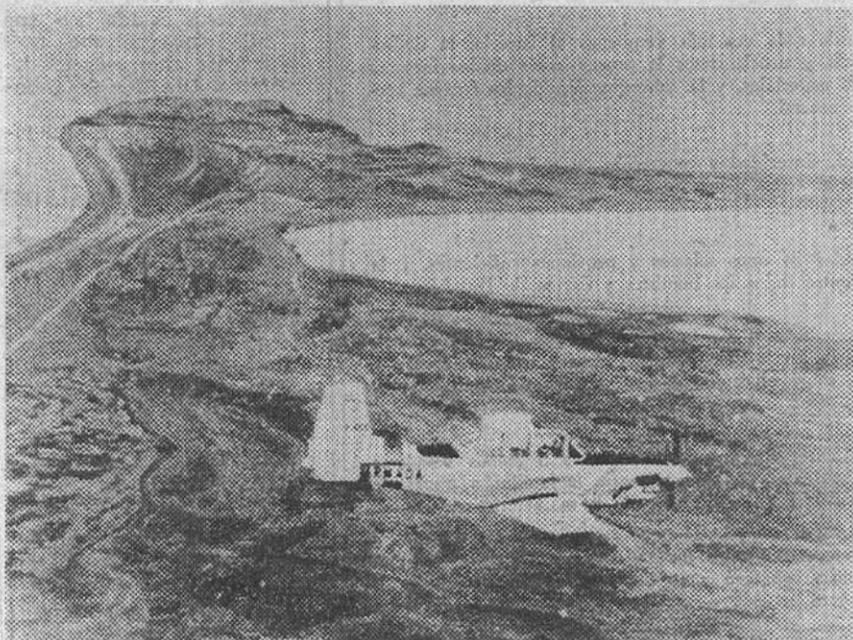
(Pasa a la página 14)

(Pasa a la página 14)

U.S.A., al lado de Gran Bretaña en el conflicto de las Malvinas

Suspende los envíos militares a la Argentina y ayudará a las fuerzas inglesas, si lo piden

Buenos Aires: "Negociar todo en la ONU, salvo la soberanía"



Al Sur de Argentina. — Un avión de la Armada argentina sobrevuela una zona en la costa Sur de Argentina. La fotografía fue recibida ayer en Nueva York. — (Telefoto Efe-AP)

Madrid (Redacción de Efe). — Tres hechos destacan en la crisis de las Malvinas: la entrada en vigor del bloqueo aéreo y marítimo británico, las sanciones impuestas por los Estados Unidos a la Argentina y la aceptación por el Gobierno de Buenos Aires de la resolución 502 de las Naciones Unidas.

El primero estaba previsto y no tiene mayor trascendencia hasta que se enfrenten las dos naciones. El segundo ya ha sido admitido en varias ocasiones por Buenos Aires. Pero el tercero ha cambiado el conflicto.

La Administración Reagan se ha decantado claramente el

lado británico. El secretario de Estado Alexander Haig leyó una declaración en el Departamento de Estado que supone un total apoyo a las reivindicaciones de Londres frente a las de Argentina. Haig, tras informar que Buenos Aires no aceptaba la última propuesta norteamericana, por no garantizar la soberanía argentina sobre el archipiélago, leyó las medidas tomadas por el presidente Reagan contra la Argentina: suspensión de todas las exportaciones de carácter militar; suspensión del proceso de certificación sobre el comportamiento de Buenos Aires en materia de derechos humanos,

tendiente a levantar el embargo de armas; suspensión de créditos y garantías bancarias; suspensión de las garantías para la exportación de productos agrarios.

Además, los Estados Unidos responderán positivamente a las peticiones de apoyo militar para las tropas británicas.

Si bien Haig dejó claro que los Estados Unidos no intervendrá directamente en el conflicto, también quedó claro que desde ahora ha terminado la neutralidad norteamericana; y, en embargo, la Administración Reagan afirma que «sigue dis-

(Pasa a la página 36)

LA CONDESA DE BARCELONA OPERADA EN UNA CADERA

Don Juan de Borbón condecora a la viuda del físico D. Julio Palacios

Madrid (Efe). — La Condesa de Barcelona, madre de S. M. el Rey don Juan Carlos, ha sido operada hoy de fractura de la cadera derecha, ha informado el Palacio de la Zarzuela.

La nota textual facilitada por el Palacio de la Zarzuela es la siguiente:

«Como consecuencia de la fractura de cadera derecha que Su Alteza Real da Condesa de Barcelona sufrió el pasado día 28 de Abril, en el día de hoy ha sido intervenida quirúrgicamente por el doctor Palacios Carvajal y su equipo en la clínica de La Cruz, habiéndose colocado una prótesis cervicocéfálica en dicha cadera. La intervención ha transcurrido con total normalidad y el postoperatorio inmediato lleva, asimismo, un curso normal».

ALMUERZO EN HONOR DEL CONDE DE BARCELONA

Santillana del Mar (Efe). — «Creo que en la Historia de

España hay pocas figuras que se hayan sacrificado tanto por el bien de los demás como la de don Juan de Borbón» —ha manifestado el presidente de la Fundación Santillana, don Jesús Polanco, a los postres de un almuerzo ofrecido en honor de Su Alteza Real el Conde de Barcelona, que hoy visita Santillana del Mar.

El señor Polanco, que ha concluido sus palabras con un brindis por Su Majestad el Rey don Juan Carlos, acompañó a don Juan de Borbón esta mañana en un recorrido que Su Al-

(Pasa a la página 14)



PIDA HOY

SUPLEMENTO SEMANAL DE DIARIO DE BURGOS

POSTAL

LOS ANCIANOS
Y MAYO

HOY es fiesta. Lo es porque lo requieren los acontecimientos históricos que se conmemoran bajo el nombre de «Fiesta del Trabajo».

Por otra parte, en Burgos hay también varias cosas importantes. Tome nota de la XXII Feria Regional de Maquinaria Agrícola de Lerma, que ya está glosada y comentada, amén de que tenga usted el extraordinario entre las manos. Y más.

Hoy, el buen corazón de Burgos se ciñe los carfios a ese hermoso mandato de honrar a los mayores. Y ya ven por dónde van las cosas. La Hermandad de Peñas (sin regatear verdades, amigo: el gobernador al frente, como su presidente de honor) se lía esa manta de carfio y dice que venga que los ancianos se diviertan, que gocen de un espectáculo taurino con Antonio Chenel «Antoñete», Tomás Campuzano y José Cubero «Yiyo», acompañados de sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros. Casi nada. El festival empezará a las cinco y media de la tarde.

La cuestión está en amar a los ancianos. Por ejemplo, como lo hacen las Hermanitas del Asilo de Ancianos Desamparados. O como lo hace Cruz Roja que se vendrá con algo así como casi dos mil personas de la tercera edad o como haya que ubicarlas en la cronología al uso para que sean agasajadas, honradas y respetadas, tal y como está mandado desde el momento primero. Eso es lo bueno, lo mejor de esta fecha. Lo demás tiene categoría de histórico, será más bien para unos y lo demás será para todos. Como está mandado según los cánones de la tierra. Y de ello nos alegramos.

Seguimos pensando que sociedad que olvida a sus mayores (como dicen que ocurre ahora por muchos sitios) es sociedad que se olvida de sí misma y que merece que se la olvide porque ni tiene gracia ni tiene razón. Parece ser que, al menos de momento, no es ése el caso de Burgos que sí sigue honrando a sus mayores, que sí que parece alertado ante ciertas tendencias de moda que mejor es que no prendan porque no nos traerán nada bueno. Los miembros de las Peñas y Cruz Roja, que hay que decirlo, nos dan un ejemplo soberbio que resaltamos porque se lo merecen y soslayarlo sería poco menos que faltar a la justicia más elemental.

Comienza Mayo y hay que alegrarse. Aquí, ya se ve, se hace con el buen gusto de honrar a los ancianos. Estupendo. Ya sabemos, sí, que hay otras cosas. Bienvenidas sean.

BURGENSE



HOY, SABADO. TARDE

ULTIMAS NOVEDADES DISCOGRAFICAS
NOCHE

LA GRAN OBRA DE FAFE TEATRO

«ANDA IDIOTA, CASATE»

De Alfonso Paso

45 minutos de risa continua.

Exclusivamente parejas y matrimonios.

MAÑANA, GRAN BAILE JUVENIL

CUADERNILLO

Especial
domingo

MAÑANA

EN

Diario de Burgos

Algunos con autoridad ha calificado esta jornada del 1.º de Mayo, de un nuevo aldabonazo a la conciencia y al corazón de todos los hombres de buena voluntad y una llamada gigantesca del mundo del trabajo en sus reivindicaciones más apremiantes.

Efectivamente, ¿cómo no exaltar los derechos del trabajador y su legítimo protagonismo en la construcción de una sociedad y un mundo más justos?

Hoy, 1.º de Mayo, cántese gallardamente la dignidad del trabajo poniendo amor allí donde pueda anidar el odio y sentimientos de justicia allí donde pueda haber ausencia de equidad.

Delante de nuestra mesa de trabajo se acumula casi una montaña de documentación relativa al tema del 1.º de Mayo, de las reivindicaciones laborales y de la dignidad del trabajo, en una serie de reflexiones de todo tipo,

QUISICOSAS

desde aquellas que nacen del pensamiento de los llamados sindicatos de clase, a las que proceden de la filosofía cristiana y de la doctrina y el magisterio de la Iglesia.

Por otro lado, sociólogos y obispos dedican al tema del trabajo y del paro un ingente número de escritos. Todos abogan por el reconocimiento de la efectiva dignidad del trabajador, de sus deberes y derechos, y todos condenan la plaga del paro.

Tenemos lo que se dice un arsenal de ideas, de discursos, de exhortaciones.

Pero ¿remedios?

Se viene diciendo (con harta razón) que la supresión del pluriempleo puede ser una de las soluciones que vengan a remediar el problema lo mismo que el abandono de prácticas de nepotismo que tanto se achaca-

ron a una determinada época, o sea, el ejercicio de la desmedida preferencia que «algunos dan a sus parientes para las gracias o empleos públicos», según reza la definición clásica.

De acuerdo, de acuerdo, comenzando por los de arriba, los económicamente fuertes —Incluidos políticos profesionales y tecnócratas de actuación múltiple y casi simultánea— y luego sígase aplicando la línea de la justicia por los demás escalones hasta las bases de gentes que no gozan sino que padecen las circunstancias del pluriempleo por la simple explicación de que existen retribuciones que son hijas del subempleo más que de un decoroso tratamiento remunerativo y en función de un auténtico rendimiento y honesta dedicación.

Después obliguese —aunque esto suene a

sarcasmo en una sociedad de libre contratación— a determinadas empresas, a reconocer que el hombre trabajador (de corbata o de buzo) no es una pieza de repuesto sino el sujeto prioritario de toda sociedad productiva y que, por tanto, quienes piensan lo contrario, deben olvidarse de obtener sólo para sí los pingües beneficios que les depararon los tiempos de las «vacas gordas».

Creemos, a nuestro modesto entender que por ahí, por ahí, deben ir las soluciones... con cabeza y corazón.

El mes de las flores se abre hoy también con el tradicional festival taurino a beneficio del Asilo de los Ancianos Desamparados en su XXXIX edición.

Comenzará a las cinco y media de la tarde y el cartel es de los de postín.

A ver si acompaña el buen tiempo y el festejo reviste el éxito por todos deseado, a la vez que sirve de magnífica ocasión para rendir homenaje a los desvalidos y a todos los ancianos de Burgos a quienes, después, en el Polideportivo municipal la Cruz Roja, con el patrocinio del Ayuntamiento, ofrecerá otro festival en la voz y el arte principales de ese gran cantante burgalés llamado Miguel de Alonso.

Después de cuarenta años de servicios se ha jubilado como funcionario del Ayuntamiento don Jesús Fernández Aguilar, que ayer acudió a la Casa Consistorial para despedirse de sus compañeros.

El Sr. Fernández Aguilar que ha desempeñado sus funciones en varias dependencias y últimamente en la sección de Quintas, fue solista tenor primero del Orfeón Burgalés en tiempos del maestro Antonio José.

Al terminar la guerra, ingresó en la Trapa del monasterio santanderino de Cóbrecas donde permaneció tres años y problemas de salud le impidieron perseverar como monje.

El Sr. Fernández Aguilar está casado con una hija del que fue hace muchos años redactor jefe del DIARIO. Sr. Ceballos.

Enhorabuena por su jubilación.

Martinillos

ilingua
idiomas
preparación
de exámenes

Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios, Periféricos.
(Cirugía vascular).
San Ildefonso, 3, 2.º
Teléfono: 33 88 73.
VALLADOLID

MANIFIESTO DE LA FEDERACION DE
SINDICATOS DE OBREROS CATOLICOS
(F. S. O. C.)

Con motivo del Día Universal del Trabajo en el 1.º de Mayo de 1982, San José Obrero, la Federación de Sindicatos de Obreros Católicos de Burgos manifiesta:

- Demandamos a los Poderes Públicos que el trabajo, como dimensión fundamental de la existencia humana y como derecho proclamado en la Constitución, se haga posible a todos, sin más demora.
- Pedimos que la aceleración de la vida económica actual, unida al progreso de la ciencia y de la técnica, se emplee en generar puestos de trabajo estables.
- Emplazamos a las Autoridades competentes a tomar las urgentes medidas precisas para evitar la fuga y ocultación de medio de producción que tanto desempleo están originando.
- Demandamos, como hombres de vida en familia, trabajo para todos sus componentes, por ser fundamento de su estabilidad y de lucha contra la actual tendencia desintegradora.
- Denunciamos, sintiendo cada vez más vergüenza al hacerlo, la deshumanización de la vida, y proclamamos la preeminencia de los factores espirituales sobre los materiales, y la subordinación de las fuerzas económicas al bienestar general.
- Demandamos claridad, sinceridad y concreción en toda la información, ideas morales, conductas rectas y una Sociedad más acorde con las esencias del hombre.
- Reiteramos la necesidad de unos salarios y pensiones suficientes, y la máxima solidaridad entre todos los hombres y tierras de España.
- Agradecemos públicamente al Papa Juan Pablo II, su reciente Encíclica «Laborem Exercens», en la que de forma clara y valiente, exalta la primacía del hombre sobre el capital y demás instrumentos de la producción.
- Reprobamos todo intento dirigido de forma más o menos velada a atentar contra la vida de las personas y contra la familia, a través de la legalización de conductas no conformes con la moral cristiana.
- Proclamamos como credo de todos los trabajadores el evangélico del trabajo, que hizo suyo y consagró como camino a seguir nuestro Santo Patrón, San José Obrero.

Burgos, 1.º de Mayo de 1982



HOY, SESION TARDE
SIGUE NUESTRO EXTRA MUSICAL 82
CON EL SONIDO DEL DESAFIO

ARMSTRONG, LA DISCOTECA DE LAS MIL
VIBRACIONES.Y SUS 65 ESPECTACULARES PROGRAMAS
DE LUZ Y COLOR.

— Mayores 16 años —

NOCHE ROMANTICA

CON LA MUSICA DE AYER Y DE HOY
ESPECIAL PARA PAREJAS Y MATRIMONIOS

¡ATENCIÓN NOVIOS!

SI HOY OS HABEIS CASADO, FENEIS PASE
ESPECIAL NOCHE Y UN OBSEQUIOTODOS LOS ACOMPAÑANTES DE LA BODA SERAN
INVITADOS CON UNA COPA DE CHAMPAN

A estas alturas, está perfectamente claro el escaso valor de las declaraciones de condena como respuesta a las barbaridades terroristas. No se puede afirmar, sin embargo, que sean completamente inútiles, porque contribuyen a formar un estado de opinión contrario al terrorismo, y esto siempre es bueno. Al fin y al cabo, y, particularmente, en el caso de ETA, pretende siempre apoyarse en un cierto grado de respaldo popular, y por ello hay que estimar como positivo todo aquello que contribuya a disminuir ese respaldo, en los casos en que realmente exista, o a poner de manifiesto su absoluta inexistencia, cuando no se trate sino de un deseo de quienes dicen contar con él.

Si hay una cosa clara, en este orden de ideas, es que un movimiento terrorista, de motivaciones esencialmente políticas, no tiene la menor probabilidad de sobrevivir mucho tiempo cuando tiene enfrente a la población; y que, por el contrario sus actividades tienen muchas probabilidades de persistir indefinidamente cuando cuenta con el apoyo de un considerable sector de la misma.

Véanse si no los ejemplos del GRAPO y de ETA; el primero, altamente impopular, fue definitivamente desarticulado por la Policía, y sus miembros o murieron en enfrentamientos con ella, o se encuentran actualmente en prisión. En cambio, ETA no acaba de ser erradicada, en virtud del aliento y las ayudas que recibe de una parte no desdeñable de la población vasca; y ese aliento y esas ayudas influyen, no sólo en un aumento de su operatividad y en una correlativa mengua de la eficacia policial, sino también en que las medidas antiterroristas que corresponde adoptar a los poderes públicos adolezcan de cierta timidez, porque, al impartir directivas encaminadas a la represión de esta

NUESTROS COLABORADORES

LA ACCION PSICOLOGICA Y LA ACCION REPRESIVA

Por Luis de LERA

particular especie de delincuencia, no pueden por menos sentir cierta aprensión ante la eventualidad de producir conflictos que rebasen el ámbito estricto del orden público y degeneren; por causa de ese relativo apoyo popular, en disturbios poco menos que incontrolables.

Por eso no puede afirmarse que las condenas proferidas por los medios de comunicación y por personalidades de la política, de la economía, de la cultura, etc., carezcan totalmente de eficacia. Pero hay que reconocer que sus efectos son muy limitados y, en todo caso, a muy largo plazo; eso no es, ni mucho menos, suficiente para poner un coto a la actividad terrorista. Pero se habla también de la necesidad, junto a estas manifestaciones selectivas, de manifestaciones populares de condena: de demostraciones verdaderamente masivas, que no se limiten a estratos relativamente elitistas, por más que éstos tengan un indudable influjo en la opinión pública. Y, sobre este instrumento de lucha contra el terror, hay que decir que, si bien su eficacia no puede calificarse de resolu-

tiva, sí que hay que apoyar a quienes propugnan esa idea, porque ese tipo de manifestaciones, cuando logra reunir a un número considerable de personas de ideologías diferentes y sistemas de valores y de creencias diversos, son generadoras de un potencial emotivo que redundará en un gigantesco poder de movilización de las conciencias, y, por tanto, influye, de manera muy importante, en la formación de un estado de opinión generalizado.

Con todo, no cabe pensar que eso iba a ser la panacea: en primer lugar, porque hay un sector de población, minoritario pero irreductible, que va a seguir apoyando a los terroristas, hagan éstos lo que hagan y piense la mayoría lo que piense; y ese sector, en el País Vasco, es lo suficientemente numeroso como para seguir proporcionando a ETA un grado apreciable de cobertura. En segundo lugar, porque, si fanatizado está ese sector, mucho más lo están los pistoleros que en él se apoyan; y si poco caso van a hacer los integrados en ese sector del clamor popular, es de esperar que mucho menos lo hagan quienes han erigido la violencia como fundamento y móvil de su existencia.

Entonces, ¿hay que olvidarse de esos intentos de movilización de la opinión en contra del terrorismo? En modo alguno; pero sin dejar nunca de lado la acción policial, y sin tratar de que ésta sea suplantada por aquéllas, sino haciendo que, por el contrario, las demostraciones populares sirvan de complemento y de respaldo moral a la acción represiva, pues, por más que esta palabra tenga ciertas connotaciones peyorativas, es instrumento de vital importancia en esta lucha.

Se trata de una combinación de la acción represiva con la acción psicológica, por la que tanto se ha clamado y de la que todavía parecemos estar tan lejos.

CARTAS AL Diario

Por las calles de nuestro Burgos Seguimos siendo diferentes

Sr. Director: Soy un «caballero andante» de Burgos. Con lo cual no quiero significar que pertenezca a la Edad Media y que vaya por ahí con yelmo, coraza y lanza en ristre «desfaciendo entuertos»; que entonces tendría demasiado que hacer. Pretendo decir con esa frase que soy un peatón empedernido, que rehúso siempre que me es posible la invitación de los amigos a montar en su coche. Prefiero patear las calles de la ciudad con sus hermosos paseos, admirando a la vez sus muchas bellezas.

Con este mi modo de ser observo y escucho muchas cosas. Y ya que en otras ocasiones lamentamos en esta mismas columnas los desafueros o desaciertos que se cometen, quiero hoy romper lanzas —aquí también lo de caballero andante— en loor de nuestros regidores municipales. Escuchaba el otro día el diálogo de dos sencillos ciudadanos, que ponderaban la limpieza de nuestra ciudad, que aún los domingos ve a los encargados del servicio público recorrer las calles de Burgos.

Al poco de este breve y sencillo comentario apareció un moderno ingenio que aún montándose sobre las aceras, iba recogiendo los papeles vertidos en el suelo, a la vez que regaba el pavimento con una menuda rociada. Tenían razón aquellos buenos hombres.

No sé si el elogio ha de ir en directo a nuestro alcalde o a algunos de los varios municipales. Ni me interesa en este momento la representación política que ostenten. Lo que es de justicia es reconocer sus méritos en el punto que tratamos y procurar colaborar todos en el intento de disfrutar de una ciudad agradable, y conseguir que los extraños se encuentren a gusto cuando nos visiten. Esto será un excelente complemento del verdor que va lucen lo mismo nuestros jardines que las praderas del río y de los brotes reventones en los árboles de nuestros magníficos paseos.

ROMUALDO DE ANDRES

Sr. Director: ¿Sabían ustedes que mientras en España el 32 por 100 de las esposas encuestadas por determinada revista declaran que sostienen relaciones sexuales extramatrimoniales —suprema señal de que se han «liberado» de prejuicios burgueses—, en no pocos de esos países a los que deseamos parecernos la fidelidad conyugal y el «uno con una y para siempre» vuelve a ser uno de los valores —quizás por lo raro— más cotizados?

¿Sabían ustedes que mientras en España el «boom» de las relaciones sexuales prematrimoniales alcanza niveles difícilmente superables —en determinada Facultad madrileña declaran mantenerlas no menos del 70 por 100 de las jóvenes consultadas—, en Estados Unidos tales relaciones —en descenso vertiginoso— se sitúan hoy en el 13 por 100 en los jóvenes y en el 4 por 100 en las jóvenes (frente al 55 y al 30 por 100, respectivamente de los años sesenta)?

¿Sabían ustedes que mientras en España un grupo de feministas radicales declara que la maternidad «es el principal obstáculo para el desarrollo personal de la mujer», en Estados Unidos —cuna de los movimientos feministas— se vuelve a poner de moda el tener hijos? Hecho que la psicóloga Carlotta Miller explica así: «La mujer americana se ha dado cuenta de que en la batalla por su emancipación —batalla ganada— había perdido algo esencial a lo más íntimo de su naturaleza: la maternidad. Se estaba «realizando» en lo periférico mientras perdía lo fundamental. Y trata de recuperarlo».

Sí: el contraste es notable. Por lo que se ve estamos condenados a seguir siendo diferentes. Pero esta vez con ventaja para los de fuera.

LUIS RIESGO MENGUEZ Y CARMEN PABLO DE RIESGO (Psicólogos)

UNA «PASADA» POR LA ESCUELA

Ahora que tan en moda está dar «pasadas» por la izquierda o por la estupidez según hemos oído, recientemente, en Radio Nacional de España a destacados líderes de ciertos partidos políticos, convendría dar una a algunos locutores de Televisión Española, los cuales con sus palabrejas están dando continuos golpes al bello idioma español.

Al parecer, los llamados «bustos parientes» no se han percatado del gran daño que están haciendo a la lengua de Cervantes tan atacada actualmente, desde ciertos sectores de algunas comunidades autónomas, creadas por la Constitución Española de 1978. No consideran el grado de mimetismo de muchos tele-espectadores y la audiencia que TVE tiene en muchos de sus programas populares.

Se ha dicho en bastantes ocasiones que los citados locutores no saben o no quieren emplear adecuadamente el tiempo del verbo aplicándolo en presente o en futuro caprichosamente. ¿Quién no ha oído, por ejemplo, que los Reyes de España o el presidente Calvo Sotelo, «salen» la próxima semana de viaje hacia o algún país extranjero?

Pero lo sucedido en éstos últimos días es ya alarmante. Hemos escuchado el infinitivo de «corporizar» en vez de corporeizar; expresiones impersonales como «habían muchos espectadores»; «traducieron», etc. Sin embargo lo más destacado ha sido decir, nada menos que «desfortunada» en el partido de fútbol de la final de la Copa del Rey celebrado en el nuevo estadio vallisoletano «José Zorrilla» bautizado por el estadio de «La Pulmonía» y también el nuevo adjetivo «celérrico» en el programa «Su turno» en la noche del pasado domingo día 18.

¿Cómo es posible que profesionales de la Televisión tan celebrados e importantes utilicen semejantes vocablos, inexistentes en el diccionario de la Real Academia de la Lengua?

Algunos políticos han empleado y emplean verbos y palabras desconocidas pero no hacen mucho daño porque pocos leen las declaraciones de los mismos. No crean escuela, pero los locutores de TVE, sí. Y esto es sumamente peligroso y dañino para la pureza de la lengua española.

¿Será preciso que acudan a clase de Lengua para que aprendan, qué tiempo de los verbos y adjetivos deben utilizar? ¿No sería conveniente darles una «pasada» por la escuela o crear en TVE una Comisión o Comité de Defensa del Idioma español que impidiera tales abusos? Los niños y los jóvenes saldrían, sin duda, muy beneficiados.

JULIO DE VEGA LAORDEN

EMPRESA SIDEROMETALURGICA situada en el Polígono de Villalonquén de Burgos,

PRECISA

MECANICO DE MANTENIMIENTO

Se requiere formación profesional en la rama mecánica y 2 años de experiencia en mantenimiento industrial.

INTERESADOS DIRIGIRSE POR ESCRITO A: DEPARTAMENTO DE PERSONAL Apartado de Correos, 187. — BURGOS (INEM 25.364)

AYUNTAMIENTO DE BURGOS

ANUNCIO

Se hace público para general conocimiento que la apertura de presentación de solicitudes para la ocupación de plazas en la Escuela Infantil Municipal «Río Vena» durante el curso 1982-83 en el período comprendido entre los días 1 y 14 de Mayo, ambos inclusive.

Las solicitudes deberán presentarse en la Guardería Municipal «Río Vena», sita en la calle Comunerros, s/n, de 9 a 13 horas.

Burgos, 28 de Abril de 1982

EL PRESIDENTE DE LA COMISION DE ENSEÑANZA.

F/ Enrique del Diego Simón

PEÑA SAN JOSE

S. D. R. C.

Celebrará grandes bailes y verbenas los días: 1 Y 2 DE MAYO En su local de la calle de San Pedro de Cardena.

Información religiosa y cultos

PARROQUIA DE SAN LORENZO EL REAL

Mes de Mayo: cultos a la Madre del Amor Hermoso. Intención general: La adhesión del mundo al Romano Pontífice y por el éxito de su venida a España.

Ejercicio de las Flores: En las misas de 9 y 1, función de la tarde a las 7,30 y al final de la misa de 8. La novena comenzará el día veintitrés.

IGLESIA DEL CARMEN "MES DE LAS FLORES"

Con motivo del mes de Mayo dedicado a la Santísima Virgen, y por estar este templo a Ella dedicado, se celebrarán todos los días cultos especiales.

Todas las tardes, a las 7,10, comenzarán los actos religiosos según este orden: canto de invitación, "ejercicio de las flores", celebración de la Eucaristía y despedida. En el presente año está programado que todos los miembros de la Fraternidad del Carmen pasen por este templo mariano según el orden ya establecido. Se trata con ello de revitalizar este mes consagrado a la Santísima Virgen.

ADORACION NOCTURNA

Hoy son seis los turnos que harán guardia de honor al Santísimo Sacramento: el turno 22 masculino, en la parroquia de San Lorenzo; el 30 masculino y el 4 femenino, en la de Nuestra Señora la Real y Antigua; el 33 masculino y el 8 femenino, en la de San Pedro de la Fuente; y el turno 1 de la rama femenina, en la capilla de las RR. MM. Adoradoras.

MADRES TRINITARIAS

(Paseo de la Quinta) Primer domingo consagrado a la Santísima Trinidad.

Por la tarde, los cultos a las siete con exposición de Su Divina Majestad. Santo rosario, trisagio cantado y al final la bendición con el Santísimo.

Como años anteriores, tendremos el ejercicio de las flores, en honor a la Santísima Virgen, a las 7,30.

JORNADA DE CONVIVENCIA ENTRE ANCIANOS DE LA PROVINCIA, HOY EN BURGOS

Organiza la Asamblea de Cruz Roja

Con motivo del Año Internacional del Anciano y para celebrar el «Día Mundial de la Cruz Roja» que este año tiene por lema: «Asistencia y participación», la Asamblea provincial de la Cruz Roja Española en Burgos quiere hacer realidad esta idea que va a ser el eje alrededor del cual girarán todas las actividades que la Institución realice este año.

Por tal motivo ha organizado para hoy día primero de Mayo una jornada de convivencia entre los ancianos de nuestra provincia, los cuales se desplazarán a la capital para visitarla y participar en el festival-homenaje que en su honor se ha preparado.

Veinticuatro autocares procedentes de: Aranda de Duero, Belorado, Briviesca, Castrojeriz, Covarrubias, Espinosa de los Monteros, Frías, Trespaderne, Villasana de Mena, Villarcayo, Medina de Pomar, Roa de Duero, Torresandino, Miranda de Ebro, Oña, Quintanar de la Sierra, Salas de los Infantes, Pradoluengo, Melgar de Fernamental, Villadiego y Lerma, serán quienes desplacen a nuestros ancianos hasta Burgos.

Por la mañana realizarán una visita cultural a: la catedral, la Cartuja, las Huelgas y San Pedro de Cardena, para asistir al mediodía a la comida que les ofrecerá Cruz Roja.

Por la tarde asistirán al festival taurino organizado por la Hermandad de Peñas y posteriormente al festival-homenaje que tendrá lugar en el polideportivo municipal en el que actuarán: la Coral «Castilla», grupo de danzas «Justo del Tío» la tuna de Obras Públicas y Los Rivier; que desinteresada-

mente se han brindado a prestar su colaboración para dar al día toda la brillantez que nuestros ancianos se merecen.

CURSO PARROQUIAL DE FORMACION RELIGIOSA

En la semana entrante se desarrollará la novena charla del citado curso bajo el título: "La educación cristiana de los hijos" Las parroquias en que tendrá lugar, así como los charlistas, días y horas se especifican a continuación:

Parroquia de San Lesmes: día 3 de Mayo, 8,30 tarde; charlista: don Julián Miguel de la Villa.

Parroquia de San José Obrero: día 3 de Mayo, 8,30 tarde; charlista: don Enrique Ulloa de Zubiria.

Parroquia de San Martín de Porres: día 3 de Mayo, 8,30 tarde; charlista: don José Lastra Barrio.

Parroquia de San Cosme y San Damián: día 3 de Mayo, 8,30 tarde; charlista: don Luis Abad Sánchez.

Parroquia de La Sagrada Familia: día 3 de Mayo, 8 tarde; charlista: don Antonio María Peña Esturo, y esposa.

Parroquia de La Anunciación: día 3 de Mayo, 8 tarde; charlista: don Juan José Fernández Sáiz.

Parroquia de Santa Agueda: día 3 de Mayo, 8 tarde; charlista: don Luis Chavari, no Carmona.

Parroquia de San Julián: día 4 de Mayo, 8,30 tarde; charlista: don Constantino Cabezón Arribas.

Parroquia de Nuestra Señora de Las Nieves: día 4 de Mayo, 8,30 tarde; charlista: don José María Soría Huidobro.

Parroquia de San Antonio Abad: día 8 de Mayo, 5 tarde; charlista: don Antonio Ortiz González.

El Recaudador de este Excmo. Ayuntamiento

HAGO SABER: Que en expediente administrativo de apremio que se instruye en esta localidad contra DON JOSE MANUEL GONZALEZ DIEGO, con domicilio en Avenida General Vigón, s/n. Edificio Otamendi de esta Ciudad, por los conceptos de Plus Valía 1981, Impuesto Municipal de Circulación de 1980 y 1981, por un importe por principal de 852.606 pesetas, 20 por ciento de apremio, 170.521 pesetas, y 100.000 pesetas de costas presupuestadas, se ha dictado con fecha 28 de Abril de 1982, la siguiente PROVIDENCIA: Autorizada con fecha 31 de Marzo de 1982, la subasta de bienes inmuebles del deudor de este expediente, cuyo embargo se realizó por diligencia de fecha 14 de Septiembre de 1981 en expediente administrativo de apremio instruido en esta localidad de mi cargo.

Procédase a la celebración de la citada subasta el día 4 de Junio de 1982, a las 10,30 horas, en el Juzgado de Distrito número 2, y obsérvense en sus trámites de realización las prescripciones de los artículos 136, en cuanto le sea de aplicación, 137 y 144 del Reglamento General de Recaudación y Regla 87 y 88 de su Instrucción.

En cumplimiento de dicha Providencia, se publica anuncio y se advierte a las personas que deseen licitar en dicha subasta, lo siguiente:

1.º Los bienes inmuebles a enajenar responden al siguiente detalle:

MITAD INDIVISA de la casa sita en Burgos, calle General Mola número 33, que consta de planta baja, dos pisos y patio. Tiene una extensión superficial aproximada de 264 metros cuadrados. Linda por el frente, por donde tiene su entrada con la calle de su situación, General Mola; por la derecha entrando, con calle de Santa Cruz, por la izquierda, con la finca número 31 de la calle General Mola propiedad de Desiderio Preciado Hidalgo; y espalda con finca señalada con el número 16 de la calle Santa Cruz. Está inscrita en el Tomo número 3.396. Folio número 124. Finca número 11.941.

El tipo de subasta en primera licitación será de 9.504.000 pesetas.

2.º Que todo licitador habrá de constituir ante la mesa de subasta, fianza al menos del 20 por ciento del tipo de aquélla, depósito éste, que se ingresará en firme en la Caja Municipal, si los adjudicatarios no hacen efectivo el precio del remate, sin perjuicio de la responsabilidad en que podrán incurrir por los mayores perjuicios que sobre el importe de la fianza originase la ineffectividad de la adjudicación.

3.º Que la subasta se suspenderá antes de la adjudicación de los bienes si se hace el pago de los descubiertos.

4.º Que el rematante deberá entregar en el acto de la adjudicación los bienes o dentro de los cinco días siguientes, la diferencia entre el depósito constituido y el precio de la adjudicación.

5.º Que los licitadores se conformarán con los Títulos de Propiedad del Inmueble obrante en el expediente, sin derecho a exigir otro, encontrándose de manifiesto aquéllos en esta Oficina Recaudatoria, calle Aranda de Duero número 5, hasta dos horas antes de la señalada para la celebración de la subasta.

Que los rematantes del inmueble citado, podrán promover su instrucción en el Registro de la Propiedad por los medios establecidos en el artículo 6.º de la Ley Hipotecaria.

6.º Que el Ayuntamiento de Burgos, se reserva el derecho de pedir la adjudicación del inmueble si no hubiese sido objeto de remate en la subasta conforme al número 7 del artículo 144 del Reglamento General de Recaudación.

Burgos 1 de Mayo de 1982
EL RECAUDADOR,
(Legible)

URGE VENDER

PISO DE LUJO

MUY SOLEADO, 150 METROS CUADRADOS

ZONA CUARTELES

PRECIO MUY REBAJADO

LABORABLES: 22 50 42.

FESTIVOS: 20 63 27 6 21 18 51



LA SEÑORA

D.ª FREDESVINDA DE LA IGLESIA CONDE

Falleció en el día de ayer, a los 82 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados: esposo, don Saturnino Fernández Herrero; hijos, Adolfo, María Rosa, Elisa y Antonia; hijos políticos, Ana Lomas, Esteban García, Jesús Rodrigo y Antonio Adrián; nietos; hermanos, Isaías y Trinidad; hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN GIL ABAD, HOY, SABADO, DIA 1.º DE MAYO, a las ONCE Y MEDIA, seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Actos piadosos por los que anticipan las gracias.

VIVIA: General Sanz Pastor, 16, 4.º.

Capilla ardiente: Residencia Sanitaria.

Burgos, 1.º de Mayo de 1982

IBERDUERO, S. A.

INTERESES DE OBLIGACIONES

VENCIMIENTOS EN EL MES DE MAYO DE 1982

Las fechas de pago y los importes líquidos de los intereses correspondientes a las obligaciones que se indican, son los siguientes:

A partir del día 1:

- a) Emisión Septiembre 1955 de IBERDUERO, S. A. cupón n.º 53, a 28,35 Ptas.
- b) Emisión Abril 1955 de SALTOS DEL SIL, S. A., cupón n.º 54, a 28,35 Ptas.
- c) Emisión Mayo 1956 de SALTOS DEL SIL, S. A., cupón n.º 52, a 28,35 Ptas.
- d) Emisión Abril 1965 de SALTOS DEL SIL, S. A., cupón n.º 34, a 31,25 Ptas.

A partir del día 2:

- a) Emisión Abril 1965 de ELECTRA DE SALAMANCA, S. A., cupón n.º 34, a 31,25 Ptas.

A partir del día 12:

- a) Emisión Mayo 1968 de ELECTRA DE SALAMANCA, S. A., cupón n.º 28, a 31,25 Ptas.

A partir del día 13:

- a) Emisión Mayo 1969 de ELECTRA P. VALLISOLETANA, S. A., cupón n.º 26, a 162,50 Ptas.

A partir del día 15:

- a) Emisión Noviembre 1979 de IBERDUERO, S. A., cupón n.º 5, a 62,985 Ptas.

A partir del día 17:

- a) Emisión Mayo 1968 de IBERDUERO, S. A., cupón n.º 28, a 31,25 Ptas.

A partir del día 20:

- a) Emisión Mayo 1975 de IBERDUERO, S. A., cupón n.º 14, a 46,25 Ptas.

A partir del día 21:

- a) Emisión Noviembre 1972 de ELECTRA P. VALLISOLETANA, cupón n.º 19, a 181,25 Ptas.

A partir del día 26:

- a) Emisión Noviembre 1972 de ELECTRA DE SALAMANCA, S. A., cupón n.º 19, a 181,25 Ptas.

AMORTIZACION DE OBLIGACIONES

Desde las fechas que se indican del mes de Mayo y de acuerdo con las condiciones de emisión, dejarán de devengar intereses y serán reembolsadas a los importes que se señalan, las siguientes:

A partir del día 1:

- a) 2.400 Obligaciones, emisión Abril 1965 de SALTOS DEL SIL, S. A., a razón de 994,85 Ptas.

A partir del día 20:

- a) 625.000 Obligaciones, emisión Mayo 1975 de IBERDUERO, S. A., a razón de 1.000,00 Ptas.

Las correspondientes numeraciones aparecen publicadas en el B. O. del Señorío de Vizcaya, del día 30 del mes en curso. El pago de los intereses y el reembolso de las obligaciones amortizadas, se efectuará en las oficinas centrales y sucursales de los Bancos de Bilbao, Vizcaya, Central y Santander, y Confederación Española de Cajas de Ahorros.

Ribón Abril de 1982

SECRETARIA GENERAL

MEMORIA PENAL DEL AÑO 1981

Entrevista con el fiscal jefe de la Audiencia Territorial, don Eugenio López y López



Nuestro cronista judicial Julián Miguel de la Villa durante su entrevista con el fiscal jefe de la Audiencia Territorial. — (Foto FEDE).

Creo que resultará muy interesante tanto para los organismos, entidades y personas particulares que puedan estar inmersos, entidades y personas para el público en general, tener conocimiento de la evolución de la criminalidad al menos en Burgos y provincia y para ello la fuente más segura de información sólo puede encontrarse en la Memoria llevada a cabo anualmente por el Ministerio Fiscal.

Consecuente con esta idea, establecí contacto con el fiscal jefe de nuestra Audiencia Territorial, don Eugenio López y López, quien amablemente accedió a ser entrevistado para DIARIO DE BURGOS. He aquí la conversación:

—¿Qué aspectos abarca esta Memoria y cuál es su contenido?

—La primera parte se dedica al estudio de las memorias, confeccionadas por los fiscales jefes de las Audiencias provinciales del territorio constituido

por Soria, La Rioja y Cantabria.

La segunda parte es el estudio directo y personal de lo referente a la provincia de Burgos.

—A la vista de su contenido y cifrándonos solamente a Burgos y a su provincia, ¿cuál ha sido la evolución de la criminalidad en el pasado año 1981 y si es posible con referencia también a datos de años anteriores?

—En relación con el año anterior el incremento ha sido mínimo, si tenemos en cuenta la cifra total ya que tan sólo es de 86 la cifra del incremento experimentado. Los datos concretos son de 6.605 en el año 1981 frente a los 6.519 del año 1980. Pero si comparamos las cifras desde 1970 a 1981 el incremento es del 57,70 por ciento ya que el número de ellos en 1970 fue de 3.762. Por consiguiente se podría considerar que después del aumento habido en los últimos años 1981 nos ofrece una cifra de incremento

muy baja en relación con el año anterior y que quizá se haya llegado al techo.

—Verdaderamente me parece una cifra muy importante un incremento de la criminalidad en 11 años del 57,70 por ciento aunque después de unos años de fuerte aumento se vaya produciendo un estancamiento y dentro de ello, ¿qué tanto por ciento se encuentra en ese incremento según el tipo de infracciones?

—Es en los delitos contra la propiedad y sobre todo en los de robo donde se produce una mayor incidencia de la delincuencia tanto en los cometidos por mayores de 16 años como en los menores de esta edad.

Así, del total ya mencionado (6.605), el 58,9 por ciento corresponde a los delitos contra la propiedad con el 31,85 en los robos y en segundo lugar figuran los llamados delitos de tráfico con vehículos de motor que representan el 26,1 por ciento del total indicado; en cuanto a otras figuras hemos de mencionar los delitos contra la honestidad con el 0,63 por ciento del total y disminuido en relación con el año anterior y por último los delitos contra la salud pública, tráfico de drogas y de conducción bajo la influencia de bebidas alcohólicas que han sufrido incremento y todo ello por lo que se refiere a los mayores de 16 años.

En cuanto a los menores de esa edad, también se ha producido la misma evolución y como dato se puede señalar que en las infracciones contra la propiedad se ha pasado de 161 en 1980 a 224 en 1981.

—¿Cuáles son los tantos por ciento dentro de esa criminalidad general por grupos de edades?

—Por grupos de edades la distribución dentro de Burgos capital y provincia es la siguiente: de 16 a 18 años el 14,12 por ciento; de 19 a 21 el 20,20 por ciento; de 22, a 25 el 16,45 por ciento; de 26 a 50 el 42,16 por ciento y en los mayores de 50 años el 7,06 por ciento.

Como puede observarse la población entre los 16 y los 25 años que suponen sólo 10 años, nos da el 50,77 por ciento de los delincuentes y en cambio lo que se podría llamar la tercera edad, más de 50 años, da tan solamente el 7,6 por ciento.

—Creo que la Memoria, estudia también el lugar de procedencia de los delincuentes que han cometido sus hechos delictivos en este capital y provincia, ¿qué nos puede indicar al respecto?

—Es verdaderamente interesante señalar que se trata de una cuestión importante como es la de saber la influencia sociológica y no sólo del código genético, del lugar de naturaleza. A este respecto es muy significativo que los naturales de Burgos condenados por nuestra Audiencia provincial y por los diversos Juzgados de Distrito e Instrucción constituyen el 57,21 por ciento; el 40,35 por ciento corresponden a los procedentes de otras provincias y el 2,44 por ciento a los extranjeros.

—¿Qué causas específicas generales pueden señalarse como origen de este aumento de la delincuencia?

—Considero que la cuestión hay que examinarla en diversos planos, porque hay aspectos que tienen carácter mundial porque se dan en todas las naciones y también los propiamente nacionales y hasta provinciales y locales.

En primer lugar odriamos estimar el cambio en los valores tradicionales, la falta de conexión entre las generaciones, la disminución del crecimiento económico, social y cultural el paro etc., etc.

Todos estos aspectos se pueden observar en nuestra socie-

dad y a ello habría que añadir los peculiares en España derivados de las circunstancias del propio entorno y de la situación de las personas ante el mismo. Así el paro juvenil influye en el crecimiento de los delitos contra la propiedad y la pornografía en los delitos contra la honestidad y en el tráfico de drogas. Aún contando con la influencia de la personalidad de cada uno, la sociedad provocativa más que permisiva en que nos encontramos influye en todas las formas de delincuencia.

También es indudable que la situación familiar es uno de los elementos más decisivos de la sociedad y que la situación de la misma actúa positiva o negativamente en la actividad antisocial.

Ha terminado la entrevista, aunque no sin que don Eugenio López López nos hablara de la responsabilidad de la sociedad toda en la eliminación posible de las causas del delito, del esfuerzo realizado por las diversas salas de la Audiencia y de todos los juzgados provinciales

y de la colaboración recibida por parte de funcionarios, Colegios de Abogados y Procuradores y Fuerzas de Seguridad del Estado para todos los cuales tuvo frases de sincero y merecido elogio.

JULIAN MIGUEL DE LA VILLA

AGRADECIMIENTO

La familia de DON JULIO FRAILE DIEZ, que falleció el día 27 próximo pasado, (que en paz descanse), nos ruega expresemos en su nombre el agradecimiento a cuantas personas se interesaron por su salud y asistieron al entierro y funeral celebrados por el eterno descanso de su alma.

AGRADECIMIENTO

La viuda y demás familia de DON BLAS MERINO MANERO que falleció el pasado día 23 (que en paz descanse), nos ruegan expresemos su profundo agradecimiento, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, a cuantos asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.



PLAZA DE TOROS DE BURGOS

HOY, 1.º de Mayo SE CELEBRARA

XXXIX ENORME FESTIVAL TAURINO

A BENEFICIO DEL ASILO DE ANCIANOS DESAMPARADOS

Patrocinado por el EXCMO SR. GOBERNADOR CIVIL, en su calidad de PRESIDENTE DE HONOR de la HERMANDAD DE PEÑAS y colaboración de la CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DEL CIRCULO CATOLICO DE OBREROS DE BURGOS y la empresa MARTINEZ FLAMARIQUE

—6 SOBERBIOS NOVILLOS—

señal: hoja de higuera en ambas orejas; con divisa azul celeste y caña, pertenecientes a la famosa ganadería de DON PIO TABERNERO DE VILVIS de Salamanca, serán picados banderilleados y muertos o estoque

ESPADAS

Antonio Chenel «ANTOÑETE»

TOMAS CAMPUZANO

José Cubero «YIYO»

Acompañados de sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros.

El Festival empezará a las 5.30 en punto de la tarde

PUB J. M.

CARDENAL SEGURA, 23 BAJO

(Esquina Llana de Afuera)

ABIERTO DESDE 7 TARDE A 1 NOCHE

Domingos y festivos de 12,30 a 15:

HORA VERMOUTH

Lluvia de Millones



Don Alberto Rodríguez González y su esposa doña Julia Ramos Corralejo, residentes en Villadiego donde regentan un establecimiento de pescadería, muestran su satisfacción al conocer la noticia de que han resultado agraciados con un importante premio en metálico en el sorteo celebrado el día 24 del pasado mes de Abril, dentro de la campaña «Lluvia de Millones».



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

ACTIVIDADES POLITICAS Y SINDICALES

NOTA DEL P.S.O.E.

El P.S.O.E., nos remite una nota en la que entre otros casos afirman:

"La Comisión Ejecutiva provincial del PSCL (PSOE) de Burgos quiere hacer pública su más enérgica condena y protesta ante la manipulada y falsa información ofrecida por TVE en torno a los actos celebrados con motivo del día de la región, en Villalar de los Comuneros, el pasado domingo 25 de Abril".

"Una vergüenza más de TVE (en permanente período electoral) que confunde a los espectadores y les hurta una información veraz".

"Por otra parte, los socialistas burgaleses deseamos mostrar nuestra satisfacción por el desarrollo y resultado del "Día de la región".

"El pueblo castellano-leonés, ampliamente representado en Villalar de los Comuneros, ha protagonizado la fiesta y se ha sentido más arraigado que nunca a su tierra, clamando por la solución de sus problemas y exigiendo que Castilla y León tenga el mismo trato que las demás comunidades españolas".

ASAMBLEA INFORMATIVA DE "ANPE DE E.G.B. A.S."

Se pone en conocimiento de todo el profesorado estatal en activo de E.G.B., que el próximo día cuatro de los corrientes y, a las diecinueve horas, en el salón de actos del Colegio público Padre Manjón (niñas), calle Salas, sin número (Burgos), esta Asociación celebrará una asamblea informativa. En dicha asamblea se informará sobre las distintas opciones contenidas en el "Documento de Consulta remitido por el Ministerio de Educación y Ciencia".

Dado su interés rogamos vuestra asistencia.

Publicaciones de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO



"LA CATEDRAL EN LA PINTURA DE MESTRES CABANES"

Autor: Mestres Cabanes
y textos de
Martín Garrido

Adquiéralo
en Librerías

ESTOS SON LOS GANADORES EN NUESTRA CONCESION.

Si probó usted en nuestra concesión un Fiesta 82 o un Escort durante la campaña de familiarización Ford, vea si su nombre figura en esta lista.

De ser así, le felicitamos.

¡Llámenos y sabrá cuál es su premio!

CAMPAÑA
FAMILIARIZACION
FORD



NOMBRE:

DIRECCION:

FIDEL ANGEL
PAULO
NICOMEDES
JUAN CARLOS
FCO. JAVIER
R. FERNANDO
TOMAS
PEDRO
JOAQUIN
FRANCISCO
TERESA
AMANCIO
OSCAR
JUAN MARIA
GABRIEL
PABLO
ALBERTO
FRANCISCO J.
RICARDO
M. ANGELES
RAFAEL
MIGUEL ANGEL
MANOLO
DIONISIO
IGNACIO
SANTIAGO
JOSE LUIS
VICENTE
E. FERNANDO
CESAR
JOAQUIN
ANGEL
PABLO
GREGORIO
GODOFREDO
ALFONSO
FEDERICO
JUAN
ALBERTO
JUAN RAMON
ABILIO
PEDRO
BONIFACIO
AVELINO
PABLO
MANUEL
M. SOLEDAD
JUAN
URBANO
EMILIO JESUS

MARTINEZ DE LA FUENTE
AIGUERO GONZALEZ
GARCIA CANTERO
CHAVES ECHEVARRIA
HERNANDO DELGADO
FRONTELA QUINTANO
GONZALEZ MARTINEZ
PAREDES MARTINEZ
PORTAL DIEZ
GUEMES ALONSO
IBANEZ REY
BERMEJO PEREZ
LALANNE BENGOCHEA
SANMARTI ESTARTA
RODRIGUEZ NOZAL
BERNABE LOPEZ CESPEDES
GONZALEZ MEDIAVILLA
HERRAN ANDRES
GONZALEZ VALLEJO
ALONSO MANJOU
FERNANDEZ MELLADO GIL
RENES GUTIERREZ
TAPIA SANTAMARIA
CASTRO CARREDO
VILLANUEVA RIO
RUIZ PEÑA
FERNANDEZ MANSO
TORRES ZALDIVAR
GAROZ GARCIA
SUAREZ CEJUDO
GONZALEZ ANGULO
REVILLA MARTINEZ
AGUILAR BUSTILLO
BERNAL SEDANO
ORTEGA MARTIN
PISA JIMENEZ
MARTINEZ MARTIN
DIEZ JIMENEZ
RASINES SAEZ
ROJO PEREDA
ALONSO GONZALEZ
HUIDOBRO GARCIA
GIL PEREZ
BARCENA VILLANUEVA
SEDANO ORDONEZ
AGUILERA GIL
ALONSO ORMAECHEA
LLARENA RUIZ
RESINES CAVIA
FERNANDEZ GONZALEZ

AVDA. MONASTERIO HUELGAS, 11
PARQUE DE LAS AVENIDAS, 4
ELADIO PERLADO. 28, 3.º A

CONDESA MENCIA, 62
HOTEL LAS MERINDADES
JOSE ANTONIO, 18, 3.º D
PZA PART. S. JUAN DE ORTEGA, 3, 6.º
SANTA ANA 13
DUERO, 1
SOMBRERERIA, 8
DOÑA BERENGUELA, 12, 3.º B
PROLONGACION PALACIO, 24
AVDA. REYES CATOLICOS, 8, 5.º B
VILLUSTO
BARACALDO, 3
A. JOSE ANTONIO, 8
ROMANCERO. 22, 2.º
MANUEL DE LA CUESTA, 8, 2.º IZQDA.
PZA SAN BRUNO, 8, 6.º F
CRISTOBAL COLON, 7, 7.º D
AVDA. G. YAGÜE, 4, 1.º F

PLAZA DE ESPAÑA, 19
CARDENAL SEGURA, 2, 2.º
SANTIAGO, 33, 1.º A
SEDANO, 9, 2.º
AVDA. GENERAL VIGON, 21, 8.º DCHA.
SAN FRANCISCO, 35, 6.º C
PEDRO ALFARO, 2, 2.º A
FCO. SARMIENTO, 7, 3.º B

SAN FRANCISCO, 141, 3.º D

LUIS ALBERDI, 5 BIS, 1.º C
BDA INMACULADA, 1, MANZANA 77

N. S. SOCORRO, 6
PORTUGALETE, 5
DR ISIDORO ORTIZ, 2, 1.º

GRANJA REMOLINO
VILLAVETA
MADRID, 27, 8.º 3
MADRID, 34, 8.º A
GRUPO RIO TRUEBA, 2 BAJO
CTRA. DE TORRES
DOCTOR ALUINA
TRAV. FUNDADOR VILLOTA
FERNANDO ALVAREZ, 23

BURGOS
BURGOS
BURGOS
VILLASANA DE MENA
BURGOS
MEDINA DE POMAR
MEDINA DE POMAR
BURGOS
BURGOS
BURGOS
BURGOS
SALAS DE LOS INFANTES
BURGOS
VILLUSTO
MEDINA DE POMAR
MEDINA DE POMAR
BURGOS
BURGOS
BURGOS
BURGOS
MANCELES
BURGOS
BURGOS
BURGOS
BURGOS
BURGOS
BURGOS
PRESENCIO
BURGOS
SOTRAJERO
BURGOS
BURGOS
SALAS DE LOS INFANTES
MEDINA DE POMAR
MEDINA DE POMAR
VILLARCAYO
NOFUENTES
INCINILLAS
BURGOS
BURGOS
BURGOS
MEDINA DE POMAR
MEDINA DE POMAR
VILLARCAYO
MEDINA DE POMAR
MEDINA DE POMAR



UNA PRUEBA MAS DE LA CALIDAD FORD.



Autocid, s. a.

Carretera Madrid-Irún, Km. 234,4 * BURGOS Teléfs. 20 84 42/43

El martes importante reunión en Madrid para tratar de la circunvalación de Burgos

Será presidida por el ministro de Obras Públicas y asistirá el presidente de la Sociedad «Eurovías»

Redactado el proyecto de cobertura del canal de la Barriada Yagüe, con un gasto de 20 millones

Once trabajos presentados al concurso para la erección del monumento a las Fuerzas Armadas

El alcalde de la ciudad señor Peña San Martín en su visita a Madrid el pasado jueves realizó diversas gestiones oficiales de interés de las que nos dio cuenta ayer, respondiendo a las preguntas que le formuló nuestro informador municipal.

La primera autoridad municipal nos indicó que se entrevistó con el director general de Carreteras y Caminos vecinales para tratar del problema de la carretera de circunvalación, prosiguiendo conversaciones y gestiones llevadas a cabo «casi de forma permanente». Según le informó el director general, el martes próximo se celebrará una importante reunión en Madrid en el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo para tratar del problema planteado y pendiente de la circunvalación en lo referente al primer tramo desde el empalme con la autopista del Norte hasta el

EXPEDIENTES DE DECLARACION DE MONUMENTOS HISTORICOS

El «Boletín Oficial del Estado» del pasado jueves publica diversas resoluciones de la Dirección General de Bellas Artes, Archivos y Bibliotecas por las que se acuerda tener por incoado expedientes de declaración de monumentos histórico-artísticos a los siguientes:

Iglesia de San Martín, en Vizcaínos; iglesia de San Pelayo, en Valdazo; ermita de San Fagún, en Los Barrios de Bureba; iglesia de San Pedro, en Mión; iglesia de San Cosme y San Damían, en Encio y ermita de la Virgen de la Oliva, en Escobados de Abajo.

enlace con la carretera nacional Madrid Irún, a la altura del «Hostal Landa».

El ministro de Obras Públicas y Urbanismo, don Luis Ortiz se reunirá con el presidente de la Sociedad «Eurovías» y con el director general de Carreteras en una sesión monográfica para tratar de la circunvalación de Burgos exclusivamente y tratar de llegar a un acuerdo final sobre los temas pendientes para que supere las dificultades que el asunto tiene planteados actualmente.

El propio titular del Departamento se ha interesado directamente del asunto y ha ido a la representación de «Eurovías» con el fin de dar una salida al tema, según nos manifestó el señor Peña San Martín, que concede especial importancia a la reunión.

En su entrevista con el rector general de Carreteras, por otra parte, el alcalde trató del proyecto de acondicionamiento de los accesos a la Ronda I, obras de la calle de la Legión y sus alrededores y nos dijo que está únicamente pendiente de un informe de la asesoría jurídica del Ministerio que va manifestada que de rito, confirmándose la impremediata se anunciará la su- basta de los trabajos.

EN LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS HIDRAULICAS

También aprovechó su estancia en Madrid la primera autoridad municipal burgalesa para visitar la Dirección General de Obras Hidráulicas entrevistándose con el subdirector general, nuestro ilustre paisano, don Carlos Torres.

Dos temas fueron objeto de estudio durante la reunión. Por una parte la cobertura del canal de la Barriada de Yagüe. El proyecto está ya redactado y el presupuesto es del orden de los veinte millones de pesetas. Este consignación presupuestaria y por ello se espera que también un tema a

subasta por el MOPU en fecha reciente.

Otro tema es una petición de Burgos para proseguir las obras de canalización del río Arlanzón, ampliando la importante mejora que se está llevando a cabo en los accesos a la planta depuradora de aguas residuales hasta el «Puente de los Ingleses», próximo al Colegio Universitario Integrado. Esta gestión habrá de reiterarla al director general de Obras Hidráulicas y se espera que se acceda a la petición burgalesa.

SOBRE EL TEATRO PRINCIPAL

Como les informamos, también el tema del Teatro Principal estuvo presente en estas gestiones municipales en Madrid. Acompañado del arquitecto encargado de los proyectos señor Díaz Moreno, el alcalde se entrevistó con el director general de Arquitectura para hablar del acuerdo municipal adoptado por mayoría respecto a la colaboración del Ministerio para la restauración exterior del edificio del antiguo Teatro Principal.

El director general ratificó su ofrecimiento de colaboración técnica y económica para ejecutar ese proyecto y el asunto prosigue sus trámites, según nos indicó el alcalde de la ciudad.

ONCE TRABAJOS PRESENTADOS PARA EL MONUMENTO A LAS FUERZAS ARMADAS

Ayer finalizó el plazo establecido por el Ayuntamiento a través de la Comisión Ejecutiva de la conmemoración del mil cien aniversario de la ciudad de Burgos para la construcción del monumento a las Fuerzas Armadas que se erigirá en la Plaza de España, junto al punto de arranque de la avenida del General Yagüe.

Al término del plazo, se habían presentado un total de once trabajos y se espera que llegue alguno más enviado a través de agencia de transporte o depositados en estafeta de Correos dentro del plazo legal correspondiente.

El día 7 de Mayo el jurado calificador analizará el mérito de cada una de las obras presentadas y emitirá el fallo correspondiente.

El premio es de un millón de pesetas para el autor que resulte ganador de este importante concurso y el presupuesto de construcción del monumento se eleva a diez millones de pesetas.

La fecha de inauguración se quiere hacer coincidir con la celebración en Burgos, como cabecera de la VI Región militar del «Día de las Fuerzas Armadas».

TERMINO EL PLAZO DE CORALES POPULARES

También ayer día 30 de Abril terminó el plazo de presentación de corales populares para tomar parte en el concurso municipal anunciado a través de la Comisión de Cultura y Enseñanza. El certamen lleva el nombre de «Antonio José».

En fecha posterior se fijarán las actuaciones de los corales concursantes para adju-

EL CIRCULO CATOLICO CELEBRARA HOY SU FIESTA PATRONAL DE SAN JOSE OBRERO

El Círculo Católico de Obreros celebrará hoy su fiesta patronal en honor de San José Obrero con diversos actos y festejos religiosos y profanos a los que se espera la asistencia de las primeras autoridades burgalesas.

Para conmemorar este primer día de Mayo el Círculo Católico ha organizado el siguiente programa de actos:

A las diez de la mañana, en la iglesia de Nuestra Señora de la Merced, misa y comunión general para las señoras y señoritas pertenecientes al Círculo Católico Femenino.

En la misma iglesia, a las doce del mediodía, será oficiada la misa solemne en honor del glorioso patriarca como final de la tanda de ejercicios espirituales a cuyos actos este año ha habido todavía mayor afluencia que en los precedentes. Predicará el Padre Félix Alvarez, de la Compañía de Jesús y la parte musical de la ceremonia estará a cargo de la Schola Cantorum, dirigida por el maestro Carmelo Vega.

Posteriormente, como es tradicional, traslado de la imágen de San José al domicilio social de la Institución que el próximo año conmemorará su centenario. En esta procesión civil-religiosa tomarán parte todas las representaciones del Círculo y presidirán las autoridades.

A continuación, se procederá al sorteo de premios en el salón-teatro de la Institución.

A las cuatro y media de la tarde, en el salón café, será servido un café de honor.

Por otra parte, la Federación de Sindicatos Obreros Católicos ha organizado un mitin conmemorativo del primero de Mayo, a la una y media de la tarde, en el salón de actos del Círculo, en la calle Concepción.

Por la tarde, fiesta campestre en Fuentes Blancas.

PUERTAS DE ALTA SEGURIDAD PUERTAS DE INTERIOR

MUEBLES DE ENCARGO — CUBRE RADIADORES — ARMARIOS EMPOTRADOS — CARPINTERIA DE CHALETS

TODO EN MADERA · TODO A MEDIDA

VILDA

EXPOSICION: CALLE CARMEN, 8. BURGOS.



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

supcos cultupales

HOY, SABADO, 1 de Mayo en el GRAN TEATRO

ACTUACION DE LA

COMPANIA LIRICA DEL MAESTRO JOSE M.ª DAMUNT, TITULAR DEL TEATRO ROMEA, DE BARCELONA

FUNCION 8 TARDE. — PROGRAMA DOBLE:

PRIMERO. — La popular Zarzuela en dos actos del Maestro José Serrano:

«LA DOLOROSA»

Con: Paquita Roig — Miguel de Alonso — Juan Planisi — Esther Oliveras.

SEGUNDO. — Acto de Conciertos por los principales cantantes, coros y Orquestas.

FUNCION 11 NOCHE. — Zarzuela en tres actos del Maestro Jacinto Guerrero:

«LOS GAVILANES»

Con: Angelita Navés — Enrique Sacristán — Ignacio Encinas — María Angeles Damunt y toda la Compañía

— PRECIOS POPULARES —

INSTITUTO POLITECNICO PADRE ARAMBURU

LA CASTELLANA, S/N — BURGOS

CURSOS DE PROMOCION PROFESIONAL DE TRABAJADORES

Este Instituto Politécnico organiza en nombre del Instituto Nacional de Empleo, los siguientes Cursos, con el número de alumnos que se indica:

Instalado, electricista industrial	25 alumnos
Técnico en Electrónica	20 alumnos
Reparador Radio y Televisión	25 alumnos
Mecánico del Automóvil	15 alumnos
Verificador	15 alumnos
Delineante Industrial	20 alumnos

Información, en el Centro de La Castellana, de 4 a 6 de la tarde

Apertura de pliegos para la adjudicación de los trabajos de urbanismo

Se han presentado 93 proposiciones, elevándose el presupuesto del Concurso a 23.390.000 pesetas

Bajo la presidencia de D. Francisco Montoya Ramos, presidente de la Diputación, tuvo lugar ayer la apertura de pliegos para la adjudicación de los trabajos de urbanismo que la Corporación provincial llevará a efecto en cumplimiento del convenio suscrito con el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo. El concurso público nacional ha tenido una notable acogida entre las empresas y profesionales del urbanismo. Los equipos que se han presentado a dicho concurso han sumado un total de 29, de los cuales 13 corresponden a nuestra provincia (Burgos 10, Miranda de Ebro 2 y Briviesca, 1), 14 con de Madrid y 1 de La Rioja. Las proposiciones admitidas alcanzan la cifra de 93.

Los trabajos urbanísticos objeto de este concurso público tienen un presupuesto de 27.390.000 pesetas, de las cuales un 25 por ciento corresponden a la Diputación, otro 25 por ciento a los Ayuntamientos y el 50 por ciento restante será aportado por la Dirección General de Acolón Territorial y Urbanismo del MOPU.

Los trabajos comprenden planes parciales para polígonos industriales en Lerma, Villarcayo, de M.C.V., Medina de Pomar, Roa, Melgar de Fernamental, Villadiago, Castrojeriz, Pradoluengo, Condado de Tre-

viño, La Puebla de Arganzón, Valle de Sedano, Belorado, Salas de los Infantes, Briviesca, Espinosa de los Monteros, Valle de Mena y Villalbilla de Burgos.

También se realizan trabajos sobre espacios protegidos, comarcalización y tipologías de arquitectura rural tradicional.

El tribunal constituido a tal efecto, acordó que se proceda al estudio técnico de las proposiciones para, en sucesivas reuniones hacer la oportuna propuesta de adjudicación.

VISITAN BURGOS LOS ALUMNOS DEL COLEGIO SANTA CECILIA, DE ESPINOSA DE LOS MONTEROS

A primera hora de la mañana de ayer, acompañados por sus profesores, llegaron a nuestra ciudad más de cuarenta alumnos del Colegio nacional «Santa Cecilia», de Espinosa de los Monteros. Los escolares de Espinosa de los Monteros llegaron a Burgos, invitados por la Diputación, dentro de la campaña organizada por la Corporación provincial y destinada a que los jóvenes de la provincia conozcan la capital.

Los escolares visitaron el Palacio provincial, cuyas dependencias recorrieron, deteniéndose especialmente en la contemplación de las pinturas murales

de Vela Zanetti y el salón de sesiones, donde les fue explicado el funcionamiento de la Diputación.

A las diez y media de la mañana visitaron al presidente de la Diputación, interesándose el Sr. Montoya por sus estudios y conversando con ellos durante breves momentos.

Los excursionistas continuaron sus visitas haciéndolo a los principales monumentos burgaleses. Mediada la tarde emprendieron viaje de regreso a Espinosa de los Monteros.

ACTIVIDADES CULTURALES

Continuando con la actuación de los grupos de teatro participantes en el certamen convocado por la Diputación, hoy sábado, día uno de Mayo, en Pradoluengo, a las 10 de la noche, en el frontón de la bella localidad burgalesa, actuación del grupo de teatro de la localidad, quien pondrá en escena la obra de José Luis Moreno, «La parábola del suicida».

Por otra parte y patrocinados por la Diputación, hoy, a las doce del mediodía, en Isar, actuación del grupo de danza «Tierras del Cid» y este mismo grupo, a primera hora de la tarde, tendrá una nueva actuación en Villanueva de Argañón. En Briviesca a la una de la tarde, actuación del grupo de danzas «Estampas Burgalesas» con su participación en la romería de Santa Casilda.

PRIMER CERTAMEN DE JOVENES MUSICOS

Con una nutrida asistencia de público joven, se celebró el pasado día 24 el

PRIMER CERTAMEN DE JOVENES MUSICOS

que, con el patrocinio de la Caja de Ahorros Municipal, convocó en su día el Club Juvenil Horizonte. El objetivo que, en principio, no era otro que el de estimular la creatividad musical de los jóvenes comprendidos entre los 14 y los 28 años, se vio ampliamente desbordado tanto por la calidad musical y literaria de buena parte de las canciones como por el mérito interpretativo de algunos de los participantes. Una buena experiencia, en definitiva, que tendrá su continuidad y superación en sucesivas convocatorias.

La canción ganadora:

«HIMNO PARA TI»

fue compuesta por Carlos A. López y la mejor interpretación fue reconocida al

«DUO GRACEL»

Las fotografías de Angel de la Fuente recogen un momento de la actuación de ambos ganadores.



PISO EN LOS CUARTELES GRAN OPORTUNIDAD ¡¡VISITENOS!! EDUAL, S. A.

PARCELA N.º 10 — TELE.: 23 58 01

POR LAS CALZADAS: FRENTE CALLE MORCO

PROXIMA ENTREGA

SU COMPRA QUEDA GARANTIZADA CON

CREDITO Y CAUCION, S. A. — Póliza N.º 96.558

INFORMACION: EN OBRA.

DIAS LABORABLES: 10 A 1 Y DE 4 A 7

SABADOS Y FESTIVOS: DE 12 A 2

GRANDES FACILIDADES DE PAGO



EL SEÑOR

D. ANGEL ORTEGA HORTIGÜELA

Falleció ayer, a los 77 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Manuel, Angel, José-Luis y María del Carmen (viuda de don Angel García); hijas políticas, Luisa Matamoros, Isabel Villegas y Elia Río; nietos; biznietos; hermano, Manuel; hermana política, Teresa Casado; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL TERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las horas fúnebres y funeral se celebrarán HOY, SABADO, a las CUATRO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA DE LAS NIEVES (Barriada Illera); acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Barriada Illera calle La Iglesia número 17.

Capilla ardiente: Funeraria «San José». Sala «B».

Burgos, 1.º de Mayo de 1982

Hoy, manifestación con motivo del Primero de Mayo, "Día del Trabajo"

Llamamiento de la UGT y del PSOE

El Comité provincial de la UGT, la Comisión Ejecutiva provincial del PSCL (PSOE) y la Comisión Ejecutiva de las Juventudes Socialistas nos remiten un extenso comunicado en el que hacen un llamamiento para que se asista, hoy, a la manifestación del primero de Mayo, cuyo comienzo tendrá lugar a la una de la tarde en la plaza de Primo de Rivera, junto a la estatua del Cid.

En el comunicado se hace historia de la celebración internacional de la conmemoración del "Día del Trabajo" de su aspecto democrático, pacífico, solidario y reivindicativo. Expresan el deseo de vivir en paz y libertad, hacen un llamamiento para luchar contra el paro afirmando que sobran las cifras. "que somos la última nación industrializada en porcentaje de población activa y marchamos destacados en cabeza del porcentaje de paro". Demandan del Gobierno y del empresariado un cambio de la política económica y social que conduzca a la disminución acelerada del paro, al mejor reparto del trabajo existente con la desaparición radical del pluriempleo y de las horas extras y por un mejor reparto de la renta nacional.

Terminan su comunicado con un llamamiento a las autoridades burgalesas y otro al empresariado. A las

primeras para recordarles como el sector público las inversiones públicas se han olvidado sistemáticamente de nuestra provincia. Hoy estamos azotados por un índice de paro real tan alto como el más alto de cualquier otra zona española y es imprescindible que lleve también el incentivo público. Al empresariado para que elimine radicalmente las agresiones brutales a los trabajadores.

Concluye el comunicado: "Viva el primero de Mayo. Por la libertad, la justicia y la solidaridad".

También, el Movimiento Comunista de Castilla-León, nos remite un comunicado en el que se hace un llamamiento para hacer de "este primero de Mayo un día de lucha contra el golpismo y en defensa de las libertades, contra el paro y los expedientes de crisis" e invita a la asistencia a la manifestación.

A última hora de la tarde recibimos otro comunicado firmado por las Juventudes Comunistas, Juventudes Socialistas y Juventud Obrera Cristiana, en el que tras expresar su adhesión a la manifestación de hoy y hacer un llamamiento a la juventud para que acuda a la misma, señalan su preocupación por el paro juvenil, y en especial, por los jóvenes que buscan su primer empleo.

TRIBUNAL DE OPOSICIONES AL CUERPO AUXILIAR ADMINISTRACION SEGURIDAD SOCIAL

Celebrado el sorteo para la realización del primer ejercicio (prueba mecánográfica), de la oposición a la Escala Unica del Cuerpo Auxiliar de la Administración de la Seguridad Social, se convoca a los opositores comprendidos en las listas que se hallan expuestas en el tablón de anuncios de los Institutos Nacionales de la Seguridad Social, calle Vitoria, 16, de la Salud, avenida Reyes Católicos 16 y de Servicios Sociales, avenida del Veña, 11, y Agen-

cias comarcales de Gamonal, Aranda de Duero, Medina de Pomar y Miranda de Ebro, entre los números 14.962 y 15.336 ambos inclusive, el viernes día siete de Mayo próximo a las dieciséis horas a los comprendidos entre los números 15.337 y 15.645 ambos inclusive y del 14.599 al 14.648, también inclusive, para el sábado día ocho de Mayo próximo a las doce horas y los comprendidos entre los números 14.649 al final, es decir hasta el número 14.961 ambos inclusive el mismo día, sábado ocho de Mayo a las dieciséis horas.

El examen se celebrará en

la Escuela de Arquitectura Técnica, sita en el Polígono Docente, por calle general Vigón.

Los opositores deberán ir provistos del Documento Nacional de Identidad y llevarán la máquina de escribir correspondiente.

INSTALACION ELECTRICAS

El "Boletín Oficial del Estado" del pasado jueves, publica una resolución de la Dirección provincial de Industria por la que se autoriza y declara de utilidad pública la instalación eléctrica de un centro de transformación calle Centro de Burgos y línea subterránea a A. T., a 13,2 KV.

INFORMACION MILITAR

INFANTERIA — Destinos. — Al regimiento de Infantería S.ºn Marcial, número 7 a los capitanes don José Bellot Font y don Juan Garcés Terradillos, disponibles en la quinta y sexta región respectivamente.

Al regimiento de infantería D.C.G. Toledo, número 35 el teniente coronel don Millán Arroyo Martín, disponible en la plaza de Burgos.

A la zona de Reclutamiento y Movilización número 7 y 61 a los comandantes de Infantería don César Jiménez Cacho y don Manuel Quintana Irujo, disponibles en la plaza de Burgos.

CAMPAMENTOS de vacaciones y COLONIAS infantiles de verano 1982



MAS DE 1.200 PLAZAS para nuestros clientes más jóvenes de la capital y provincia



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

SUBASTA PARA ACONDICIONAR EL CENTRO REGIONAL DE RADIO NACIONAL, EN BURGOS

¿Cuál es la situación de las nuevas instalaciones de TVE en la provincia?

Como es sabido, el Centro regional de Radio Nacional de España se establecerá en Burgos y ya están en curso las diversas gestiones para su instalación en los locales que les fueron cedidas por las Corporaciones burgalesas (Diputación y Ayuntamiento) en la Avda del General Yagüe.

En el «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al día 29 de Abril se publica un anuncio del Ente público de RTVE por el que se anuncia concurso suabasta para adjudicación de las obras de acondicionamiento del estudio regional de RNE en Burgos, por un importe de 15.387.880 pesetas.

¿CUAL ES LA SITUACION T.V.E.?

La anterior noticia nos lleva a formular la presente interrogante. ¿Cuál es la situación de las nuevas instalaciones prometidas para la provincia de Burgos y que iban a entrar en funcionamiento de cara al Mundial?

Este se encuentra ya virtualmente en viéperas y nada vamos de esas realizaciones

que reiteradamente fueron anunciadas desde la Diputación, y desde los Organismos de la Administración Central en beneficio de una más amplia y mejor visión en nuestra área provincial. Quizá es que estamos mal informados y que todo se haya hecho muy reservadamente y nada haya llegado a nuestro conocimiento.

A mayor abundamiento, varias áreas del Norte burgalés siguen sin tener acceso al programa «Informativo» y «Plaza Mayor» que se emite para las regiones centrales y por tanto continúan sin otro acceso más que al programa regional «Telenorte», que en parte se emite en euskera.

Así nos encontramos con el paradoja que el programa rodado por las cámaras de Televisión Española, referido a la actuación del coro «Los Veteranos» de Miranda de Ebro, que será emitido el próximo día 5 del actual, al ser dado por el «Informativo» de las dos Castillas, no podrá ser visto en Miranda, a pesar de ser de allí el grupo actuante.



INSTALE ENERGIA SOLAR

- Calefacción y agua caliente con extraordinario ahorro.
- Ideal para comunidades, chalets, naves, viviendas en bloque, etc.
- Fácil instalación.

Condiciones de pago hasta 36 meses.

ATICASA

SAN PEDRO CARDEÑA, 54 BURGOS (Tifs. 2105 51-2153 55)

VIDA CULTURAL

Inauguración de la I Exposición de Carteles de Cine

Desde el lunes, III Semana Municipal de «Cine de siempre»



Ayer, a las cinco de la tarde, quedó inaugurada en el antiguo Monasterio de San Juan la exposición de carteles retrospectivos de cine que ha montado el Ayuntamiento, bajo la dirección de José Luis Barrios Treviño. Se trata de más de ochenta carteles que pertenecen a la colección de Antonio García Rayo y que podrán verse hasta el próximo

día siete, en horas de dos a diez del mediodía y de cuatro a nueve de la tarde, salvo los días festivos.

A la inauguración acudieron doña Carmen Santos de Quevedo, en su calidad de concejala y doña Carmen Munguía Lázaro.

Por otro lado y dentro de "Surcos Culturales" se prepara la III Semana municipal de Cine de Siempre,

que empezará el próximo lunes, teniendo por marco los cines Gran Teatro y Condal. Podrán verse películas como "Grupo salvaje", "Con él llegó el escándalo", "Días del cielo", "El compromiso", "Dersu Uzala", "2001, una odisea en el espacio" y "El bosque del lobo".

(Foto FEDE)

Conferencia de Fray Valentín de la Cruz, en la Escuela del Profesorado de EGB

Con asistencia del profesorado de la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB y de los Colegios Públicos de Prácticas, y un nutrido grupo de alumnos de los citados centros, Fray Valentín de la Cruz, disertó sobre la personalidad de Santa Teresa.

Tema inquietante para todos los que sienten una preocupación por el fenómeno humano.

Resalta entre las características de Teresa de Jesús; «la feminidad».

Partiendo del hecho religioso llega a llenar con una operatividad asombrosa toda su vida. Llega a ser la mujer plena, la mujer realizada, frente a unas circunstancias particularmente adversas.

«La sensibilidad», otra característica de su personalidad, hace que esté abierta a todo. Es una autopresentadora de sí misma.

La faceta de su intuición, creatividad y maternidad, es de las que más suenan en su historia. La Santa es una conversadora. Es escritora porque es creadora. Es de una maternidad desbordante, todo lo que toca lo multiplica.

Concluye su exposición poniendo de manifiesto su capacidad educadora y su fuerza de conexión con la juventud entre la que encontró sus más fieles colaboradores.

Comenzó el ciclo de Zarzuela, dentro de «Surcos Culturales»

Según lo anunciado, ayer comenzó en el Gran Teatro el ciclo de zarzuela que viene con el patrocinio del Ayuntamiento, a través del programa de "Surcos culturales".

Hubo dos sesiones, una de tarde, con "La tabernera del puerto", y otra de noche con "La Dolorosa". Como se sabe, este ciclo corre a cargo de la Compañía Lírica del maestro José María Damunt, titular del Teatro "Romea", de Barcelona. Entre su elenco, y ello constituye uno de los motivos por los que los burgaleses se sintieron atraídos desde el principio por este ciclo, figura nuestra paisano Miguel de Alonso. Por lo que respecta a la segunda sesión, hay que añadir la interpretación, como fin de fiesta, de romanzas y partes destacadas de otras conocidas obras.

Para hoy se señala en el programa "Los gavilanes", del maestro Guerrero y la repetición de este programa que hemos señalado para hoy, que será, según lo que se nos comunica, a las ocho de la tarde, puesto que la primera de las obras nos la señalan para las once de la noche.

El ciclo se clausurará mañana domingo, con "Luisa Fernanda", del maestro Torroba.

CONFERENCIA DEL RECTOR DE LA UNIVERSIDAD A DISTANCIA

El Dr. Tomás Ramón Fernández glosó nuevos aspectos de la autonomía

Como estaba anunciado, ayer habló en el salón de la Caja de Ahorros del Circuito Católico, el rector de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, nuestro ilustre paisano don Tomás Ramón Fernández, que glosó el tema "El nuevo régimen local y las comunidades territoriales autónomas". El acto estaba organizado por el Colegio de Abogados, ocupando la presidencia el presidente de la Audiencia territorial, fiscal jefe (que haría la presentación del conferenciante), el director de la UNED y don José María Codón.

Entre el público estuvo el alcalde, así como el presidente de la Audiencia provincial, magistrados y abogados. Don Eugenio López, tras hacer un canto a la misión que cumple la UNED, glosó la personalidad del conferenciante, desde su vertiente de burgalés, de catedrático de Derecho Administrativo y de rector, así como la importancia del tema, máximo al ser tratado por tan ilustre especialista.

El conferenciante, dicho sea muy brevemente, puso de manifiesto las exigencias en buena parte contradictorias del régimen de las autonomías, señalando casos concretos, como la ley catalana de las Diputaciones, que admitiendo "ad intra" la descentralización, la reclama "ad extra"; la ley de territorios históricos del País Vasco, con el pleito que Victoria mantiene con el Gobierno autónomo. En general, pasó una revista muy inteligente de las exigencias de la Constitución en orden a la autonomía.

II Feria Popular de Cerámica de Castilla y León

Abierto el plazo de inscripción

Van muy adelantados los preparativos para dar comienzo en Burgos, durante los próximos días 22, 23, 24 y 25 de Julio, la «II Feria de Cerámica Popular de Castilla y León». Como en la anterior edición de la muestra está siendo organizada por la Dirección provincial de Cultura de Burgos, colaborando entre otros organismos y entidades de la capital y provincia, el Ayuntamiento de Burgos, la Dirección provincial de Industria y Energía y la Cámara de Comercio e Industria.

Con esta segunda edición de la Feria se pretende promocionar y desarrollar la cerámica y la alfarería regional, haciendo posible la exhibición y venta de los artículos elaborados por los ceramistas que asistan a la muestra. Para alcanzar un mayor éxito de público se ha elegido como lugar de asentamiento de la misma, la plaza Mayor de Burgos, corazón de la ciudad.

Dentro del amplio programa de actividades que van a tener lugar en Burgos, coincidiendo con estas fechas, caben destacar las siguientes: recitales, al aire libre, de grupos «folk» de nuestra región; demostraciones prácticas, sobre todo, a cargo de alfareros y ceramistas participantes en la Feria, con el fin de que el público asistente pueda tener un conocimiento más directo de la evolución de una simple «bola de barro», hasta conseguir una forma y utilidad definida por las manos del ceramista que la moldea. Todas estas actividades, señaladas anteriormente, tendrán lugar en la misma plaza Mayor de Burgos. También en estas mismas fechas, 22 al 25 de Julio, abrirá sus puertas una exposición conjunta de los mismos alfareros y ceramistas participantes en la muestra, quedando expuestas algunas piezas características de su trabajo, que por su singularidad merezcan ser destacadas. Con la intención de conse-

guir una máxima afluencia participativa de alfareros y ceramistas de nuestra región, ha quedado abierto el plazo de inscripción. Todos los interesados en participar, deben dirigirse a la siguiente dirección: Comité organizador II Feria de Cerámica Popular de Castilla y León, Dirección provincial de Cultura de Burgos, Pl. de San Juan sin número o a los teléfonos (947) 208745 - 202449, extensión 4.

BRILLANTE CLAUSURA DE LA PRIMERA SEMANA DE MUSICA PARA LA JUVENTUD

Con idéntico éxito que en las anteriores jornadas, se celebró la última sesión de la I Semana de Acercamiento Musical para la Juventud. Los alumnos, como el día anterior, no sólo llenaron las butacas, sino que llegaron a ocupar los pasillos y hasta el escenario, rodeando al conferenciante, Daniel Stéfani, y al pianista Humberto Quagliata.

Se analizó en este caso el nacionalismo musical en el Uruguay, país natal de ambos participantes, con la interpretación de obras de reconocidos compositores uruguayos, incluida una del propio Stéfani, que aunque su modestia no le permita reconocerlo, es uno de los más afamados compositores latino-americanos de la nueva generación.

Terminada la conferencia-concierto, nuestros escolares rodearon a los artistas en busca de explicaciones complementarias, autógrafos y hasta incluso, como sucedió con el Trío Barróco,

ACTOS CONMEMORATIVOS DEL CLUB CICLISTA BURGALÉS

Hoy, proclamación de la «reina» y presentación de la nueva Junta directiva

La jornada de ayer resultó extraordinaria en todos los aspectos. Los corredores de la Escuela Gromber-Club Ciclista de ciclismo, con su atuendo deportivo y como si de una competición se tratara, se trasladaron hasta Briviesca, con el director de la misma y di-

rectivos de la veterana Sociedad, para recibir a los catorce cicloturistas de Loudun (Francia), que cubrieron asimismo el recorrido desde su país en bicicleta, en tanto que sus esposas lo hacían en automóviles particulares. Posteriormente serían recibidos y agasajados en el propio domicilio social, donde seguidamente y ante numerosísimo público, actuaron el Grupo de Danzas Tierras del Cid y la Schola Cantorum del Circuito Católico de Obreros, cada uno de ellos en su especialidad, cosechando éxitos rotundos de interpretación, que fueron premiados con calurosos y prolongados aplausos.

A destacar en la presidencia del acto la belleza y simpatía de la «reina» del Club Ciclista Burgalés, señorita María Jesús Preciado, que mañana dará el relevo a la nueva «reina», señorita María Begoña Alonso.

ACTOS PARA HOY

Compondrán también una jornada brillante. A las nueve y media se procederá a la proclamación de la nueva «reina» a la que el poeta local don José Luis Camarero dedicará un bello madrigal. Seguidamente actuará el «Duo Gracels», desarrollando un recital poético-musical. A continuación hará su presentación la nueva Junta directiva del Club Ciclista Burgalés.

Concluidos estos actos será servida una cena de hermandad y, una vez finalizada, se iniciará el baile amenizado por la Orquesta Castilla.

UNIVERSITARIOS BURGALÉSES VISITAN LA CENTRAL ELECTRICA NUCLEAR DE GAROÑA

El miércoles pasado, visitaron la central eléctrica nuclear de Santa María de Garoña, un grupo de profesores y alumnos del Colegio Universitario Integrado de Burgos, conforme a la invitación efectuada con anterioridad y dentro del marco de la extraordinaria campaña de información pública que la empresa NUCLENOR está desarrollando constantemente.

En esta visita, que fue atendida por D. Rafael Barros Matéu, operador de reactor nuclear, recibieron una charla coloquio, después de presencia la proyección de la película sobre temas nucleares «El fuego y la energía nuclear», en la que se explicaba con detalle la desintegración del átomo o «reacción en cadena» y que los alumnos asimilaban con toda claridad.

Seguidamente se les mostraron todas las dependencias de la central, interesándose especialmente por los laboratorios de química, por pertenecer el grupo al quinto curso de Químicas.

Una vez concluida esta visita, fueron amablemente invitados por NUCLENOR a una comida en su residencia, particularmente atendida por Eladio Güemes.

Después de una amena sobremesa, en la que se amplió la serie de preguntas sobre el fascinante tema nuclear, los profesores Sres. Cabezas Juan y Peña Albillos, dieron las gracias en nombre del CUI y de los alumnos asistentes al Sr. Barros Matéu, por todas las atenciones recibidas durante esta inolvidable jornada, rogándole hiciese extensivo el agradecimiento a D. Federico del Pozo Obeso, director de NUCLENOR. Empezando a continuación el regreso a la capital burgalesa, no sin antes visitar la encantadora ciudad de Frías, Trespaderne y Poza de la Sal.

MANOLO

VACACIONES FAMILIARES

y por GRUPOS en las RIAS BAJAS
Ptas. 1.400 persona y día, pensión completa. Residencia moderna. 66 habitaciones todas exteriores con ducha y servicios EXCURSIONES: Santiago (Año Santo, Portugal, Vigo, La Toja, Santa Tecla, Rías Bajas Julio y Agosto) organización por quincenas
INFORMES: ffnos. (986) 554100 554400

CRONICA JUDICIAL

Juramento y toma de posesión de un nuevo juez y dos nuevos letrados



De izquierda a derecha el señor Saiz Herrera, doña Bárbara Rodríguez y el nuevo juez de Aranda de Duro, don Manuel Cansino Paniagua. — (Foto FEDE)

A las 13 horas de ayer y en la Sala de Plenos de la Excm. Audiencia Territorial de Burgos tuvo lugar la ceremonia de juramento y toma de posesión de un nuevo juez y dos nuevos letrados.

Componían la presidencia, el presidente de nuestra Audiencia Territorial, don Pablo Maqueda Ibáñez; el presidente de la Sala de lo Contencioso-Administrativo, don Antonio Naval Recio; el fiscal jefe don Eugenio López López; el presidente de la Sala de lo Civil don Carlos Coullaut Mendigoitia; el presidente de la Audiencia Provincial, don Daniel Sanz Pérez; don Emilio Gil Merino en funciones de decano del Colegio de Abogados de Burgos y el decano del Colegio de Procuradores, don Juan Cobo de Guzmán Ayllón.

El correspondiente decreto de nombramiento del nuevo juez y por orden de la Presidencia fue leído por el secretario de la Sala de Gobierno de nuestra Territorial, Sr. Vitoria Burgos.

En estrados se encontraban los correspondientes padrinos

y el magistrado de la Sala de lo Civil, don Pedro Meneses Vicente.

El juez decano de Distrito de Burgos, don Manuel Mateos Santamaría como padrino del juez de ascenso y destinado al Juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Aranda de Duero, don Manuel Camino Paniagua, introdujo al mismo en la sala y por el presidente se le tomó juramento y se le dio posesión de su cargo.

Después hizo su entrada en la Sala la nueva letrada doña Bárbara Rodríguez Vargas, apadrinada por el letrado de este Colegio, don Cipriano Pampliega García prestando doña Bárbara el correspondiente juramento y dándole posesión de su cargo.

Todos ellos fueron muy felicitados por magistrados, fiscales, jueces, secretarios, personal de la administración de Justicia, abogados y procuradores y por sus respectivos familiares.

DIARIO DE BURGOS, desea al juez de ascenso destinado al Juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Aranda de Duero y a los dos

nuevos letrados de este Colegio los mayores éxitos en el desempeño de sus funciones.

Visitas a DIARIO DE BURGOS



Nuevamente, un grupo de escolares ha visitado nuestro periódico. Ayer fueron treinta alumnas del Colegio Público de Prácticas Femenino, que vinieron acompañadas de una de sus profesoras. Personal de nuestro periódico las acompañó en el recorrido por las diferentes dependencias, dando las oportunas explicaciones. Estas alumnas estudian sexto curso de E.G.B. Al final, se fotografiaron ante la rotativa. — (Foto FEDE).

Igualmente nos visitaron 43 alumnos del octavo curso del Colegio Nacional «Santa Cecilia», de Espinosa de los Monteros, que vinieron con dos de sus profesores.

ESTAMOS EMPEÑADOS EN QUE LOS CABALLOS VUELEN



Y usted se preguntará: «¿Pero por qué una compañía de seguros tan seria y prestigiosa ha de hacer tal disparate?». Pues sí señor, lo haría (y sería, además, la primera en hacerlo) si con ello consiguiera mejorar, aún más, sus productos y servicios.

Y es que CHASYR es una Compañía valiente, innovadora, sin tabúes, cuyo único objetivo es conseguir la plena satisfacción de sus clientes aunque para ello tenga que cruzar caballos con gaviotas. Sabemos que esto puede parecer insólito, pero también lo parecía el cubrir trece riesgos distintos con una sola póliza y CHASYR lo hizo.

Así nació nuestro sistema de contratos multirriesgo tanto en el sector doméstico y comercial (pólizas del hogar, comercio, oficina, hotel y comunidad) como en el sector industrial (contratos del taller, minimultiplán, multiplán y de riesgos especialmente protegidos que cubren las diferentes dimensiones de cada tipo de industria). Y nuestra competencia no pudo hacer otra cosa que seguirnos. Es como si nos hubiéramos inventado nuestra propia competencia. Esto es innovación. Esto es CHASYR.

Este es nuestro delegado

José Antonio Rámila



CHASYR SEGUROS INNOVADORES DESDE 1879

Morco,1 entreplanta - Tel.22 3877 - Burgos

ESCUELA DIOCESANA DE FORMACION PROFESIONAL

(MARIA MADRE)

CURSOS INTENSIVOS

En nombre del Fondo Nacional de Protección al Trabajo se convocan:

- 20 BECAS, para la modalidad: CONFECCION INDUSTRIAL (Patronaje).
- 20 BECAS, para la modalidad: PELUQUERIA.
- 20 BECAS, para la modalidad: ESPECIALISTA DE BELLEZA (Estética).

CONDICIONES

- a) Tener 18 años cumplidos.
- b) Los Cursos constarán de clases teóricas y prácticas.
- c) Las clases darán comienzo el día 7 de MAYO.
- d) El plazo de admisión de instancias, será hasta el día 5, a las 6 de la tarde.
- e) Todas las personas que hayan solicitado los cursos, se presentarán en la Escuela el día 6 a las 7 de la tarde.

DIRECCION: Avenida Reyes Católicos, s/n
Teléfono: 22 19 52

El modelo de solicitud, se facilitará en la Escuela durante las horas de oficina: 10,30 de la mañana y de 4 a 6 de la tarde.

1		2		3		4		5		6		7		8		9		0					
Números	Pesetas																						
26401	25.000	26402	27.500	26403	25.000	26404	25.000	26405	25.000	26406	25.000	26407	25.000	26408	27.500	26409	25.000	26410	25.000	26411	25.000		
55091	25.000	55092	27.500	55093	25.000	55094	25.000	55095	25.000	55096	25.000	55097	25.000	55098	27.500	55099	25.000	55100	25.000				
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones					
961		82		213		114		365		526		117		448		189		150					
25.000		27.500		25.000		25.000		25.000		25.000		25.000		27.500		25.000		25.000					
		2		783		514				887		8		729									
		2.500		25.000		25.000				25.000		2.500		25.000									

SORTEO DEL DIA
30 DE ABRIL DE 1982

SORTEO
16
82

Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final

Estos premios podrán cobrarse hasta el día 30 de julio de 1982, INCLUSIVE



PREMIO ESPECIAL AL DECIMO

El décimo o fracción 8.º de la serie 2.ª del billete número 26482 ha obtenido, además, el premio especial de 27.000.000 de pesetas

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1. Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.
2. En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones. Por ejemplo, si su número termina en 4, ha de fijar su atención únicamente en la columna encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «pesetas» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.
3. Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete. En este caso ya no es preciso seguir consultando la lista.
4. Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras. Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con la de una.

¡Ahora sí...!
LA VIVIENDA QUE VD. DESEABA
EN LA MEJOR ZONA DE GAMONAL

¡TODO SON VENTAJAS!

SOL... LUGAR... DISTRIBUCION... PRECIO...

EN

- CALLE BUENAVISTA, PARALELA A LA 3-34, PORTAL NUMERO 6. FRENTE AL GRAN PARQUE URBANO DEL POLIGONO G-9.
- TOTALMENTE ACABADAS, LISTAS PARA LA ENTREGA DE LLAVES.
- TODAS EXTERIORES, ORIENTADAS SOBRE EL PARQUE CON SOL CONSTANTE... ¡ALEGRES!
- 3 DORMITORIOS, SALON COMEDOR, COCINA CON TERRAZA, DOS CUARTOS DE BAÑO, CALEFACCION Y AGUA CALIENTE CENTRALES, ETC., ETC.
- VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL, GRUPO 1.º.

Precio oficial y fijo muy interesante

Amplias facilidades

LOS INTERESADOS pueden visitar los pisos en la misma cons-trucción, INCLUSO SABADOS Y FESTIVOS

¡NOSOTROS
COCINAMOS SUS MENUS
PARA USTED!
haga una selección de sus platos preferidos y lléveselos ya preparados.
económicamente...a su gusto



PASTELERIA
GRANJA TUDANCA PLAZA MAYOR Y ESPOLON
P PARKING GRATUITO PARA NUESTROS CLIENTES

LOS TOROS

Esta tarde, el gran festival benéfico del Asilo de Ancianos Desamparados

Grave cogida de Mario Triana, en Sevilla

La temporada taurina se inaugura hoy en Burgos, con el gran festival organizado por la Hermandad de Peñas, en favor del Asilo de Ancianos Desamparados. Los organizadores han trabajado de firme, para ultimar los detalles de este tradicional festejo de caridad, al que siempre responde tan generosamente el pueblo burgalés. Hoy también se espera su asistencia masiva, para el mejor éxito del espectáculo y sus fines caritativos.

Asistirá una representación de ancianitos de ambos sexos del Asilo de las Hermanitas y en los palcos tomarán asiento también "Reinas" de las Peñas, mientras las 42 cuadrillas de "blusas" y "fajas" se instalarán en los tendidos, con sus pancartas y charangas, para poner la nota de colorido y bullicio que es consustancial a su colaboración a este festejo.

El cartel es sumamente atractivo, de auténtica co-

rrida de toros. Con seis novillos-toros de Pio Taberneró de Vilvis se las entenderán tres primeras figuras de la tauromaquia como son el veterano "Antoñete", Tomás Campuzano y el jovencísimo José Cubero "Yiyo", cuya triunfal alternativa en nueva plaza, en las fiestas sanpedrinas del pasado año, todavía recuerdan los buenos aficionados.

Se han distribuido muchas localidades, pero esta tarde es preciso que se acabe el "papel" y si el público responde como merecen los fines del festejo, la plaza puede verse llena a rebosar. Hay entradas desde 425 pesetas y especiales de 175 pesetas para militares y niños menores de 15 años.

A las cinco y media dará comienzo este festival, que cumple este año el número XXXIX de los hasta ahora celebrados en favor del Asilo de Ancianos.

Que haya suerte para todos.

AYER, DOS CORRIDAS DE TOROS, EN SEVILLA

Sevilla (Efe). — Esta mañana se ha celebrado en la plaza de la Real-Maestranza la corrida de toros que hubo de ser suspendida el domingo día 18 de Abril y aplazada hasta hoy. Fueron lidiados dos toros de Osborne, que carecieron de temperamento. Manolo Cortés, realizó dos faenas compuestas y escuchó aplausos. Estoqueó el sexto, por cogida de Mario Triana y lo pasaporte de estocada baja. "Macandro" estuvo muy decidido en su primer enemigo, consiguiendo buenos pases, pero con la espada estropeó la labor y todo quedó reducido a escurchar muchas palmas. En el quinto, un toro muy apagado, poco pudo hacer y abrevió la faena. Mario Triana realizó en su primero una faena valerosa y escuchó aplausos. Al torear de muleta al último de la tarde en el tercer pase, el toro se le venció, alcanzándole en un muslo, levantándole del suelo con el pitón ya dentro de la extremidad inferior del torero. Fue trasladado rápidamente a la enfermería, en medio de la impresión del público. Lo hemorragia era abundante, hasta el punto de

que el subalterno Andrés Luque Gago se desprendió del corbatín para hacer un torniquete en el muslo del torero. El Dr. Ramón Vila, con su equipo comenzó inmediatamente a operar al herido, prolongándose la intervención durante bastante tiempo.

Por la tarde se ha celebrado la séptima corrida de feria, que fue televisada en directo. Asistió desde una barrera, el presidente del Gobierno, D. Leopoldo Calvo Sotelo, acompañado de su esposa, y los tres diestros actuales le brindaron la muerte de sus primeros toros. Fueron lidiados cinco toros de Pablo Romero y uno de Pérez Angoso, corrido en cuarto lugar, en sustitución de otro de Pablo Romero retirado por cojo. Los toros, bien presentados resultaron flojos y mansos para la lidia. Francisco Ruiz Miguel escuchó palmas en los dos. "Manill" fue ovacionado en su primero y escuchó un aviso en el quinto por pasarsele el tiempo. Pepe Luis Vargas es quien tuvo actuación más destacada. Dio vuelta al ruedo en su primero, entre generales aplausos y fue despedido con una gran ovación, tras rematar al último.

La Lotería dejó ayer en Alicante, 300 millones de pesetas

Se lo reparten los miembros de una barraca de las fiestas

Alicante (Logos). — Quince de las dieciséis series del premio «gordo» del sorteo de la Lotería de hoy, que ha correspondido al número 26.482, han sido vendidas en Alicante por una Administración que lleva el nombre de «El Premio», y que las había distribuido, casi en su totalidad, en la barraca de fiestas de Hogueras de Alicante, denominada «Colps y Trons».

Se da la circunstancia de que precisamente hoy se lleva a cabo en Alicante uno de los actos más importantes de las fiestas sanjuaneras, ya que es-

ta noche será elegida, entre más de sesenta representantes de otras tantas hogueras, la «Bellea del foc».

La mayor parte del premio —en total, trescientos siete millones— estaba distribuida entre cuatrocientas treinta y siete papeletas, por lo que el número 26.482 correspondió a un reparto entre los miembros de la citada barraca, que suele colocarse en el parque de Canalejas, de Alicante, y en la que, mediante el sufragio comunitario de los gastos, sus socios disfrutan de las fiestas de San Juan.

Baja el petróleo, pero España lo paga más caro

Por la cotización de la peseta

Madrid (Logos). — Aunque el precio medio en dólares-barril del petróleo adquirido por España durante los meses de Enero y Febrero del año en curso fue inferior, 2,11 dólares por barril, al de los mismos meses de 1981, la diferencia de cotizaciones medias de la peseta respecto al dólar hace que España pague, en definitiva, más caro, en pesetas-barril, el

crudo importado durante el primer bimestre de 1982.

En el período Enero-Febrero de 1981, el precio pagado en pesetas por el barril de crudo importado fue de 2.900, mientras que ese mismo barril importado en el mismo bimestre de 1982, nos costó 3.280 pesetas, es decir, un aumento del 13,1 por 100 y 380 pesetas más por barril, según «Petróleo».

Ha muerto el almirante Alberto y Lloveres, capitán general de la Zona Marítima del Estrecho

Ascenso divisionario del general Rodríguez Toquero

Madrid (Logos). — El capitán general de la Zona Marítima del Estrecho, almirante don Vicente Alberto y Lloveres, ha fallecido esta mañana en la policlínica «Nuestra Señora del Carmen» de Madrid. Contaba 65 años de edad. El almirante Alberto y Lloveres nació en El Ferrol.

Ha sido entre otras cosas jefe del Estado Mayor de la flotilla de destructores, jefe de Estado Mayor de la primera división de la flota y jefe de la segunda escuadrilla de fragatas. Además desempeñó los des-

tinios de director de Reclutamiento y Dotaciones, almirante jefe de la jurisdicción central y comandante general de Canarias.

ASCENSO MILITAR

Madrid (Efe). — En su reunión de hoy, el Consejo de ministros ha acordado ascender a general de división al general de brigada Antonio Rodríguez Toquero.

El general Rodríguez Toquero es actualmente el responsable máximo del Centro de Relaciones Informativas y Sociales de la Defensa (CRISIDE).

GOBIERNO CIVIL DE BURGOS

FINCA N.º	TERMINO MUNICIPAL, TITULAR Y DOMICILIO	MES	DIA	HORA
	T. MUNICIPAL DE MIRANDA DE EBRO			
BU-ME-74	BENEDICTO GUINEA IBARRECHE Avda. España núm. 41. — Nanclares de la Oca (Alava)	MAYO	26	10,00
BU-ME-75/1	JESUS ZARATE PEÑA C/. Vitoria núm. 17-3.º. — Miranda de Ebro (Burgos)	MAYO	26	10,00
BU-ME-75/2	GENOVEVA Y GLORIA CASTILLO C/. Ramón y Cajal núm. 61. — Miranda de Ebro (Burgos)	MAYO	26	10,30
BU-ME-401-403 407-408/1	CIA. DE AZUCARES Y ALCOHOLES, S. A. C/. Villanueva núm. 4. — MADRID-1	MAYO	26	11,00
BU-ME-428	CLOTILDE GONZALEZ MADRIGAL C/. Arenal núm. 90-7.º B. — Miranda de Ebro (Burgos)	MAYO	26	12,00
BU-ME-453/1 472	ARTURO GORDEJUELA UGARTE Ctra. Bilbao núm. 12. — Miranda de Ebro (Burgos)	MAYO	26	12,00
BU-ME-487	DIONISIO BARCINA FERNANDEZ C/. Ramón y Cajal núm. 39. — Miranda de Ebro (Burgos)	MAYO	26	12,30
BU-M-491	AURELIANO Y TEODOSIO ZARATE AGUINACO ORON	MAYO	26	13,00

ASUNTO: Resolución por la que se convoca para el levantamiento de las Actas Previas a la ocupación de las fincas que se citan, afectadas por la Red de Distribución de gas natural a Miranda de Ebro.

Aprobado por la Dirección General de la Energía, con fecha 5 de Febrero de 1981, el Proyecto de instalaciones correspondientes a la Red de distribución de gas natural a Miranda de Ebro, declarada la urgencia en la ocupación mediante acuerdo del Consejo de Ministros de fecha 27 de Marzo de 1981, y la utilidad pública, implícita en la Orden del Ministerio de Industria de 23 de Mayo de 1977, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 7 de la Ley 152/63, de 2 de Diciembre.

Este Gobierno Civil, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 52 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de Diciembre de 1954, ha resuelto convocar a los propietarios y titulares de derechos afectados, en el Ayuntamiento de Miranda de Ebro, como punto de reunión para, de conformidad con el procedimiento que establece el citado artículo 52, llevar a cabo el levantamiento de las Actas Previas a la ocupación de los bienes afectados y, si procediera, el de las de ocupación definitiva.

Todos los interesados, así como las personas que siendo titulares de cualesquiera clase de derechos o intereses sobre los bienes afectados se hubiesen podido omitir en la relación adjunta, deberán acudir personalmente o bien representados por persona debidamente autorizada, aportando los documentos acreditativos de su titularidad y el último recibo de la Contribución. Al acto podrán asimismo los interesados, comparecer acompañados de sus Peritos y un Notario, si lo estiman oportuno, con gastos a su costa.

En el expediente expropiatorio, la Empresa Nacional del Gas, S. A., asumirá la condición de Beneficiaria.

Burgos, 20 de Abril de 1982
EL GOBERNADOR CIVIL



DIPUTACION PROVINCIAL DE BURGOS

FIESTAS PATRONALES EN LA PROVINCIA
DOMINGO, DIA 2 DE MAYO
VILLANUEVA DE ARGAÑO

A la una del mediodía, actuación del Grupo de Danzas «Tierras del Cid».

BRIVIESCA

A la una del mediodía, actuación del Grupo de Danzas «Estampas Burgalesas», en la Romería de Santa Casilda.

ISAR

A las doce del mediodía, actuación del Grupo de Danzas «Tierras del Cid».



Fundado en 1891

XXII FERIA MAQUINARIA AGRICOLA - LERMA

Sábado, 1.º de Mayo de 1982.

Veintidós años al servicio del campo

Alguien tenía que hacerlo. Alguien tenía que poner la mirada en todo este repertorio de realidades, sueños, desazones y necesidades que se llama el campo de Burgos, el de España. Alguien tenía que decir que la agricultura requería que alguien viniera a informarla de lo que se cuece en los avances técnicos en la maquinaria, en todo eso que se precisa para que todo sea más racional y más avanzado. Y esa idea se le ocurrió a Lerma.

No es de ahora. Es de hace veintidós años que Lerma se echó al campo del trabajo por el campo, al de la ilusión y de los sinsabores que en esta FERIA, como en todas, también los ha habido. Pero aquí está cumpliendo una edad de la que nadie ni nada se vuelve atrás con tanta facilidad y menos si se tienen los pensamientos puestos en el progreso de todos que no sólo de la Villa Ducal.

El caso es que desde este rincón de nuestra provincia se hizo algo que raya lo sublime. Ahí lo tienen: casi sin medios, prácticamente sin ayudas, Lerma se fajó lo que creía que tenía que fajarse y dio en llamar la atención de toda España, amén de toda la provincia que eso lo consiguió muy pronto.

También es el caso que aquí está la FERIA Regional de Maquinaria Agrícola de Lerma. Aquí está. Ha tenido algo de milagro, si es que nos da por mirar los resultados desde el punto de partida de los medios. Estos no eran (y todavía son) otros que los que se ciñen a la voluntad de servicio a nuestro campo. Alguien tenía que recoger ese desafío que, implícito en el alma, lanzaba nuestra agricultura, siendo Lerma la que recogió las palabras que nadie había pronunciado, pero que estaba en el aire. Es una gloria que nadie arrebatará a la Villa Ducal porque ya tiene escritos veintidós capítulos más que suficientes para que cuando alguien, quien sea venga escribiendo el origen de las soluciones que un día tenga nuestro campo, ponga a este ímpetu colectivamente lermeno en el primer plano de sus consideraciones.

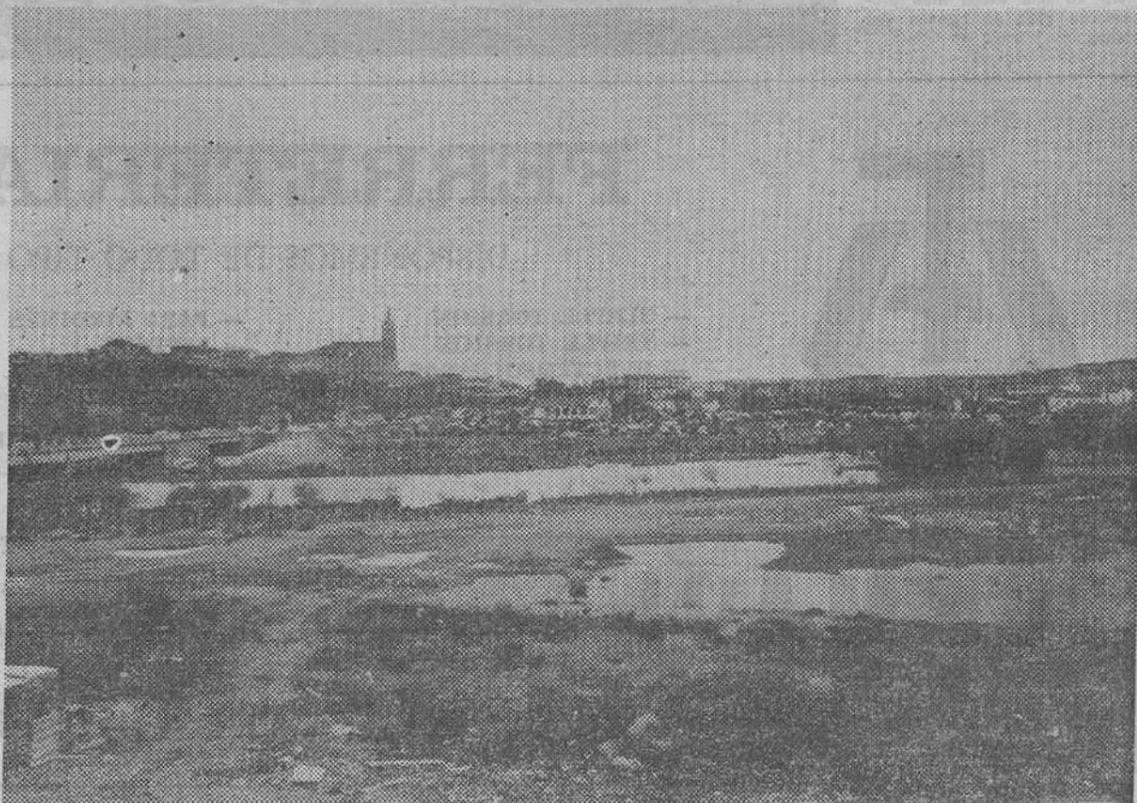
Más que suficiente lo del ímpetu y buena voluntad porque, entre otras cosas, sigue siendo el principal bagaje con que se sigue montando una FERIA que cada año tiene un triunfo más alto que el anterior. Se lo sabe muy bien toda la provincia y se lo sabe España. No nos hacen falta más palabras para decir a todos los agricultores que su sitio está estos días en Lerma. No hace falta, que ya se lo saben.

A. S.

XXII FERIA Regional de Maquinaria Agrícola



1 al 3 de mayo de 1982 — LERMA
UNA COMARCA VOLCADA AL CAMPO



★
La FERIA, en un primer plano. Una panorámica y un bello encuadre. — (Fotos FEDE)



Lerma es cabecera de una comarca de casi 180.000 Has. preferentemente dedicadas a la agricultura y la ganadería. Ciudad y comarca han venido a menos y en la actualidad se asiste a cierto resurgimiento de su economía, tendencia que viene dada por una incipiente industria basada en el sector primario y por una creciente actividad en el sector de servicios. Lógicamente, éstos se concentran en los dos ejes de expansión: el Arlanza y la carretera N-1, Madrid-Irún; el resto de la zona está prácticamente desprovista de las dotaciones mínimas e incluso el eje que constituye la N-1, atravesando tierras prácticamente despobladas, sólo dispone de escasos servicios originados por las comunicaciones que la carretera nacional propicia.

Pero hablar de Lerma es hacerlo sobre todo de la ganadería porcina que constituye uno de los factores de expansión, si no el único por ahora, de la zona de influencia de la villa. El mercado de porcino radicado en Lerma es la causa de la amplia extensión de esta ganadería en toda la comarca —o quizá una consecuencia—. El porcino y la agricultura extensiva monocerealista son los dos

subsectores básicos de la actividad agraria, hoy por hoy, única que merece considerarse en un estudio general de la comarca.

Lerma ha sido un tradicional mercado de porcino, hecho que dio a la villa el auge necesario para destacar sobre los restantes núcleos de población hasta el punto de convertirse en el único que supera los 2.000 habitantes y donde se concentran los pocos servicios. El mercado tradicional fue sustituido por la Lonja Agropecuaria; en la actualidad, la Lonja ha suplido eficientemente al desaparecido mercado, mediante un mecanismo de fijación de precios orientativos para los ganaderos de la comarca y es un factor que puede contribuir al desarrollo de Lerma.

Dado que la actividad agraria es básica, la cabecera de comarca ha potenciado, acertadamente a nuestro juicio, una feria agrícola que cada año gana en superficie, número de expositores, volumen de operaciones y visitantes. Todo parece indicar que las sucesivas ediciones de esta feria agrícola se irán extendiendo en sus pormenores.

POBLACION Y SERVICIOS

Lerma, si bien ha perdido habitantes en las dos últimas décadas, experimenta ahora una tasa equilibrada de crecimiento. Constituye un núcleo de atracción de población de la comarca. (En este sentido es necesario referirse a Burgos capital, canalizadora de la mayor parte de la emigración dentro de la provincia).

Algo más lentamente que la comarca de los Páramos, Arlanza se despuebla. Más de la tercera parte de sus habitantes han emigrado desde el año 1950. Sólo Lerma presenta una baja tasa de crecimiento. El equipamiento de los núcleos rurales no alcanza en ocasiones los mínimos necesarios para una vida digna. Las mayores deficiencias se registran en los servicios sanitarios, comunicaciones, ciones seguirán esta tendencia.

Así, Lerma se ha volcado en los dos subsectores de la economía de su zona de influencia cultivo de cereales y ganadería de porcino. Esta es una política comercial adecuada que deberá contar en cualquier caso —mientras no varien las condiciones— con el aliento de la

(Pasa a la página siguiente)



SUMARIO

- XII edición de la FERIA, por F. San Juan B.
- Entrevista con el alcalde, por A. Salgado.
- El Brécola se retira, por R. G. Albarellos.
- Entrevista con el delegado del MOPU, por R. G. Albarellos.
- Lonja Agropecuaria de Lerma, por Junta de Precios y J. Villagra.
- Una feria soñada y real, por A. Salgado.
- El Carmelo en la Villa ducal, por P. Fernández A.
- A la FERIA..., por P. Fernández A.
- Dinero del campo paralizado.
- Los pósitos agrícolas, por Boni.
- El frontón cubierto, por López Ochoa.

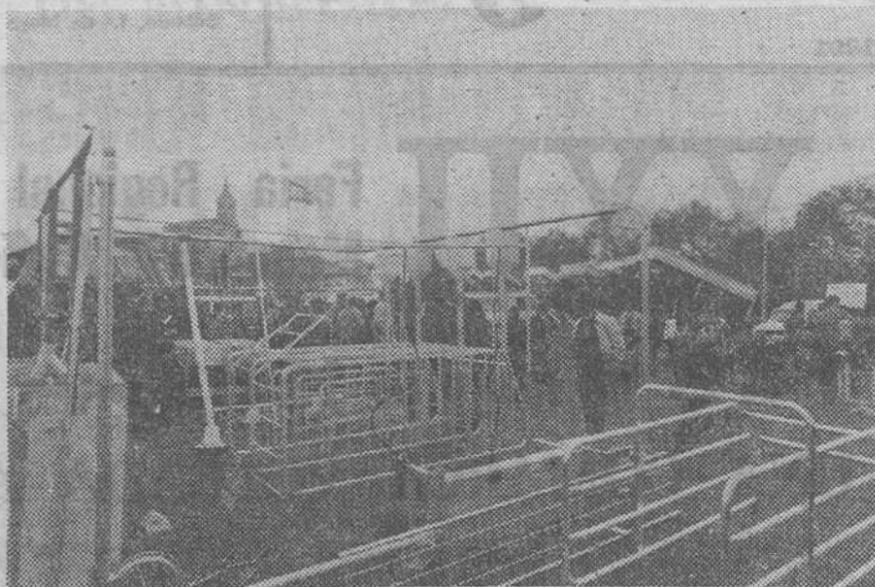
AGRICULTURA Y GANADERIA, ACTIVIDADES BASICAS

(Viene de la página anterior)

educación, sistemas financieros y asimismo en los servicios dotados por los Ayuntamientos. Particularmente insatisfactorios resultan los niveles alcanzados en cuanto a vivienda, agua corriente y alcantarillado, alumbrado público y pavimentación de los núcleos rurales.

Por lo que se refiere a educación y cultura, así como a instalaciones deportivas y de recreo, la ausencia más total está prácticamente generalizada. El cultivo del ocio se desconoce, inconveniente más grave por cuanto la población tiene una edad alta.

En fin, dentro de un contexto poco favorable, algunos indicadores permiten vislumbrar cambios, que esperamos, sean el inicio de una etapa más prometedora para la cuenca del Arlanza.



A LA FERIA DE LERMA

A Lerma, Mayo no viene con flores, sino con viva feria, atrayente, eufórica, completa, sorprendente, dispuesta a aliviar todos los sudores de los sufridos y anchos labradores

Feria a lo genial. Feria ansiosamente inquieta, encaminada seriamente a ideales como los colores del iris. Rotundo es su pensamiento: «inyectar de futuro a nuestras tierras». Tierra fecunda. Feria trabajada. Venid a ella todos: No hay viento ni judas, ni naufragio hecho con sierras que la calle... En Lerma está ubicada.

CESAR TOME MARTIN



FERRETERIA VICARIO

DISPONEMOS DE TODO TIPO DE TELAS METALICAS

- SIMPLE TORSION
- PARA JARDINES
- PROTECCION CONTRA PAJAROS
- TRIPLE TORSION
- ESPINOS
- PARA TERRAZAS
- ELECTROSOLDADAS
- PLASTIFICADAS
- JARDINES, ETC.
- GANADERAS
- MOSQUITERAS

PONGA UNA CERCA A SUS PROPIEDADES, LE FACILITAMOS EL MATERIAL Y LE ENSEÑAMOS A COLOCARLO.

CEMAVI

FABRICA DE TELAS METALICAS

Distribuidor exclusivo para Burgos, **Ferretería VICARIO**

Sorteo de Plazas para las Colonias Veraniegas 1982

**VEN A DISFRUTAR DEL VERANO
CON LA CAJA DEL CIRCULO**



La Caja de Ahorros del Círculo Católico, invita a todos los niños y niñas burgaleses a disfrutar de un maravilloso verano en sus Colonias Veraniegas.

Para participar en este Sorteo de plazas, sólo hay que ahorrar. Así de fácil.



Infórmate en cualquiera de nuestras sucursales.



**CAJA DE AHORROS
DEL CIRCULO CATOLICO**

LA FERIA DE LA MAQUINARIA AGRICOLA DE LERMA, EN SU XXII EDICION

Un resumen sobre sus inicios, andadura y proyección de futuro

Es frecuente tomar como pretexto los 10, 25, 50... o más aniversarios para recordar acontecimientos pasados y concatenar estos con una actitud para tiempos, si el acontecimiento a contemplar así lo permite.

No es este nuestro caso. Aprovechamos la 22 edición de la Feria de la Maquinaria de uso agrario de Lerma para hacer una breve síntesis de su iniciación y de su permanencia en el tiempo. Y a la par exponer nuestra opinión de cómo entendemos debe ser la andadura de esta feria en los próximos años, perfilando como vemos el futuro de este prestigioso certamen que por méritos propios ha adquirido rango más que provincial, aunque no le ostente de forma oficial.

Lo hacemos amparados en el «derecho» que nos otorga el hecho de haber sido promotor de la misma en su año inicial de 1961.

COMO Y PORQUE SURGIO ESTA FERIA DE MAQUINARIA

Ignoramos la fecha desde la que se viene celebrando la tradicional feria de Mavo de Lerma, el primero y segundo día del mes. Pero si tenemos constancia de su situación en 1959-60, desde la perspectiva de la Agencia Comarcal de Extensión Agraria de la que éramos responsables en aquellas fechas.

Era la de Lerma una feria tradicional con vocación agraria, porque agraria era la economía fundamental de su comarca, que se mantenía «en candelero» a pesar de la decadencia de muchas otras de similares características. Pero tampoco tenía ya el auge de lustros atrás en las que las transacciones de ganado de trabajo adquiría preponderancia, por la proximidad de la cosecha a recolectar.

Con una visión de futuro apreciamos que la feria, para mantener su rango debía acomodarse a los nuevos tiempos que corrían y seguir así siendo útil a compradores y vendedores. Tanto al sector agrario como a los gremios suministradores del referido sector que venían concurriendo a la feria y a otros que debían empezar a concurrir con los nuevos implementos mecánicos que el sector agrario había de demandar.

En aquellos años (59-61), la mecanización agraria de la comarca de Lerma era incipiente. El número de tractores (elemento más representativo) se podían contar con los dedos de pocas manos. A pesar de que para entonces era una necesidad para el progreso del sector agrario.

La mecanización de las explotaciones agrarias era un condicionante fundamental para el progreso de las mismas. Entendimos que la promoción de un mercado de maquinaria en el marco de la feria tradicional incidiría positivamente, en la evolución hacia la mecanización que el campo necesitaba.

Definido el objetivo había que interesar en el mismo a las personas responsables de la feria. Hacerlos ver que esta evolución de la feria, acorde con la nueva situación en la que debían desenvolver las explotaciones, sería positivo para todos. Para el comercio y para el sector agrario.

Se expuso la idea en el Ayuntamiento de Lerma. Fue aceptada como positiva, pero con un cierto grado de incredulidad. No obstante su apoyo fue importante, puesto que el Ayuntamiento era el responsable de la convocatoria y desarrollo de la feria. Especial mención merece el entusiasmo del concejal Sr. De Miguel, que fue el que más se puso «manos a la obra» con nosotros (la Agencia Comarcal de Extensión Agraria).

Con esta base y un poco de picardía para interesarlos invitamos a las casas vendedoras de maquinaria agrícola (el mayor número de Burgos capital) para que hicieran acto de presencia en la proyectada feria de maquinaria.

Conseguimos su presencia en número suficiente para asegurar el éxito de concurrencia de esta primera edición. Sobre decir que el éxito esperado se logró plenamente. La mejor prueba de ello es la supervivencia de esta feria durante los 20 años que han seguido a aquella, a los que hay que sumar esta nueva edición del año presente.

TRAYECTORIA DE 21 AÑOS

La incidencia de las primeras ferias de la maquinaria en la mecanización de las explotaciones agrarias de la comarca fue manifiesta. En pocos años el grado de mecanización alcanzaba niveles, comparables a los de otras áreas que anteriormente estaban más avanzadas. No pretendemos decir que la feria fue un factor decisivo, pero sí lo fue coadyuvante.

En los primeros años fueron los tractores y los aperos de labranza los principales protagonistas de la feria. En años sucesivos el protagonismo se extendió a toda la gama de la mecanización agraria precisa para los diversos procesos productivos, tales como: —Cosechadoras y máquinas de recolección.

- Abonadoras de tracción mecánica.
- Sembradoras para tractor.
- Equipos de tratamientos.
- Equipos de riego por aspersión y grupos moto-bombas.
- Equipos e instalaciones para actividades ganaderas.
- Etc., etc.

Llegando en los últimos años a todo el complejo del equipo mecánico que se precisa en todas y cada una de las diversas actividades agrarias que concurren en las explotaciones, incluyendo, también coches y otros vehículos auxiliares.

La feria ha evolucionado y crecido en estos años. Pronto fue preciso el cambio de ubicación de la misma. De las eras de Vista-Alegre hubo de bajarse a las de la carretera general, más amplia y de mejor acceso para todos. Hoy casi podemos decir que también las eras de la carretera son insuficientes para albergar a todos los expositores y los servicios auxiliares que deben ser puestos a disposición de expositores y público en general.

Dada la magnitud alcanzada



creemos que también la organización de la feria (el órgano responsable) se ha quedado pequeña. El desarrollo de los dos días de la feria de-

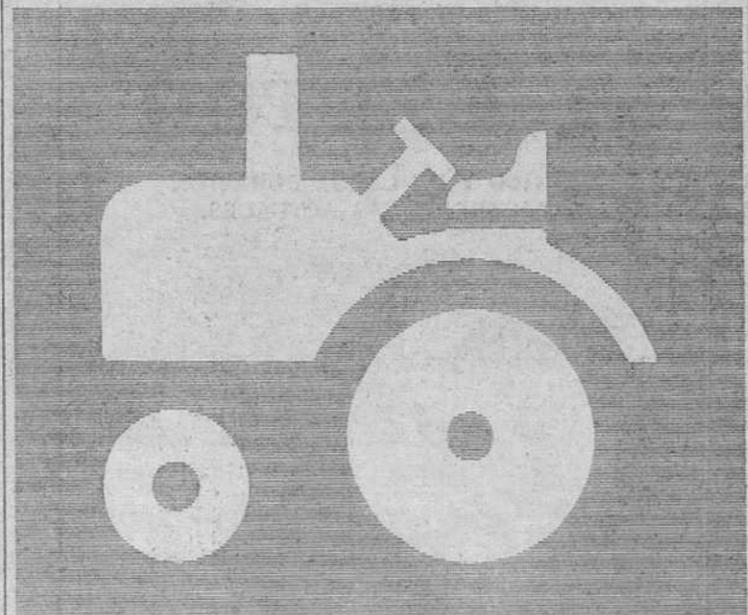
manda atención previa para una adecuada y suficiente preparación acorde con los hechos y la importancia de la misma.

Tanto los vendedores que acuden al certamen como los compradores y público en general. (Pasa a la página siguiente)

APOYO AL CAMPO

Para la economía burgalesa el sector agrario constituye uno de sus pilares fundamentales. Nuestro medio rural, está experimentando una gran transformación a través de la modernización de sus estructuras y la adopción de nuevas técnicas y sistemas de trabajo. Todo ello, como respuesta a una inaplazable necesidad.

El apoyo al campo burgalés siempre ha supuesto para la Caja uno de sus preferentes objetivos, consciente de que así contribuye a un aumento del bienestar social y a una elevación de la renta de nuestros agricultores y ganaderos.



ESTAMOS PARA ESTO



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS para el progreso de Burgos

MOTOAZADAS HONDA®

LA MAS AVANZADA TECNOLOGIA JAPONESA A SU ALCANCE.

¡MODELOS DESDE 59.000 PESETAS!

VENTA Y ASISTENCIA TECNICA

SERVENTA

MERCED, 13 - BURGOS

XXII Edición de la Feria

(Viene de la pág. anterior)

neral están demandando una atención y servicios en mayor grado y abundancia que los que ahora reciben.

La feria de Lerma es un certamen maduro, bien «encarilado» y por esta razón precisa mantener y acrecentar su trayectoria.

PROYECCION

Analizado (aunque sea sucintamente) la motivación, el origen y la andadura de estos años, cabe hacer una serie de preguntas sobre su futuro, entre otras podemos plantearnos las siguientes:

¿Qué debe seguir siendo la feria?

—¿Qué metas puede proponerse alcanzar?

—¿Qué otras actuaciones paralelas puede proponerse llevar a cabo?

—¿Quién debe apoyar la feria para tratar de lograr nuevos objetivos?

Limitándonos al espacio disponible trataremos de dar nuestra respuesta a estas preguntas.

¿QUE DEBE SEGUIR SIENDO LA FERIA?

Lo menos que los responsables de la feria deben proponerse es que la misma siga prestando la utilidad de estos años pasados, a los sectores

que tienen interés en la misma.

Pero aplicando a la feria el dicho conocido de que «donde no hay ganancia la pérdida es segura», la feria debe proponerse ganar nuevas metas.

Así llegamos a la pregunta de:

¿Qué metas pueden proponerse los responsables, para que la feria siga «ganando», siga acrecentando su contenido?

En primer lugar creemos que debe mejorar el recinto ferial, ampliándole en lo posible y haciendo luego una distribución lógica del mismo que facilite su uso por los expositores y delimite claramente el espacio ocupado por cada uno de ellos.

Esta racional distribución, permitirá, al mismo tiempo el acceso fácil y cómodo de los visitantes a los respectivos stands.

—Mejorar la información de los visitantes debe ser asimismo, otro objetivo de los responsables. Un stand o caseta de información y un plazo del conjunto ferial deben estar al alcance de las personas que pretenden conocer el contenido de las cosas expuestas y su ubicación en el recinto.

Con base en el prestigio ya adquirido, la feria de Lerma puede y debe ampliar su radio de acción e influencia hasta adquirir rango «cuasi-regio-

nal». No debemos olvidar que la feria de Lerma no entra en competencia con otros certámenes, similares ni en el ámbito territorial ni en la coincidencia de fechas.

Esta situación favorable debe aprovecharse oportunamente para situar el rango de la feria en el nivel a que puede

¿Qué otras actuaciones debe contemplar la feria?:

En contenido actual puede y debe ampliarse a otras actividades complementarias entre las que cabe destacar:

—Un mercado de la maquinaria usada.

—Una recuperación de la vocación ganadera que la feria de Mayo siempre ha tenido mediante la convocatoria de concurso y exposiciones-venta de ganado selecto.

—Organizando ciclos de conferencias (o actos similares), sobre la problemática agraria de la región.

—Actos culturales (en los días de la feria o previos a la misma como introducción) en el marco del Palacio Ducal, una vez restaurado éste y recuperado para fines distintos a los que actualmente tiene.

—¿Quién debe apoyar y promocionar la feria?

Sin duda alguna el primero y principal promotor de la feria debe ser la villa de Lerma a través de su Ayuntamiento, Cámara Agraria y demás



«fuerzas vivas». Al fin el principal «beneficiario» de la feria es la propia villa.

Pero también debe asumir una co-responsabilidad en el logro de los objetivos la excelentísima Diputación provincial por lo menos en el aspecto de la financiación co-responsabilidad que estamos seguros la Corporación provincial no va a declinar.

Y si la feria puede y debe tener rango regional, es el

Consejo General de Castilla y León a través de su Departamento correspondiente el que se sume con su apoyo económico y su presencia a la tarea de promoción.

No es esta una relación de apoyatura excluyente. A los entes antes citados deben agregarse también otras entidades ligadas a la economía y a la promoción socio-económica, tales como las Cajas de Ahorros, la Cooperativa pro-

vincial de Crédito (Caja Rural), la Cámara de Comercio - Industria, etc.

Esto es escuetamente nuestra aportación al progreso de la feria de Lerma. Y lo hacemos con el mismo entusiasmo que pusimos en su iniciación hace 21 años.

Descamos que las sugerencias apuntadas sean pronto una realidad, un objetivo alcanzado.

FCO. SAN JUAN BOCOS

PEDRO GOMEZ GARCIA, S. A.

Carretera de Madrid, Km. 234,400 Teléfono 202189

DISTRIBUIDOR PARA BURGOS de

SKODA

— ENTREGA EN EL ACTO —



COMPRUEBE SUS CUALIDADES Y PRECIOS
EL COCHE SERA SUYO.
— FACILIDADES DE PAGO —

Tractores ZETOR

UN TRACTOR ECONOMICO Y DE LARGA DURACION
DEBIDO A SUS CARACTERISTICAS ACTUALES.



14 MODELOS PARA QUE EL AGRICULTOR SELECCIONE EL
MAS ADECUADO A SUS NECESIDADES.
Importador para España: MONTALBAN, S. A.
Alberto Agullera, 13. MADRID.



TODO TERRENO,
CONFORTABLE
Y LIGERO



SUPERIOR EN TODOS LOS TERRENOS

S T E Y R



GRAN RENDIMIENTO CON
BAJO CONSUMO

"A la Feria de Maquinaria vienen este año más expositores que nunca"

Entrevista con don Julián Ruiz Triana, alcalde de Lerma

Sobre las doce del mediodía hemos llegado al Ayuntamiento de Lerma. Huele a Historia, tanto como a necesidad de renovación por aquello de la misma Historia.

—Que no empieces con el tema, que ya se está en el asunto.

Tiene buena traza este edificio que queda en la parte alta entre todo ese repertorio de piedras preciosas, o sea, de arte que es la Villa Ducal.

—Que te veas con el alcalde hacia la una.

Don Julián Ruiz Triana, desde luego, es alcalde, pero por encima de todo es amigo.

—A la una o cuando sea.

Don Julián Ruiz Triana tiene la impronta de los buenos alcaldes, de los que saben hacer las cosas: ser y estar, por ejemplo. Ser alcalde con todas las consecuencias y seguir estando en la amistad, en la simpatía, en la cordialidad.

Y a la una en punto, como un clavo, está en el despacho. —Que venimos por lo de la Feria.

—Ya, hombre.

Y para todos queda más que claro que estamos ante la XXII Feria Regional de Maquinaria Agrícola, a celebrar del primero (es decir, hoy) al tres de Mayo.

—¿Qué pasa con ella?

—Nosotros vamos a seguir con la misma línea de otros años. Ha dado buen resultado —sigue diciendo don Julián— y no hay motivos para cambiarla.

—O sea que sigue «pegando» fuerte.

—Desde luego y cada año más. Es muy fuerte esa incidencia en el plano nacional, sobre todo en el Centro y Norte de la Península. En cuanto a la provincia no te digo nada porque es del dominio más que público.

—¿Y los expositores?

—También los expositores, que a fin de cuentas son uno de los ejes fundamentales de la Feria, la recogen cada año con más entusiasmo. De aquí a deducir que los resultados les son positivos no hay más que un paso lógico.

—Me alegro.

—Añade, si te interesa, que

este año vienen, más que nunca.

(Lo añado porque me interesa, porque es grato que vengan a Lerma y, también hay que decirlo, porque es la forma de comprobar que los que ya somos veteranos en las lides de esta Feria, aunque sea de pasada y sólo por escrito, como nosotros tuvimos razón cuando creíamos que sí, que Lerma iba a tener su Feria de Maquinaria Agrícola con todas las bendiciones).

Y don Julián Ruiz Triana, añade:

—Hemos ampliado el terreno a ocupar y seguiremos dando las máximas facilidades. Solucionaremos los problemas del estacionamiento de vehículos y los que se derivan del tráfico. —¿Hay subvenciones?

—Nos ayuda este año la Cámara de Comercio e Industria. También esperamos otras ayudas, pero de momento no puedo decirte más porque aún no tengo noticias concretas. Estoy pensando en algunos estamentos provinciales, pero ya te diré cuando haya algo concreto.

Hemos seguido hablando sobre la Feria. Se nos han ido las palabras por los recuerdos y también por las esperanzas. Entre unos y otros, aquí está ya en su edición número 22 lo que significa que efectivamente los que creíamos en ella, teníamos razón.

Y andando las cosas, claro, tenemos que hablar de Lerma, que siempre es tema simpático, interesante y necesario.

—Se ven obras, señor alcalde.

—Hombre, hemos hecho algunas.

—¿Hablamos de las realizadas desde el año pasado?

—Bueno. Puedes decir, por ejemplo, que se acabó la infraestructura de la Plaza Mayor. Ya tenemos el proyecto sobre ella presentado en Bellas Artes, sobre todo con vistas al famoso enmorrillado.

—Pero hay más obras.

—Sí. Por ejemplo, la pavimentación de la calle Larga y plaza de San Juan. También hemos acabado el muro de contención de la Eria.

—Y más.

—Se terminó al frontó, así co-

mo las obras del Arco de la Cárcel.

Es agradable hablar con un alcalde que no pone demasiado acento de gloria en las obras ya hechas porque esas, hechas están. No son frecuentes los Ayuntamientos que hoy pueden aducir una lista de obras realizadas en un año, de esta importancia.

—Pero lo que importa, es lo que queda por hacer.

—Y que lo haréis. Dime algo de eso.

—Está lo del acondicionamiento y reforma de la Casa Consistorial. Ya ves que se necesita. Eso se refiere a oficinas y salones. El proyecto ya está presentado y aprobado en Cooperación de la Diputación.

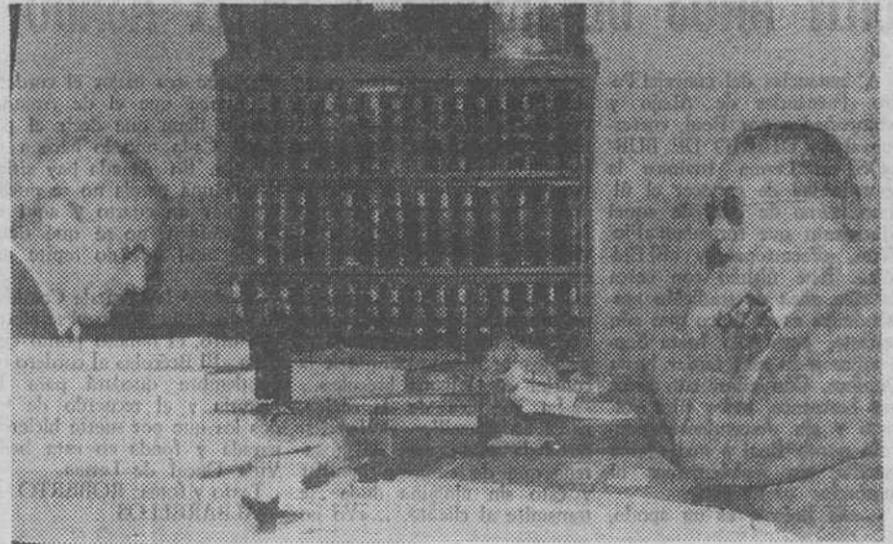
—Más que vayáis a hacer.

—Un matadero municipal de nueva construcción. También la puesta en marcha del Museo de la Piedad, cuyas instalaciones ya sabes que están hechas.

—¿Qué hay del homenaje al Cura Merino?

—Sí. Va a hacerse con motivo del traslado de sus restos mortales a Lerma, del veinte aniversario, quiero decir. Aparte de los actos que haya, vamos a proteger la lápida del sepulcro con una verja que hay que decirlo, nos ha cedido el Ayuntamiento de Burgos.

(Y lo que son las cosas: la verja va de guerrillero a gue-



Entrevista con don Julián Ruiz Triana, alcalde de Lerma.

rrillero, porque se trata de la que rodeaba al Empecinado, frente al cementerio viejo de la capital. Todo un detalle que merece la pena ser glosado. Y se glosará.

—Pero hay más cosas, ¿no?

—Estamos con el estudio de una nueva acometida de agua a la Villa. Claro que es un asunto de mucha envergadura y hay que hacerlo con mucho

cuidado. Además se está realizando las obras de alumbrado en la carretera nacional número uno, con dirección a Madrid, así como en el enlace de la estación de ferrocarril con la población y en el acceso por San Miguel.

—Y más.

—Está lo de la reparcelación.

—Bueno, pero eso es tan importante que mejor hacemos

contándolo en entrevista dedicada a ella sólo. Lo haremos en otra ocasión.

Nos hemos despedido de don Julián Ruiz Triana. Nos hemos dicho hasta luego, hasta siempre; nos hemos dicho lo que se le dice a un amigo que sigue en su sitio. Ahora es el señor alcalde de Lerma. Todo un alcalde. Todo un señor.

ALFONSO SALGADO



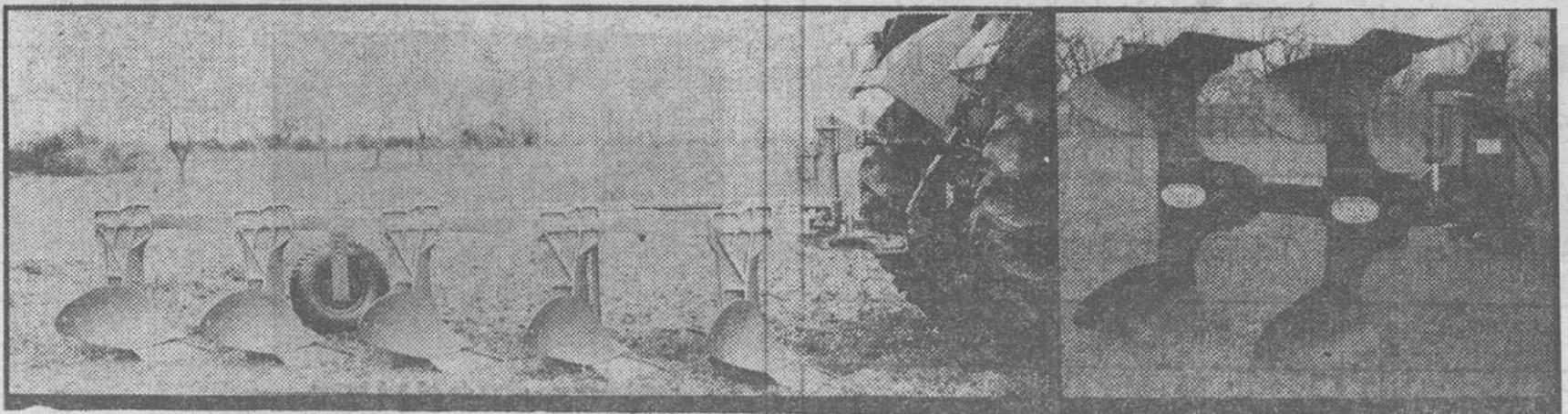
TALLERES VILLAGONZALO

HERMANOS MARTIN

CONSTRUCCION Y REPARACION DE MAQUINARIA AGRICOLA

REMOLQUES BASCULANTES

Teléfono 205398 ☆ VILLAGONZALO PEDERNALES (Burgos)



FABRICA Y OFICINAS: PÓLIGONO INDUSTRIAL. PARCELA 28. PALENCIA. TELEFONOS: (988) 72 10 38 — 72 10 39 Y 72 10 40.
 SUCURSAL EN BURGOS: CARRETERA DE ARCOS, S/N. VILLAGONZALO PEDERNALES. TELEFONO: 20 71 65.





OVLAC

maquinaria agrícola

"El Brécola", se retira

DESAPARECEN EN SEPTIEMBRE CIEN AÑOS DE TRADICION EN EL ASADO

A instancias del concejal Pedro Fernández de Abajo y acompañados por Boni, corresponsal de DIARIO DE BURGOS en Lerma tuvimos la oportunidad de conocer el último horno de asar de aquel triunvirato que formaban «Florían», «Pocarropa» y «El Brécola». Este último con cerca de cien años de tradición gastronómica es el único que aún perdura, pero sólo hasta Septiembre o lo más tardar hasta Octubre. Con ellos, con estos tres hermanos, todos ellos coleros y sin descendencias pondrán punto final a una cocina sencilla, sin malabarismos ni acrobacias gastronómicas.

...«El Brécola es un apodo,

proviene del abuelo por parte materna que era de la casa comidas de los Antones. Mi abuelo dicen que tenía una huerta, y ya ves, para pasar por ahí, que hay un puente donde bajaban todas las mujeres a lavar, ya que no existía el agua en las casas y dicen que cuando mi abuelo que era Félix Antón pasaba por el puente a la huerta, las mujeres decían ¡mira ya baja a po. los brécoles!, porque a la coliflor se la llama brécole»...

Ya sencillez de la cocina, para en utensilios y algo destartada tiene más de hogareña que de empresa familiar y esto sin ninguna duda se transmite al cliente. ...«Yo no

digo que sea mejor el cordero de Lerma que el de Aranda, eso lo tiene que decir el público. Cada uno lo hace a su manera. En Aranda hay sitios donde una pareja no se puede terminar un cuarto y aquí se lo terminan, no sé qué tiene el de aquí que no repite nada»...

Se abrió la Casa de Comidas con un Félix Antón y se cierra con otro, el famoso punto que daba «El Brécola» al cordero en Septiembre quedará para la historia y el recuerdo de todos los que por suerte hicieron parada y fonda en esta bella Villa Ducal de Lerma.

Texto y fotos: ROBERTO G. ALBARELLOS



Este horno no asará más corderos —de tan rica forma como en Aranda, al decir de muchos buenos gastronómicos— a partir de Septiembre u Octubre. Todos los que han pasado alguna vez por Lerma, con tiempo para sentarse allí a la mesa, lo sentirán, pero es que Félix Antón ya está cansado...



INSTITUTO
Bayer
DEPARTAMENTO VETERINARIA
BARCELONA

DELEGACION EN BURGOS:

COMERCIAL AGROPECUARIA ORTEGA

Bayer

LIDER MUNDIAL EN
ALIMENTACION GANADERA

LA RENTABILIDAD DE SU GANADO
DEPENDE DE UN BUEN CORRECTOR

baymix® EL MEJOR CORRECTOR
PARA SU GANADO

● BAYO-NOX ● MAGNAFOSCAL ● BHT

SON PRODUCTOS **Bayer**
CON PATENTE

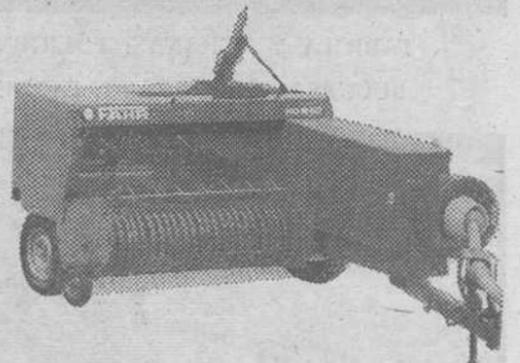
San Lesmes, 18 - Teléfono 22 25 30 - BURGOS



Tracción simple o doble de 30 a 300 HP.



Cosechadora con cortes de 2,5 a 6 metros.



Empacadoras HP. 300, 360, 400, 460 y 560

Calle Martín Cobos, s/n. (Polígono de Gamonal) Teléfono 220366 (centralita)



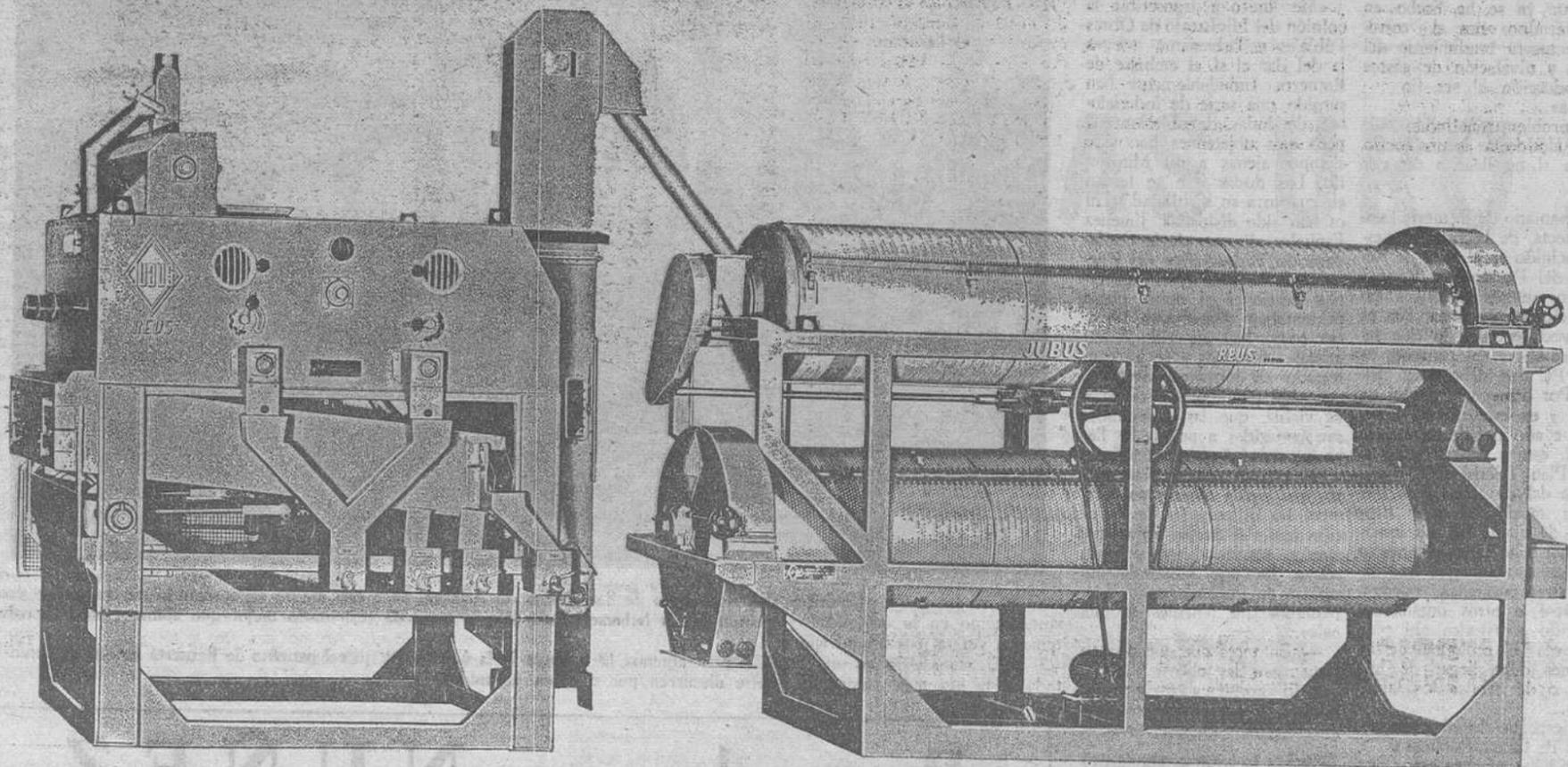
MOTOS IZQUIERDO
ARANDA DE DUERO

DISTRIBUIDOR OFICIAL PARA: ARANDA DE DUERO, ROA,
PARTE DE LOS PARTIDOS JUDICIALES DE LERMA Y
SALAS DE LOS INFANTES

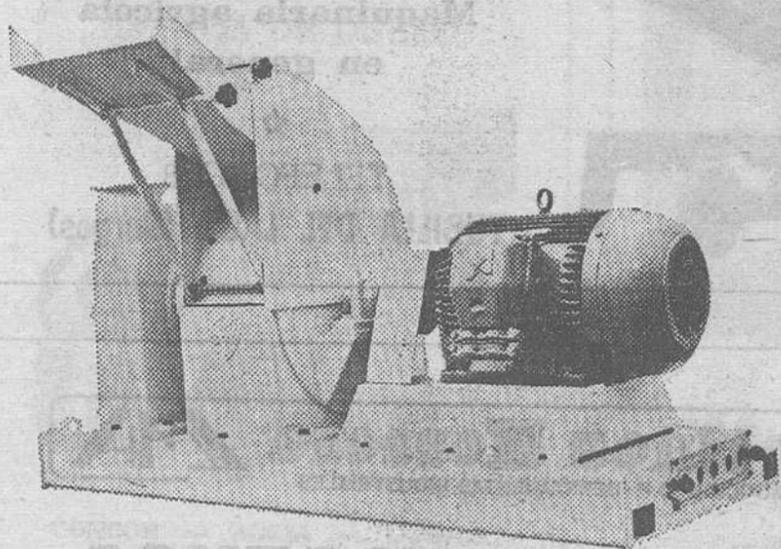
COMERCIAL MAT



DISTRIBUIDORA EN EXCLUSIVA DE
EQUIPOS DE SELECCIONADORAS CLASIFICADORAS



MOLINOS DE MARTILLOS
Y MEZCLADORAS



- SILOS METALICOS «FONT»
- DETERMINADORES DE HUMEDAD ARGOS
- BASCULAS, CINTAS
- MECANIZACION DE NAVES
- SINFINES, ETC.

COMERCIAL MAT



ACERA DE RECOLETOS, 8
TELEFONOS 22 18 20 y 22 71 35
VALLADOLID - 4

Pablo Arribas Briones, director provincial del MOPU

«SE ME OCULTA EL MOTIVO POR EL CUAL NO COMIENZAN LAS OBRAS DEL PANTANO»

Más de 200 millones suman las obras realizadas en la cuenca del Arlanza

...«La reparcelación de la comarca de Lerma ya se apuntó el año pasado. Es muy necesaria la concentración en los términos de Valdemanzo, Manciles, y Las Tempranas, ya que antes de la concentración eran viñedos y ahora al haberse descepado las tierras de labor, hará falta una nueva reparcelación que ya se ha hecho en otros términos con el consiguiente mayor rendimiento del cultivo y nivelación de gastos de producción al ser fin mayores»...

Los problemas de Julián Ruiz Triana alcalde de Lerma serían exigidos si no llega a ser por que...

«El pantano de Retuerta también afecta, de hecho, esto, estaba incluido en el Plan de Regadíos del Pantano de Retuerta. Pero estamos escépticos con referencia a este tema. No es el proyecto técnico lo que retrasa las obras del pantano, es el MOPU que debe decir: «hágase!» Por otra parte tendrá que decidirse en este año de 1982, por que aún pendiente de viabilidad, estaba programado para el Plan Trienal del MOPU que va del 80 al 82. Nos molestaría muchísimo que pendiente de viabilidad esa inversión, por algo ajeno a nuestro entender, esos dineros que estaban presupuestados, puedan marcharse a otros organismos quedando archivados ahí para siempre. Tal programa de inversiones debe llegar de una forma o de otra a los labradores»...

El despacho del director provincial de Obras Públicas y Urbanismo se enfrenta estos días

ante una avalancha de trabajo difícilmente superada si no llega a ser por el sentido del trabajo en equipo que se respira por estas oficinas.

Don Pablo Arribas Briones, delegado del MOPU entre excusas telefónicas e interrupciones obligadas responde así a las quejas de Julián Ruiz Triana...

«Me limito a transcribir la opinión del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo que es la del dar el sí al embalse de Retuerta. Indudablemente han surgido una serie de indecisiones, de dudas, de objeciones... pero esas objeciones han sido siempre ajenas a mi Ministerio. Las dudas que se tenían en cuanto a su viabilidad técnica han sido disipadas. Jiménez Espuelas, director de la Confederación Hidrográfica del Duero se le ha preguntado en varias ocasiones si estas obras presentaban dificultades técnicas como han sugerido determinadas personas y se ha contestado en términos rotundos, que este pantano técnicamente es viable, que las dificultades son conocidas a priori. Se lleva muchos años estudiándose, se conoce el terreno, las fisuras que pueda tener y en resumen, las dificultades de ejecución material de las obras que puedan surgir no son superiores a las que habitualmente surgen en cualquiera de los pantanos que tenemos en este país»...

—¿Entonces por qué no han comenzado las obras?

—El problema es ajeno a nuestro Ministerio, el motivo es muy complejo en gran parte se

(Pasa a la página siguiente)



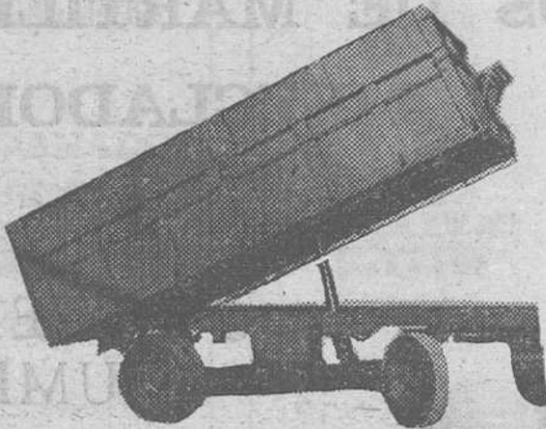
Una fotografía «histórica» del monasterio de San Pedro de Arlanza, hace casi medio siglo, cuando sus ruinas no eran tantas como en la actualidad y cuando podía haberse acometido la tarea de restaurarlo mejor que ahora. Nunca lo volveremos a ver tal como aquí aparece.

El monasterio es una razón —para algunos la primera o la única— de que el pantano de Retuerta no esté ya levantado. Una vez más, tecnología y arte discurren por caminos separados.



El señor Arribas Briones, responsable en nuestra provincia del departamento de Obras Públicas y Urbanismo, entrevistado — (Foto FEDE).

Remolques NUÑEZ



Remolques basculantes
de 6 a 15 Tm.
de uno o dos ejes

Maquinaria agrícola
en general

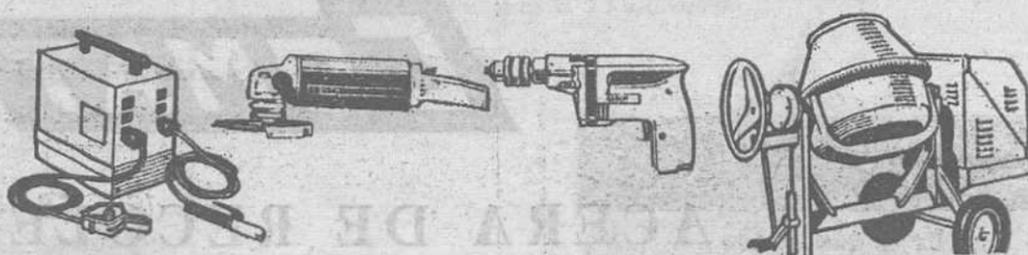


TELEFONO 8
TUBILLA DEL LAGO (Burgos)

SUMINISTROS INDUSTRIALES **Martínez Herrera** MA

MAQUINARIA DE CONSTRUCCION - O.P. - HERRAMIENTAS INDUSTRIALES

GRUPOS ELECTROGENOS



AVENIDA DE BURGOS, 20

TELEFONO 50 08 07 — APARTADO 27

ARANDA DE DUERO (BURGOS)

LA MOTOSIERRA
MAS VENDIDA EN ESPAÑA...

modelos desde
24.000.- Ptas.



VENTA Y ASISTENCIA TECNICA:
SERVENTA - Merced, 13 - BURGOS

PLAZA DE LERMA, IGLESIAS DE VILLAHOZ Y SANTA MARIA, OBRAS EN LA CUENCA

(Viene de la página anterior)

me oculta a mi son decisiones políticas superiores. No estoy en condiciones para responder con exactitud a esta pregunta tan rotunda.

Tal y como están los costos de producción agrícola la explotación no se puede basar en el secano, sino en el regadío. Los 143 Hm. de capacidad que reuniría el pantano y que estarían destinados al regadío de amplias zonas de las provincias de Burgos, Palencia y Valladolid, supondría la puesta en riego de 21.000 Ha.

—¿Existe alguna obra alternativa al pantano?

—Esta pregunta ha sido contestada ya por la Confederación Hidrográfica del Duero. Efectivamente, por orden del ministro se han hecho otros sondeos de posibilidades y se han encontrado con que no existen otras opciones, porque el aprovechamiento normal de las aguas se produce en la parte más alejada de presa. Un sistema de pequeñas presas escalonadas no sería suficiente. Sería de un costo superior a la ejecución del pantano y el rendimiento sería mínimo, ni siquiera serviría para canalizar o contener las fuertes crecidas que en la época primaveral descendían de las niveles de la Demanda y que llegan a las aguas del Arlanza.

—¿Qué obras está realizando y cuáles tiene previstas el MOPU en la Cuenca del Arlanza?

—En el Plan provincial de Obras de Arquitectura y Vivienda la obra correspondiente a la ordenación de la Plaza Ducal de Lerma, pavimentación, iluminación y ambientación general por un coste de 49 millones de pesetas de los cuales el Ayuntamiento de Lerma aporta diez millones y medio, especialmente a lo referido al saneamiento y vertido de las aguas. Lo que viene a ser algo más del 20 por ciento que

se suele exigir en obras de cooperación.

Las obras que se acaban de adjudicar y en las que está trabajando sobre la ordenación de la Plaza Mayor y entorno de la Iglesia de Santa María del Campo, en esta Iglesia, de la más esbeltas de Burgos y en la que se encuentra lo mejor del renacimiento burgalés se están invirtiendo con la colaboración de su Ayuntamiento 31 millones de pesetas. El Ayuntamiento pone algo más de tres millones de pesetas y el resto corre a cargo de la Dirección General de Arquitectura.

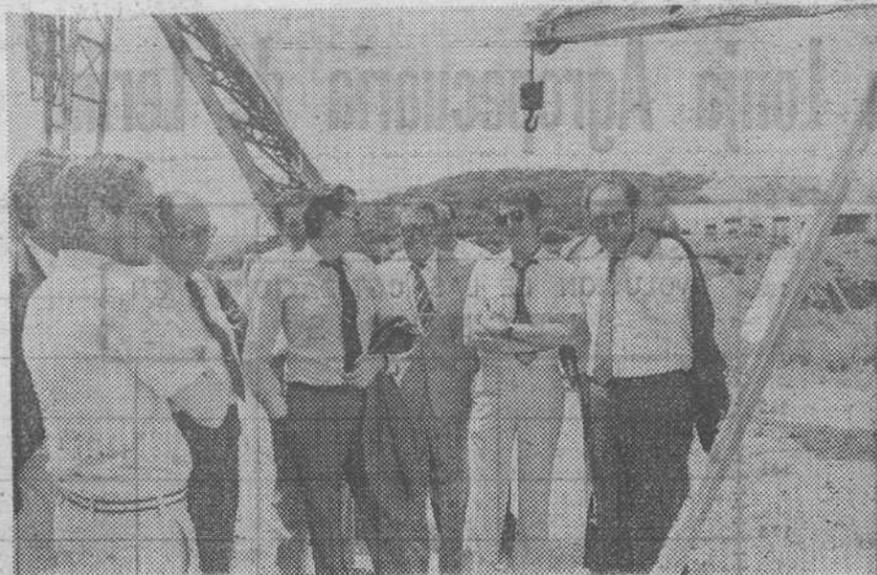
En la misma Cuenca del Arlanza, en la Iglesia parroquial de Villahoz similar a la de la Cruz, se están realizando obras por un importe de 16 millones y medio de pesetas. Obras que en estos momentos se está rematando.

Otra obra que se está realizando es la que prometió en su visita el verano pasado a la Cuenca del Arlanza el excelentísimo señor ministro del MOPU, don Luis Ortiz, que supone la asunción completa por parte del Estado, en este caso concreto por la Dirección General de Carreteras, de arreglo de la travesía de Covarrubias. En un principio estaba prevista una aportación municipal pero ha quedado en un compromiso de ornato de la zona de influencia de la travesía. El importe de la misma es de 26.544.019 pesetas. Sólo resta la publicación en el BOE y en el momento en que se haga el levantamiento de las actas de unos pequeños terrenos que afectan a la carretera se procederá inmediatamente a remitirla a Madrid para su concurso-subasta que estará para primeros de junio, en la parte correspondiente a Lerma en virtud del convenio para financiación del Ayuntamiento suscrito ante la Dirección general de Urbanismo del MOPU y la Diputación provincial, figura una cantidad para la redacción

de un plan parcial para la creación de un polígono industrial en Lerma. Ya ha salido la convocatoria en el B.O. de la Provincia y tenemos noticia de que son y varias las casas especializadas que se han interesado para llevar adelante el proyecto de esos planes parciales.

Por último la carretera de Sagunto a Burgos la N.º 234 se va hacer también un proyecto de ensanche y mejora del firme del Km 452,7 al 464, el tramo que va de Hortigüela a Cuevas de San Clemente por un importe de 99 millones de pesetas. El anuncio del concurso subasta de la obra se hizo en el BOE.

ROBERTO G. ALBARELLOS



La última visita de ministros a la zona tuvo lugar en el verano del año anterior. Los señores Ortiz y Cavero se pasearon por estas tierras y hablaron de una pronta solución satisfactoria para todos. Con el señor Tusell vieron detenidamente San Pedro de Arlanza. En la presa (sólo indicios), apreciaron la zona regada por el futuro pantano. Todo sigue igual. (Foto FEDE)

CABINAS URO

Le presenta su gama de cabinas agrícolas de lujo para su tractor o cosechadora.

FABRICADOS EN NUESTRA PROVINCIA



PARA TRACTOR:

- Cabinas homologadas por el Ministerio de Agricultura, de lujo.
- Tapizadas, calefacción aire acondicionado o persurizado y radio.

PARA COSECHADORA:

- Cabina reforzada basculante con mínima altura.
- Aire acondicionado o climatizado.
- Máximo confort, visibilidad y radio.

CONSULTE CONDICIONES DE PAGO

Carretera Bilbao s/n

Teléfono 32 49 00

MIRANDA DE EBRO

MOTOS IZQUIERDO

Santa Margarita, 7 — Tels. 500725 - 501446

ARANDA DE DUERO



MOTOCULTORES

Gasolina
y Diesel

CONDOR — AGRIA — LANDER

Equipos de Riego: CAMPEON-PIVA
Molinos MANSA

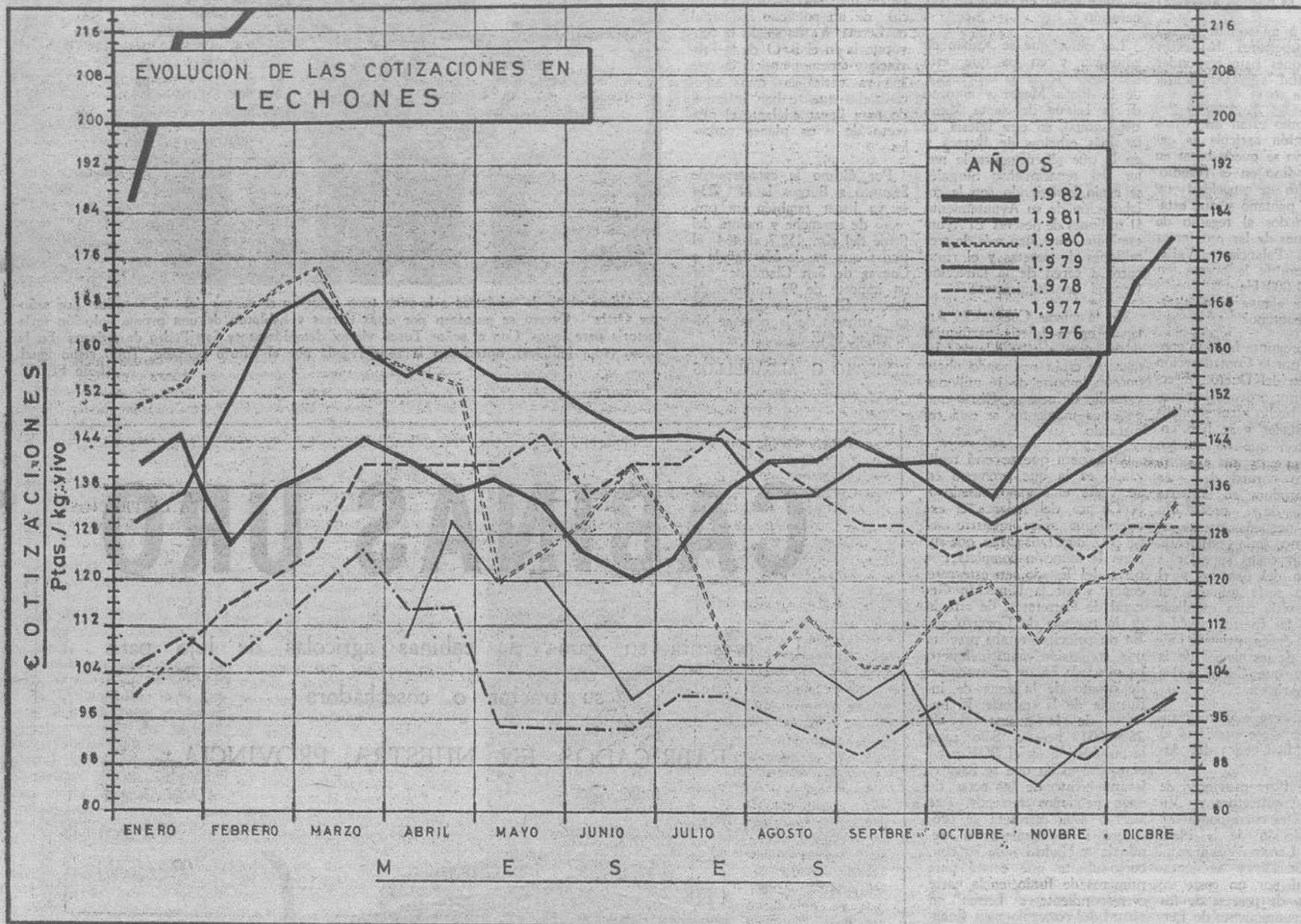
La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

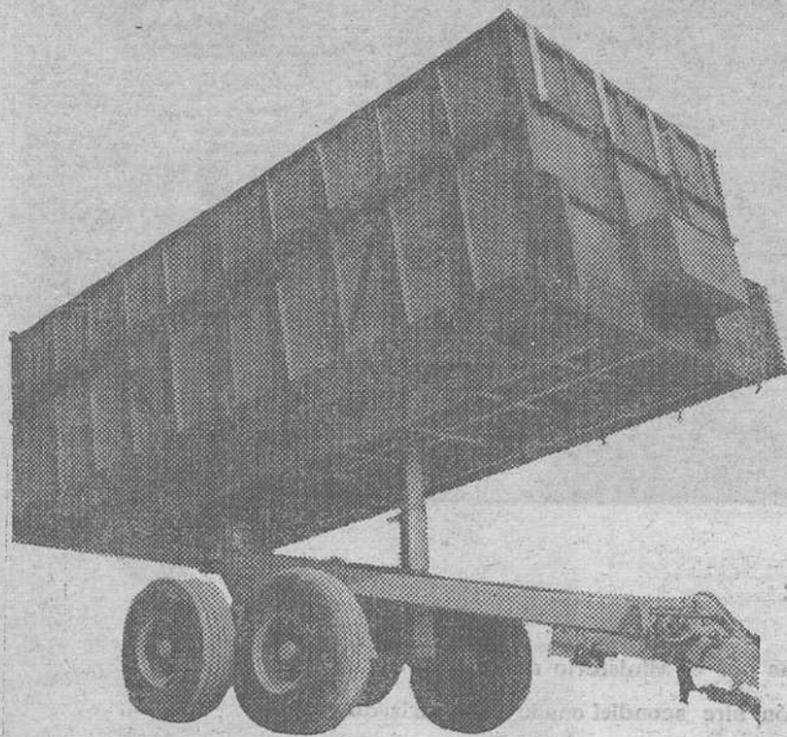
Diario de Burgos

junto a su gran difusión

La Lonja Agropecuaria de Lerma analiza el mercado de lechones



Talleres LLORENTE



COMO NOVEDAD EXPONEMOS EL REMOLQUE BASCULANTE DE CUATRO RUEDAS AL CENTRO TODO TERRENO. CON TREN DESPLAZABLE MEDIANTE PISTONES HIDRAULICOS.

BASCULANTES Y MAQUINARIA AGRICOLA EN GENERAL

SASAMON (Burgos)
Teléfono 37 00 16

Recientemente, con motivo de su sexto aniversario se realizó una entrevista en IDARIO DE BURGOS, entre personalidades y responsables de los sectores ganaderos, tratantes y mataderos y en la cual se puso de manifiesto de manera unánime la eficiente labor desarrollada por la Lonja en favor del agro burgalés. Su consolidación, que tanto preocupó durante algún tiempo, es hoy una realidad contando así con un «mercado sin presencia física del producto» en Lerma, sustitutivo de los mercados tradicionales de lechones, los cuales cerraron sus puertas a consecuencia de los graves problemas sanitarios que en ellos se producían.

Antes de iniciar el análisis del mercado de lechones, queremos resaltar que en este tipo de mercado lo fundamental es disponer de una tipificación clara de los productos conocida por todos los concurrentes a la Lonja, al objeto de saber con exactitud a qué tipo de producto se le asignan esos precios; para el caso de los lechones, los tipos se han establecido de la manera siguiente: 21 Kgs selecto, 21 Kgs. corriente, diferencia sobre 21 Kgs.; y lechón comercial (zona de Lerma), entendiéndose por lechones selectos aquellos procedentes de razas selectas y los corrientes aquellos que no proceden de razas selectas. Asimismo se establece que las cotizaciones se refieren a Kg. peso vivo en lechones de 21 Kgs. fijándose también la cotización para las diferencias sobre 21 Kg. tanto en exceso como en defecto. El precio de los lechones debe entenderse con 12 horas de ayuno previo y de acuerdo a las

normas sanitarias vigentes. En cuanto al «lechón comercial», (zona de Lerma) incorporado a la lista recientemente, es aquel de peso variable según las circunstancias, representativo de la comarca.

Uno de los fines de la Lonja y así viene establecido en sus propios estatutos es «recoger las características y tendencias de la demanda y difundirlas entre los ganaderos a fin de que adopten su programa de producción de acuerdo con esta demanda». Para cumplir este precepto ha querido la Lonja presentar al sector un análisis simplificado del mercado de lechones, basado en la recopilación estadística de las cotizaciones de los seis años representados en el Gráfico núm 1, junto con una serie de cuadros estadísticos que dan una visión global y a nivel provincial del sector de lechones.

Del gráfico núm. 1 se deduce que mientras los precios del le-

chón en 1976 y 1977 acusaron una subida moderada y superaron las cotizaciones de 1976 o las del año posterior prácticamente durante todo el año, en 1978 experimentaron un crecimiento en sus cotizaciones superior a los años precedentes. 1979 fue sin embargo un año también moderado en la subida de los mismos. En Marzo de 1980 se produce una caída de precios tan espectacular que cinco meses después en Agosto, el nivel de las cotizaciones eran similares a las de 1976; esta crisis que costó mucho dinero en pérdidas a los ganaderos se prolongó hasta el mes de Agosto de 1981.

A finales de 1981 se inicia una recuperación de precios que continúa en 1982 alcanzando cotas hoy satisfactorias para el ganadero productor de lechones.

Lo más revelador del gráfico es la evolución cíclica de las cotizaciones en los seis años representados observándose que en los meses de Febrero y Marzo coinciden con las cotizaciones más altas y en los meses posteriores bajan los precios, hasta alcanzar una posición mínima, circunstancia que ocurre en los meses de Octubre y Noviembre; a partir de este momento vuelven a experimentar una reacción al alza para de nuevo culminar en el máximo en los meses ya citados.

(Pasa a la página siguiente)

SAN MIGUEL

SERVICIO OFICIAL:



MAGIRUS - DEUTZ

CARRÉTERA MADRID-IRUN, KM 201
TELÉFONO 17 00 62

LERMA (Burgos)

ESTUDIO DEL MERCADO DE LECHONES EN EL PERIODO 1976 - 82

(Viene de la página anterior) los precios máximos del cerdo cebado se producen en los meses de Junio, Julio, y si los comparamos con los máximos del lechón, Febrero - Marzo, existe un desfase de cuatro me-

se, período de tiempo que coincide exactamente con la fase del ceno del cerdo, evidenciando así la correlación existente entre ambos. Por tanto el factor responsable de la subida del lechón es la mayor demanda acompañada de mejores precios de porcino cebado exist-

tente en Junio-Julio, consecuencia del incremento poblacional debido al turismo que se traduce en mayor demanda, también con mejores precios de lechones cuatro meses antes —tiempo necesario para el cebo—. Nos debemos preguntar si el ganadero produce más lechones en los meses de Febrero y Marzo, época más favorable por los precios que alcanza En el cuadro núm. 2 se expone el censo de lechones existentes en Marzo y Septiembre durante los 8 años estudiados; no puede afirmarse con rigor que el ganadero haya reaccionado positivamente incrementando la producción de lechones en la citada época, paradójicamente se observa que en 1977 y 1980 no sucedió así, sin embargo en el resto de los años se aprecia mayor censo.

Se desvela la primera lección para las explotaciones de lechones: Incrementar la producción de lechones en esta época (Febrero - Marzo) y reducir la producción especialmente en Agosto, Septiembre y Octubre es algo que va en favor de acomodar la oferta a la demanda y conseguir así un mercado más estable y a la larga más beneficioso para el productor.

A continuación trataremos de analizar alguno de los motivos por los cuales se produjo la crisis del sector porcino en 1980-1981. En primer lugar por el lado de la producción nos encontramos con un exceso de oferta de lechones que se evidencia, aunque no de manera muy apreciable, en el cuadro núm. 1. El censo de cerdas madres fue creciendo desde 1976 hasta 1980; este crecimiento fue del orden del 15 al 20 por 100 del censo; se sale de la crisis con una reducción considerable de cerdas madres —pasa de 38.633 en 1980 a 34.398 en 1981 (Septiembre)— en definitiva hubo que sacrificar bastantes

CUADRO N.º 3

PRODUCCION DE LECHONES Y SU DESTINO

AÑO	Producción Anual (Unid.)	Destino Mercado interior (Provincia)	Destino Exportación de lechones (Salida fuera provincia)	
			N.º lechones	% sobre total
1976	375.250	167.250	208.000	55
1977	374.806	174.806	200.000	53
1978	350.682	130.682	220.000	62
1979	361.500	139.500	222.000	61
1980	382.911	152.911	230.000	60
1981	350.000	150.000	200.000	57

Fuente: Elaboración propia.

niveles totalmente ruinosos para este sector.

Finalmente queremos hacer patente la importancia económica de este ganado y de su carácter exportador. En el cuadro núm. 3 se evalúa la producción de lechones, lo que fue cebado dentro de nuestra provincia y lo que se exportó fuera de ella. Las cifras de 220.000 al año, o de 4.500 lechones semanales que representa del 50 al 60 por 100 de la producción provincial de lechones ponen el acento en el carácter exportador del mercado de lechones de la Lonja Agropecuaria de Lerma. Este ganado principalmente va con destino a Cataluña para allí ser cebados.

No cabe duda que lo deseable sería que esos cerdos fueran cebados en nuestra provincia, lo que supondría un aumento en el valor añadido del producto que en cifras globales y aproximadas supondría los mil millones de pesetas.

En resumen esta doble circunstancia, una por parte de la oferta traducida en superproducción y la otra por parte de la demanda, sufriendo una contención, hundieron los precios a

JUNTA DE PRECIOS DE LA LONJA Y JAVIER VILLAGRA DE BLAS

CUADRO N.º 1

CENSO DE CERDAS REPRODUCTORAS CERDAS MADRES

AÑO (1)	CERDAS MADRES			TOTAL
	De reposición 2 a 6 meses	De 6 a 12 meses	Más de 12 meses	
1976	5.302	9.408	15.906	30.616
1977	5.697	12.002	14.359	32.058
1978	5.524	10.223	15.600	31.347
1979	4.255	7.691	19.100	31.046
1980	6.606	9.382	22.045	38.633
1981	4.949	9.474	19.975	34.398

(1) Referido a Septiembre de cada año.

Fuente: Secretaria General Técnica del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación.

CUADRO N.º 2

CENSO DE LECHONES LECHONES

AÑO	LECHONES	
	Mes de Marzo	Mes de Septiembre
1976	64.328	59.269
1977	54.872	63.194
1978	55.959	48.714
1979	53.352	45.157
1980	50.480	59.659
1981	49.769	47.820

Fuente: Secretaria General Técnica del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación.

SAN MIGUEL



Servicio Oficial:



Servicio de grúa:

CARRETERA MADRID-IRUN - KILOMETRO 201
TELEFONO 17 00 62 :: LERMA (Burgos)

CASTELLANOS DE SANTANDER, S. A.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA LA PROVINCIA DE:



EQUIPOS DE LAVADO A PRESION

PRESENTE EN LA FERIA DE MAQUINARIA AGRICOLA DE LERMA, DONDE ATENDERAN GUSTOSOS SUS CONSULTAS

CASTELLANOS DE SANTANDER, S. A.

CARRETERA MADRID IRUN. KM. 234,5
TELEFONOS: 20 01 42 20 57 27 - BURGOS



MOTOBOX

Santa Cruz, 15 - BURGOS

Hermanos Fuente

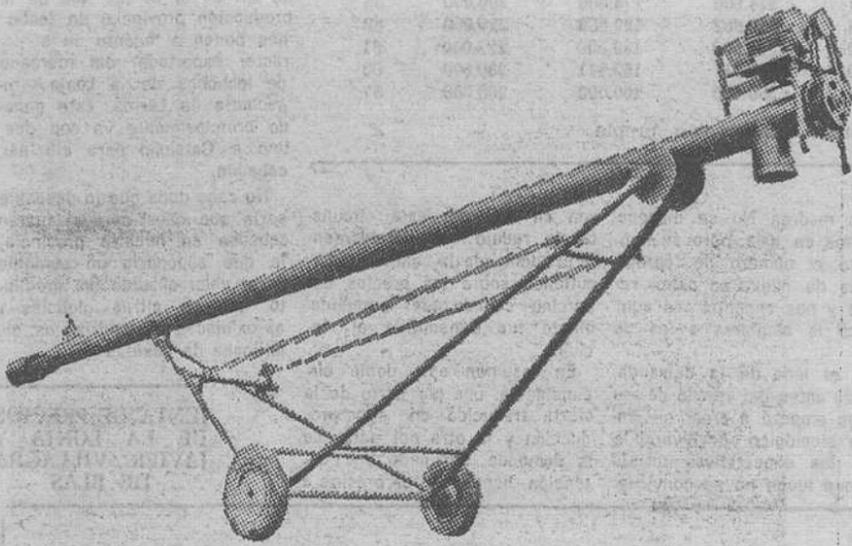


MOTOCICLETAS ● CICLOMOTORES ● BICICLETAS
RECAMBIOS ● ACCESORIOS ● PRENDAS DEPORTE-
MOTO ● REMOLQUES MOTO Y NAUTICA

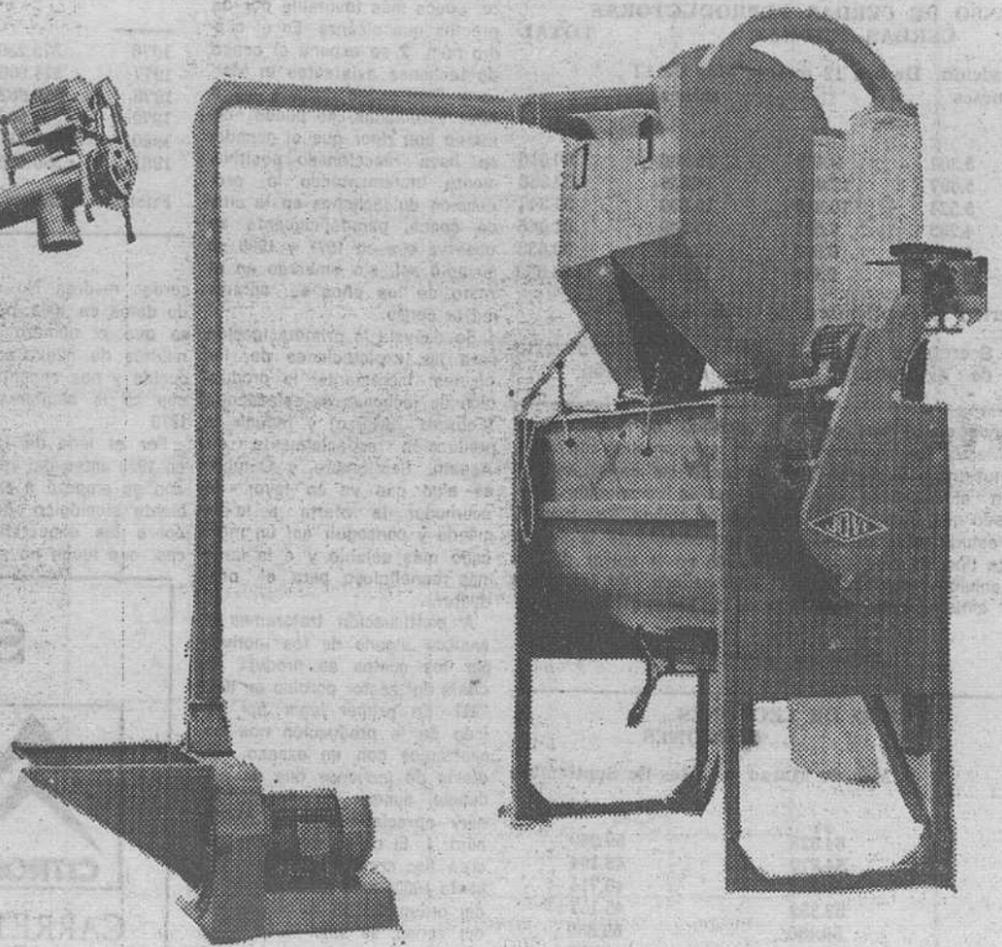
Santa Cruz n.º 15
Teléfono 211459

BURGOS

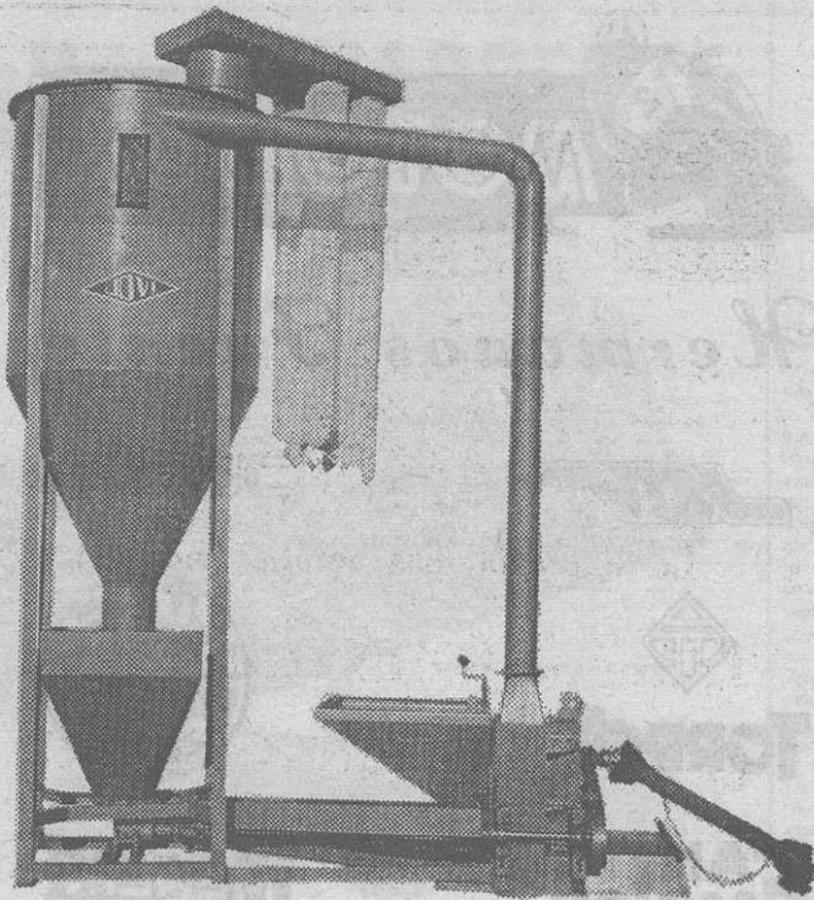
Talleres



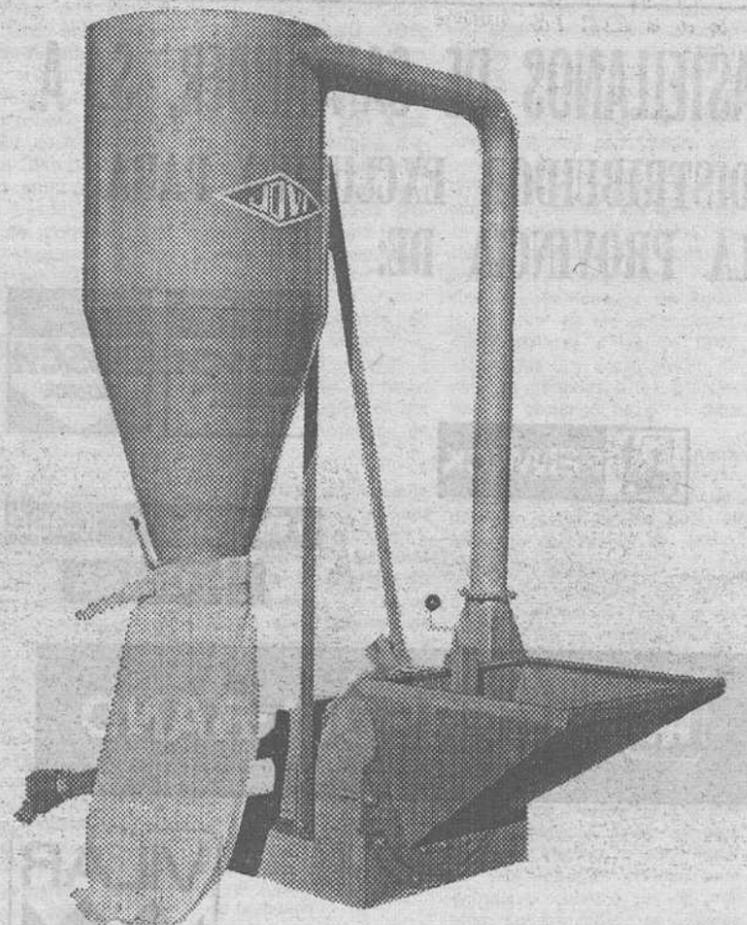
Elevador sinfín



Conjunto de molino y mezcladora horizontal



Conjunto de molino y mezcladora vertical



Molino de martillos para acoplar al tractor

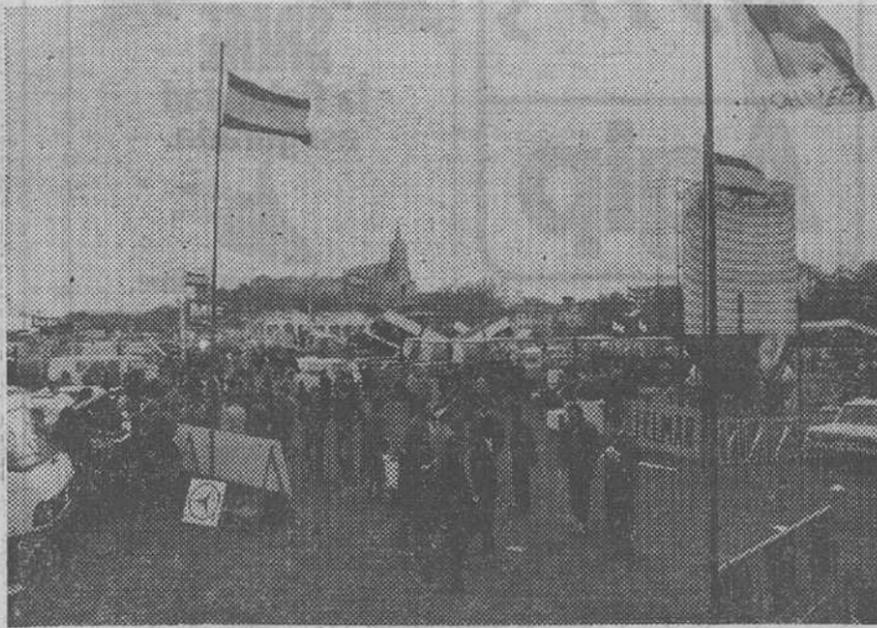
- CINTAS ● SINFINES ● MOLINOS
- MEZCLADORAS DE PIENSO ● BASCULAS GANADERAS

Carretera Logroño (frente a la Azucarera) :: Teléfono 222460

BURGOS

UNA FERIA SOÑADA Y REAL

Por Alfonso SALGADO



La Feria de Maquinaria de Lerma ya tiene 22 años.

No es cuestión de venir contando las veces que uno se ha llegado hasta Lerma, hasta esta Villa Ducal del amor de todos o, por lo menos, de cuantos tienen buen gusto. Ha venido servidor tantas veces y me espera volver, si Dios y el tiempo se lo permiten.

El viaje para esta ocasión de ahora mismo, se ha hecho entre los vientos fuertes y fríos del Norte. Es un catorce de Abril, fecha que viene holgada para hablar de lo que se trata, que es la Feria de maquinaria agrícola que ahora se mete en la XXII Edición. Casi nada.

Está el campo entre sequedades. Viene el tiempo pintando en bastos, pero las parcelas ya se han hecho verdes al conjunto del Abril que, pese a todo, tiene que cumplir sus mínimas obligaciones. Va

desgranándose el rosario de los treinta y pico kilómetros que van hasta Lerma. Se hace la acción un tanto peregrina y, a tenor de lo que dice el clima, suena a penitente, a próximo acto de contrición que suena quizás a pecados de todos. Pero está, ya digo, hermoso el campo verde, el árbol florecido, la luz limpia, el viento frío, el horizonte intacto y como de pronto y siempre en su sitio, el Aralanza que baja manso, sosegado, joven tranquilo desde Fuente Sanza que lleva a la villa como de visitante perenne y aquí se queda en su viaje eterno. El nos da paso a la población por el Arco de la Cárcel que ya está reformado, remozado y acondicionado. Es mucho lo que esta noble arquitectura supone como vestíbulo e introito a la oración de piedra

que luego es Lerma entera. Por eso, aunque el progreso haya echado tentáculos urbanístico a sus márgenes y fuera de ellas, a mí se me antoja que a Lerma se entra por este arco. Y por él nos vamos.

Suenan ya los primeros ecos de la XXII Feria regional de maquinaria agrícola. A un lado de la calle, dos gitanas que tienen la cara surcada de caminos de raza y años, piden limosna.

—Hombre...
—Cosas de la Feria, amigo. Esto es que se saben de la llegada de mucha gente —nos dice el acompañante que, igual que nosotros piensa que todo progreso trae su aspecto de calamidad humana.

—Mientras no sea más que esto...

En el Teleclub, que sigue (Pasa a la página siguiente)

TALLERES MECANICOS MIRABUENO

FABRICACION DE MAQUINARIA AGRICOLA

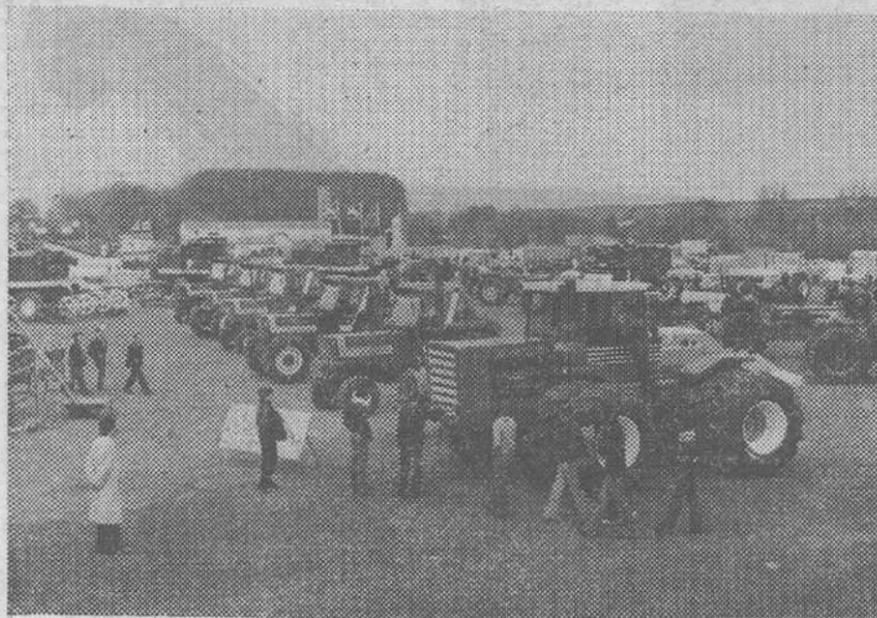


Acumulador agrícola de Pacas de 2 a 3 metros.

CERRAJERIA — METALISTERIA — PERSIANAS ANTIRROBO
ALUMINIO — REPARACION DE MAQUINARIA AGRICOLA.

Camino Mirabueno, 31 — Teléfono 20 64 20

BURGOS



JOHN DEERE AGRICOLA DEL DUERO, S. A. JOHN DEERE

Concesionario JOHN DEERE en los Partidos Judiciales de Aranda de Duero, Roa, parte de Lerma y parte de Salas de los Infantes.

Le ofrece la más amplia línea de:

Tractores JOHN DEERE
Cosechadoras JOHN DEERE
Empacadoras JOHN DEERE
APEROS EN GENERAL

y la más completa asistencia técnica.

Antes de decidir su compra visite nuestro Stand en la FERIA DE LERMA

En Aranda de Duero

POLIGONO INDUSTRIAL ALLENDEDUERO

PARCELA 51 — TELEFONO 50 33 54

UNA FERIA SOÑADA Y REAL

(Viene de la página anterior)

siendo modelo, avisan caras campesinas de que Lerma es siempre exponente de comarca, capital de zona, gloriosa mansión de una esperanza que tiene muchos motivos para sentirse a gusto. Trajan de palabra los mismos hombres que, sin duda, poco antes han trajinado con sus mercancías en el mercado de los miércoles, que hay que adivinar próspero y, claro, metido en sacuras de comarca, que es de lo que se trata si de Lerma se habla con propiedad.

La cara de los hombres que comen el tentempié de las doce en el Teleclub es la cara de Burgos, de España hecha campo, que también es de lo que se trata si de ella, con respeto y propiedad hay que hablar.

—Y con amor.

—Pues claro que sí.

Hablan en voz alta que sigue siendo lo nuestro, aunque nos pese. No hay secretos en sus expresiones. Aquí, la palabra, lo mismo que el tiempo, el cielo, la cosecha; la sequía, la lluvia, el río, la parcela, el árbol, la flor, la calle,

el camino, la vida y la misma muerte, no son más ue verdades de aquí y ahora, sin remilgos, sin secretos, sin medias tintas ...

—¿Para qué diablos, pues, hablar en voz baja, si además sobran pulmones?

—No deja de ser una razón, pero...

—Ni peros ni nada.

—Pues eso.

La raya en medio se la hizo Lerma el día que le dio la gana peinar de tal guisa. Le sienta bien. Discurren por ella los mil y un vehículos. Lo hacen sosegaditos porque no es cuestión dejarse las ballestas entre las bandas que ahora adornan la calle esa de enmedio. No es cuestión y así, ni en sa servidor, se evita más de un accidente.

—No sería mejor echar la carretera general por otro lado?

—Que lo diga el MOPU, hombre, que para eso está.

Y en el aire está la Feria, la mismita Feria que nos hizo pensar hace veintidós años que aquí, justamente, la provincia adquiría las soñadas hechuras de mayoría de edad, cuando ni un alma, ni una, pensaba

que se pudiera hacer ni tanto así como no fuera contando con la capital. Y Lerma dijo que sí, que se lanzaba, que se fajaba a España a la cintura si era preciso y se la fajó hasta hacerse más que mayor de edad, hasta demostrar que todo se puede si hay talento, voluntad y agallas. La feria está aquí y lo que soñamos se ha hecho. Hay que dar gracias a los hombres de Lerma porque nos demostraron y nos demuestran que la provincia es posible, que el progreso es posible, que los sueños son posibles y que todo es posible si hay, como se ha dicho, lo que tiene que haber.

Luego va el alcalde y allá en el Ayuntamiento nos dice que sí, que esto marcha, que esto suena a triunfo, que ya es más de uno (veintidós, exactamente) el triunfo conseguido, que el camino está claro... que...

—Y que te vea por la Feria, que ya está bien de hablar de ella sin verla.

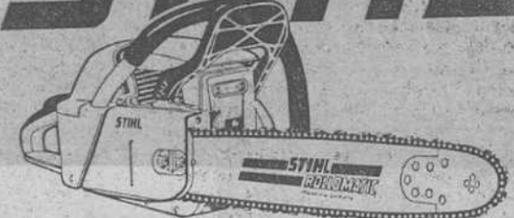
—Es que lo hago antes.

—Hombre, que se trata de brindar por el triunfo.

—Pues aquí me vengo.



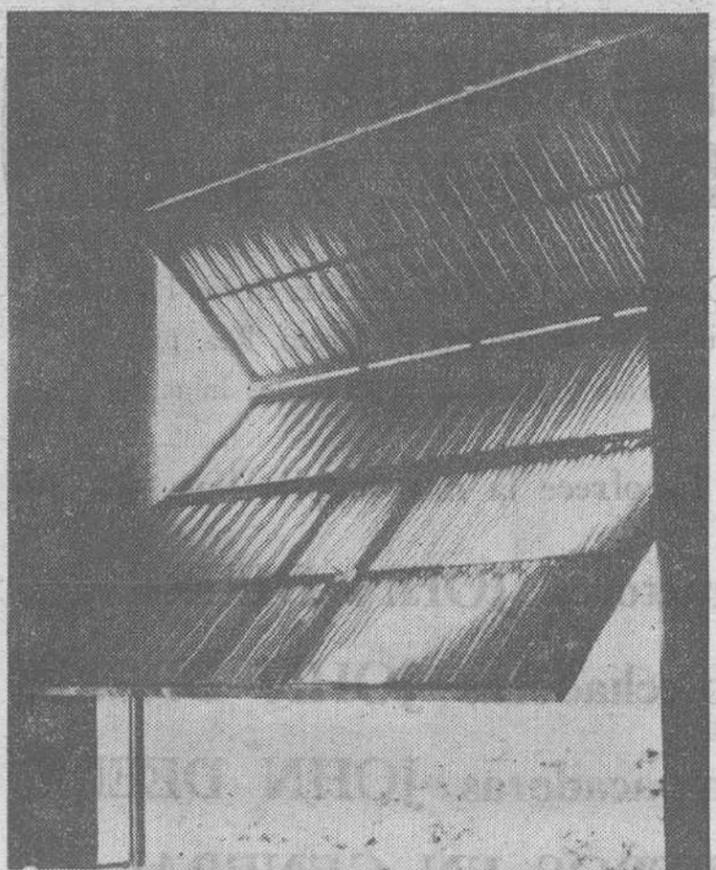
STIHL®



TODO TIPO DE MAQUINARIA AGRICOLA AGRICOLA

Ayala

CALLE MADRID, 21 — TELF. 23 51 40 — BURGOS
NUEVA DELEGACION EN GUMIEL DE HIZAN — C. NACIONAL 1



Hecha por burgaleses. Las mejores puertas basculantes.

Fabricación en todo tipo, bien sean de guillotina, practicables o correderas. Fácil manejo. Diseñadas para poder ser motorizadas en cualquiera de nuestras especialidades.
CHIMENEAS Y CALEFACCIONES INDUSTRIALES
COCINAS PARA CHALETS.
DISTRIBUIDOR OFICIAL PARA BURGOS Y PROVINCIA DE PUERTAS «STAC».

CALDERERIA **CEYCA** CERRAJERIA

Carretera Madrid, — Apartado 385 — Teléfono 20 55 20 — BURGOS
EN LERMA: VICTOR PALOMERO

Jesús L. Estaca
MAQUINARIA PARA ELEVACION Y TRANSPORTE



LANZADOR DE GRANO

TALLERES **Jesús L. Estaca**
FABRICANTE DE MAQUINARIA PARA ELEVACION Y TRANSPORTE

OFICINAS Y TALLERES:
C/ del Pisuerga, 31 (Poligonillo)
Tfno.: 72 93 35
PALENCIA

LA PRESENCIA DEL CARMELO EN LA VILLA DUCAL

Lerma, es cuna de historia de gran prestigio universal, por ello los numerosos visitantes, pueden admirar un conjunto artístico - monumental de clara evocación histórica y religiosa; su estilo palaciego y señorial se conjuga con monasterios y fundaciones religiosas fieles guardianes del patrimonio histórico, sus milenarias piedras, han sido los mejores testigos de una época de grandeza y esplendor, que llegaron a convertir a Lerma en la villa y corte capital del Reino.

Uno de estos monasterios que se conservan, morada de monjas de clausura, es de las Carmelitas Descalzas de la Madre de Dios que fue la primera fundación del duque de Lerma en esta villa. Para conocer la historia de esta Fundación y los acontecimientos más importantes vividos por esta comunidad religiosa y nunca en mejor ocasión —aunque siempre son gratas— con motivo del IV Centenario de la muerte de Santa Teresa de Jesús, hemos visitado el convento donde con gran sencillez y amabilidad la Rvda. MM. María Teresa de la V. del Carmen, nos ha facilitado cronológicamente y con todo detalle la presencia del Carmelo en Lerma que ahora ofrecemos a nuestros lectores, porque la historia y cultura se conserva y se mejora pero se hace necesario acercarla a las gentes del pueblo para que con esos conocimientos se valore y aprecie con más estímulo y respeto.

Nos narra la Rvda. MM que el Monasterio de las Carmelitas Descalzas es la primera fundación realizada por el Duque de Lerma en esta villa, en el año 1608 en Madrid y dentro del Palacio Real se suscribieron las correspondientes cláusulas fundacionales, por parte de la Orden, el R. P. General, Alonso de Jesús María y el duque don Francisco Gómez de Sandoval, como fundador, quien se reservó el patronazgo, con derecho a figurar sus escudos y otros privilegios comprometiéndose a entregar 12.000 ducados para las obras y mil anuales de renta.

Mientras se construía el Monasterio se preparó uno provisional en la casa situada en la Calle Mayor, propiedad de Gamarra Varona, cerca de la iglesia de San Juan; en las obras estuvo personalmente el arquitecto Francisco de Mora, que también «trazó» la construcción del nuevo monasterio.

Del Carmelo de Talavera de la Reina vinieron las monjas fundadoras, entre ellas la Madre Luisa de la Cruz; en el siglo se llamó Luisa de Padilla (hermana de la famosa Casil-

da, de la que Santa Teresa de Jesús cuenta su vocación en el Cap. X de las Fundaciones), era condesa de Santa Gadea y tuvo siete hijos en su matrimonio. Una hija llamada Mariana, casó con el primogénito del Duque de Lerma, así que éste y la Madre Luisa de la Cruz, eran consuegros.

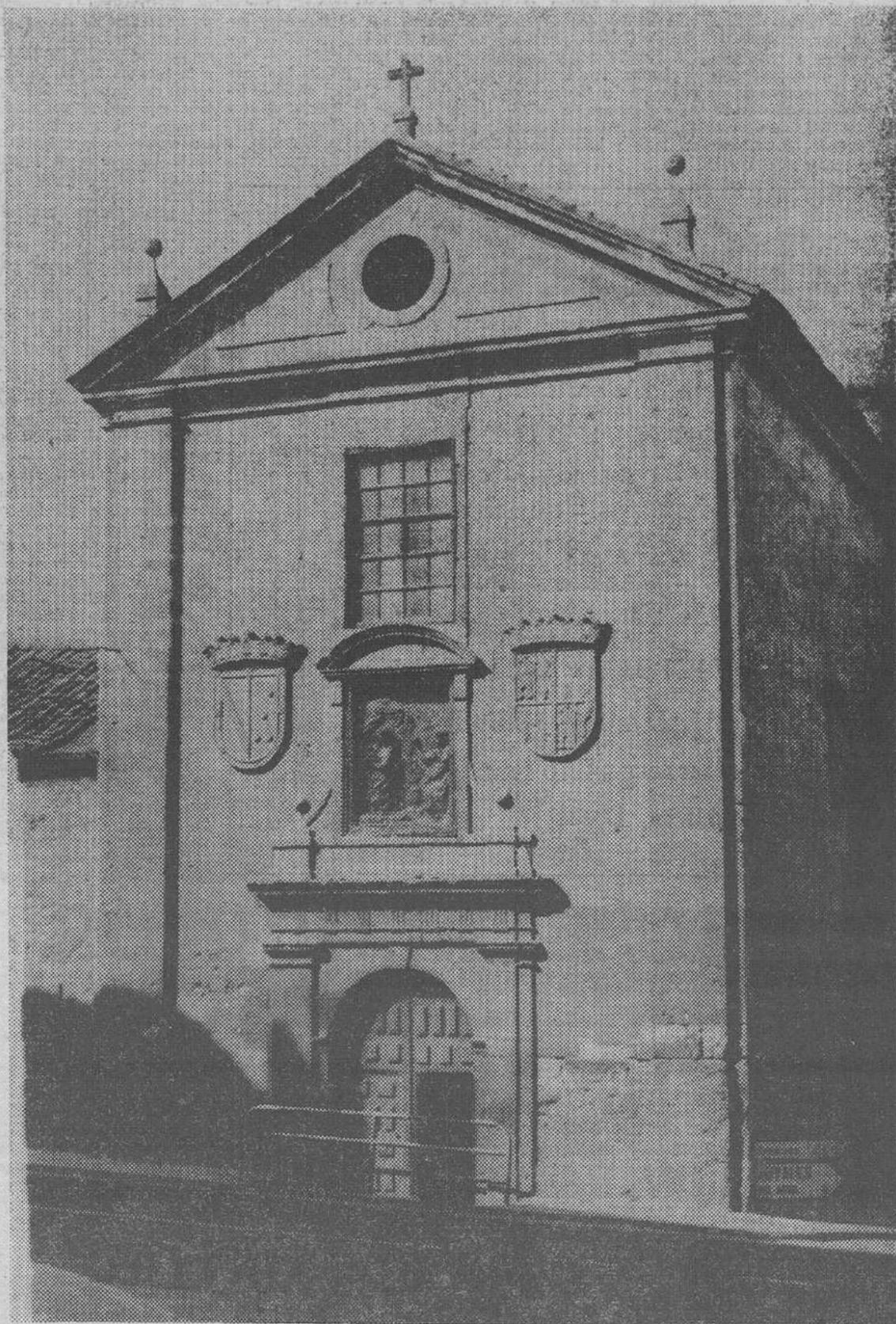
El 5 de Julio de 1608 se inauguró solemnemente la fundación en el monasterio provisional que tenía tribuna a la Iglesia de San Juan, en el coro de las monjas. A estos actos asistieron los Reyes de España, Felipe III, doña Margarita, el Duque de Lerma y parte de la Corte, celebrando de pontifical el obispo de Osma, predicó el P. General del Carmen y tomaron el hábito dos novicias.

Ya en 1610 finalizaron las obras del nuevo monasterio, situado extramuros de la villa, frente al descampado en que se hallaban los mesones en terrenos próximos a una de las puertas de la muralla, en las que se alzaba un humilladero de la Cofradía de la Vera Cruz, que hubo que derribar. El Duque gastó en la construcción más de treinta mil ducados, dejando veinte mil para renta, asimismo donó muchos ornamentos, reliquias y todo lo necesario para la sacristía. Las características de la construcción se ajustan a las normas que Santa Teresa da en sus escritos, de sencillez y austeridad... «La casa jamás se labre... no hay cosa curiosa... tosca la madera... casa que cumpla la necesidad y no la superfluidad... fuerte lo más que pudieran... cerca alta con campo... En 1610, con gran solemnidad y oficiando los actos religiosos don Cristóbal de Lobera, abad de Lerma, se trasladó a la Comunidad del Monasterio provisional al recientemente construido.

El año 1614, S.S. Papa Paulo V beatificó a la Madre Teresa de Jesús, enseguida el Duque de Lerma escribió al Pontífice dándole las gracias y suplicando que «en Lerma todos pudieran decir y oír misa de la santa conforme al misal romano» si en esta villa el primer lugar de España donde se gozó de este privilegio, celebrando este acontecimiento, la comunidad con gran solemnidad.

Como el Duque quería hacer fiestas contando con la asistencia de los Reyes y Corte, en Octubre del mismo año, ordenó engalanar la Iglesia del Carmen donde las colgaduras llamadas de «la fama» de modo que no se veía un deo de pared, se añadieron dos nuevos altares a los que existían y en

(Pasa a la página siguiente)



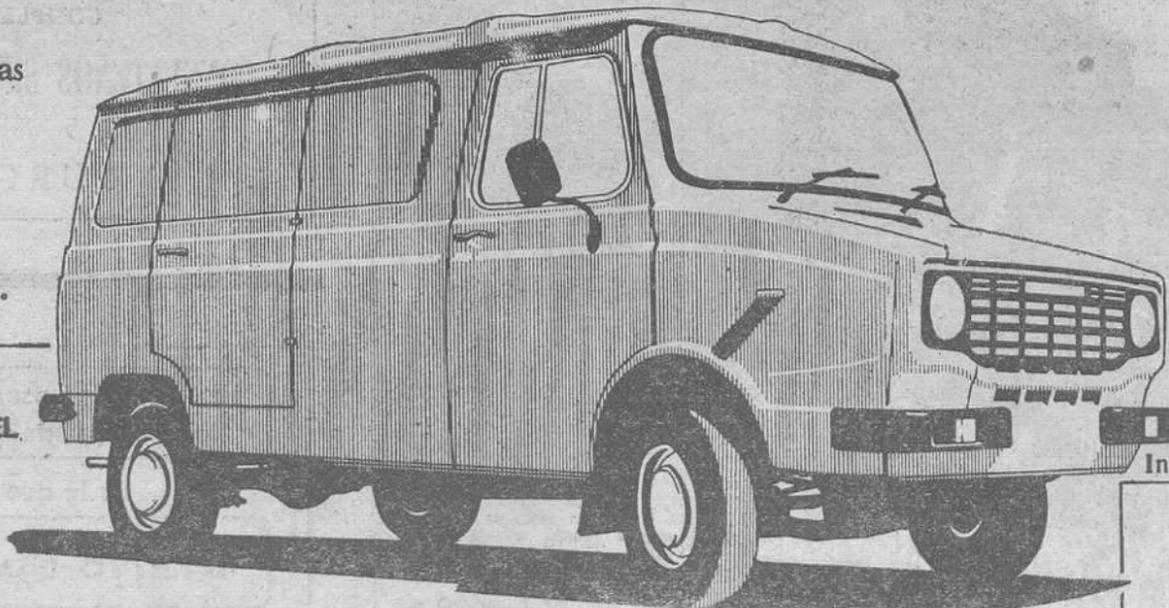
Fachada principal del Monasterio de la Madre de Dios de las Carmelitas Descalzas en la Villa Ducal, clara manifestación de la presencia del Carmelo en Lerma.

¡ESTE ES EL LIGERO DE LEYLAND!

AHORA, TAMBIEN CHASIS-CABINA ADAPTABLE A CUALQUIER EXIGENCIA DE SU NEGOCIO

- Transformable para 6 ó 9 plazas
- Bajo consumo de GASOIL por 100 Kms. (6 marchas)
- Carga útil para 1.300 Kgs.

Sherpa Leyland DIESEL



Infórmese en su concesionario:

TALLERES FAUSTO
Carretera Logroño, 5
Telf. 223544

Leyland España, S.A. Apdo. de Correos, 14.845 - MADRID.

Agente en Aranda de Duero: **Talleres Electro Sanz**
AVENIDA CARLOS MIRALLES, 61 — TELEFONO 50 11 34

Agente en Miranda de Ebro: **Garaje Récord**
RAMON Y CAJAL, 50 — TELEFONO 31 08 40

EL CARMELO, EN LERMA

(Viene de la página anterior)

el hábito de la imagen de Santa Teresa estaba sembrado de perlas, diamantes y otros piedras preciosas, los suelos se cubrieron con las mejores alfombras que don Francisco tenía en su Palacio. Los Reyes y cortesanos visitaron la clausura,

en la iglesia, hubo víspera solemnes, con música de la capilla del Rey, con asistencia del Abad y Cabildo, junto con los PP. Franciscanos y Dominicos de Lerma. Por la noche comenzaron las fiestas populares para demostrar el júbilo del pueblo, que puso el duque tantas luces y hachas encendidas

en todas calles y plazas que la «villa parecía arder». Dice la historia que un toro muy cargado de cohetes corrió esa noche por Lerma.

Dos siglos llevaba la Comunidad del Carmen viviendo pacíficamente la observancia prescrita por Sta. Teresa de Jesús cuando debido a la guerra de

la Independencia en Noviembre de 1808 estando la comunidad de Carmelitas de Burgos refugiada en el Monasterio de Lerma —comenta la Rvda. MM.—, a la hora de la oración de la tarde recibieron la orden de salir rápidamente porque se acercaba el ejército francés, en esos momentos de confusión reinante las monjas se dispersaron por distintos lugares. Tres semanas después el monasterio y la iglesia fueron incendiados.

En el 1812, la Madre Valentina y la Madre Eusebia que al huir se habían refugiado en el Carmelo de Avila vinieron a Lerma y al encontrar las tapias en pie y el colmenar y panera intacto, dijeron «convento tenemos!» se instalaron con gran pobreza en ese edificio de adobes y ayudadas del cultivo de la huerta y limosnas empezaron a reedificar, llegando más monjas y el 1815 se puso de nuevo la clausura.

En la Comunidad se veneraba con fervor, a la Madre Luisa de la Cruz, (la que fue consuegra del Duque) cuyo cuerpo incorrupto se conservaba y tenía sepultura especial en el relicario. Esta habitación estaba convertida en un montón de escombros. Despejado el terreno, las monjas desenterraron a Madre Luisa, viendo con gozo que después de llevar sepultada unos doscientos años estaba tan fresca y entera como si acabase de expirar. Se volvió a enterrarla y pasados muchos años el señor obispo de Huesca, la vio, opinando que parecía un milagro, se colocaron en caja especial depositándola debajo del altar de Sta. Teresa, donde se encuentra en la actualidad.

Nuevos sobresaltos sufrieron las Carmelitas con la guerra

carlista, pero no tuvieron que abandonar la clausura, sin embargo en Noviembre de 1868 tuvo que salir la Comunidad para ser acogidas con gran caridad por las Carmelitas Descalzas de Burgos al haberse suprimido el monasterio de Lerma por el Gobierno español de entonces.

El alcalde de Lerma se hizo cargo de las llaves del Monasterio, permitiendo a varias personas que entraran a recorrerlo. Poco después hubo nuevo alcalde, don Federico Arroyo que se portó como un padre con la Comunidad, entregó las llaves a los demandaderos que cuidaron bien de todo y llevaban a Burgos productos del colmenar y huerta para las dos comunidades. Después de muchas gestiones se logró fuera declarado el convento patronato y el 4 de Marzo de 1871 regresaron a D. G. las Carmelitas Lermesas a su monasterio, siendo el recibimiento que los vecinos

dispensaron a las monjas verdaderamente extraordinario. Desde esa fecha nos manifiesta la Rvda. Madre Teresa no ha vuelto a ser interrumpida la vida regular de observancia de la Comunidad en Lerma

Unos datos verdaderamente significativos y cargados de historia los que nos ha expuesto la Rvda. MM. sobre la presencia del Carmelo en Lerma, y que sin lugar a duda la mayoría de los moradores de Lerma no conocíamos. Agradecemos la atención que han tenido la comunidad de las Carmelitas de ofrecernos estas referencias sobre la ejemplar vida de estas monjas de clausura que además de tener la alta y sagrada misión de servicio a Dios conservan nuestro legado histórico, identificando de esta forma la labor humanamente divulgativa de llevar la cultura al pueblo.

PERDO FERNANDEZ A.

ASENJO

LE INVITA A VISITAR SU GRAN EXPOSICION DE MUEBLES DE TODOS LOS ESTILOS Y PRECIOS

GRAN SURTIDO

DORMITORIOS — COMEDORES — CUARTOS ESTAR

TRESILLOS — LAMPARAS.

CUARTOS DE BAÑO — COCINAS — PAVIMENTOS

REVESTIMIENTOS — TERRAZOS — ARMARIOS — ESPEJOS

DE BAÑO Y COMPLEMENTOS DERIVADOS.

SERVICIO A DOMICILIO

FACILIDADES DE PAGO

EN SU ESTABLECIMIENTO DE LOS MESONES

Teléfonos 17 0011 - 17 0211

LERMA

EBRO: HERENCIA DE PADRES A HIJOS.

Esta página es más que un anuncio. Es un mensaje.

La diferencia entre una cosa y otra está en que podíamos haber empezado diciéndole que lo más importante de los EBRO 6000 es la diversidad. Que puede elegir entre una gama que va de los 48 a los 130 CV, o que tienen motor Perkins, que son cómodos por diseño y funcionalidad y que, para comprobarlo, no tiene más que ajustarse a su medida el confortable asiento situado en la espaciosa cabina.

Pero vamos más lejos.

Dentro de unos años, cuando sea su hijo quien conduzca, la dirección será tan suave

como ahora, porque es hidrostática.

Continuará siendo el tractor con mayor ángulo de giro del mercado. Y el más seguro. Con su potencia de reserva, gran adherencia al terreno, potentes frenos y sistema de seguridad de arranque.

Seguirá siendo fuerte, potente, seguro. Podríamos contarle más cosas sobre los EBRO 6000 pero le invitamos a que los vea, suba en ellos y accione palancas y dispositivos. Es la mejor forma de conocerlos.

Emplee un buen rato en disfrutar una compra que no es para unos años. Un EBRO 6000 es para generaciones.



EBRO
Motor Ibérica sa

Véalos en la Feria de Lerma

PALACIOS AUTO-AGRICOLA S.A. (BURGOS)

CAMPEONA DEL MUNDO

1969 y 1970, 50 cc. 1971 y 1972, 125 cc. VELOCIDAD

DERBI
RABASA



AGENCIA OFICIAL PARA ARANDA Y ROA

MOTOS IZQUIERDO

ARANDA DE DUERO

TALLERES GABASA

- FABRICAS DE PIENSOS
- MOLINOS
- MEZCLADORAS
- ELEVADORES
- TRANSPORTADORES, ETC.

REFORMAS E INSTALACIONES COMPLETAS

CONSULTENOS SIN COMPROMISO

C/. San José, 5 - Teléfono 219481

BURGOS

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

Diario de Burgos

junto a su gran difusión

DINERO DEL CAMPO, PARALIZADO.-

Los pósitos agrícolas

Salía a la luz en el año 1928, una ley creando una entidad, que tenía por finalidad proteger el campo, el Pósito Agrícola. Posteriormente siendo ministro de Agricultura el Excmo. Sr. D. Rafael Cavestany con el Gobierno de Franco, se actualizaban dichos Pósitos mediante el Decreto publicado el 14 de Febrero de 1955.

La finalidad de los Pósitos Agrícolas era, la concesión de créditos por un importe de 10.000 Ptas a los agricultores, con destino a la mejora de sus explotaciones, compra de maquinaria, adquisición de terrenos etc.

La fuente de Ingresos de dichos Pósitos Agrícolas, preferentemente eran los presupuestos municipales ordinarios, de cada término municipal, con una limitación de 1.000 Ptas. por habitante en total.

Actualmente el Servicio de Pósitos sigue exigiendo la consignación en los presupuestos de los Ayuntamientos del 1 por 100 de su importe total y su ingreso en cajas del Pósito constituido, unos Ayuntamientos, los menos lo cumplen y otros no, como decimos la mayoría, ya que los erarios municipales, es público y notorio no andan sobrados de dinero.

Con ello un dinero en principio canalizado para el campo, ha perdido efectividad primero porque un crédito de 10.000 pesetas al 5 por 100 ¿qué apuro puede salvar a un agricultor?, creemos que hoy muy pocos, pues tengamos presente que la compra de cualquier máquina, finca o mejora, hay que comenzar hablando de millones, y, un préstamo de dicha cuantía no viene a cubrir ni sus intereses.

Ello hace que un dinero, cuya finalidad era proteger el campo se queda inmovilizado en arcas del Estado, pues nadie desconoce que los Pósitos actualmente no funcionan, ni pueden funcionar, por las razones que exponemos, entonces porque las esferas superiores, o cargos pongamos como senadores, diputa-

dos, parlamentarios, no afloran dicho dinero paralizado en arcas estatales para mejorar o remediar, cuantiosas necesidades del sector agrícola, cuántos regadíos nos faltan, cuántas redes de caminos rurales no se pueden transitar, y tantos y tantos problemas podrían remediar esos dineros atesorados en los Pósitos Agrícolas, sin un fin determinado hoy, por su desfase en los préstamos que nadie solicita, por su insignificante cuantía, máxime cuando las Cajas de Ahorros proporcionan los dineros con más rapidez, menos papeleo que la burocracia estatal arrastra.

Y no digamos, el Fondo produce unos intereses, que en cuantía nada despreciable, suponemos vuelven a reinvertirse

en repetido fondo, sin un fin, perdiendo potencial de inversión y reduciéndose a la más mínima expresión.

Estimamos que ese dinero destinado al campo, debe ponerse en movimiento, devolviéndolo a los Ayuntamientos que lo constituyeron, si bien con el fin primordial de beneficiar al sector agrícola, cuya finalidad del legislador era la primitiva, no desvirtuándose así el espíritu de su funcionamiento, ignoramos los millones inmovilizados, pero suponemos serán en cantidad muy apreciable.

La economía nacional creemos no está para despilfarrar, y éste se nos antoja uno de ellos.

BONI

TALLERES



RIEGO POR ASPERSION

BOMBAS — TUBERIA — ASPERSORES

CANONES ASPERSORES

ACOPLAMIENTOS

TALLERES:

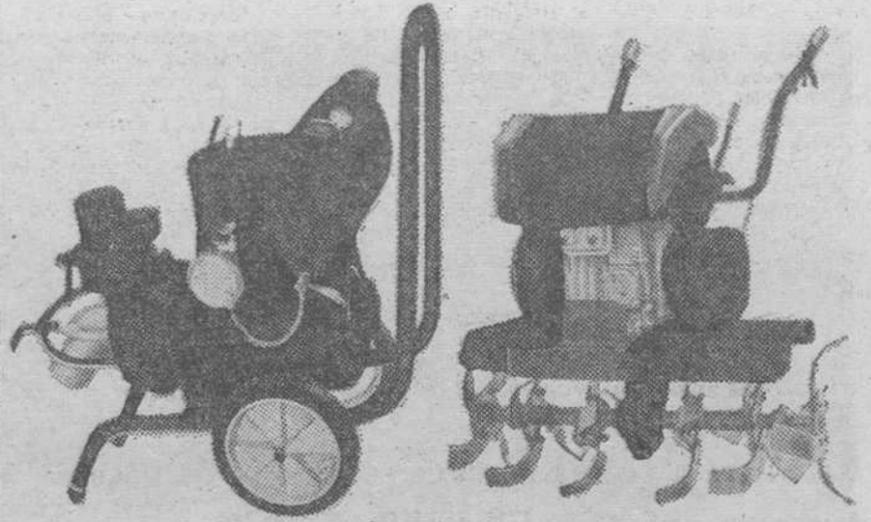
Enrique III núm. 2. Tel. 20 39 21

OFICINA:

Julio Sáez de la Hoya, 11, 8.º. Tel. 21 72 93

• BURGOS

LEONCIO GALLO



Bomba de Presión

Motocultor Diesel

- MOTOSIERRAS
- CORTACESPEDES

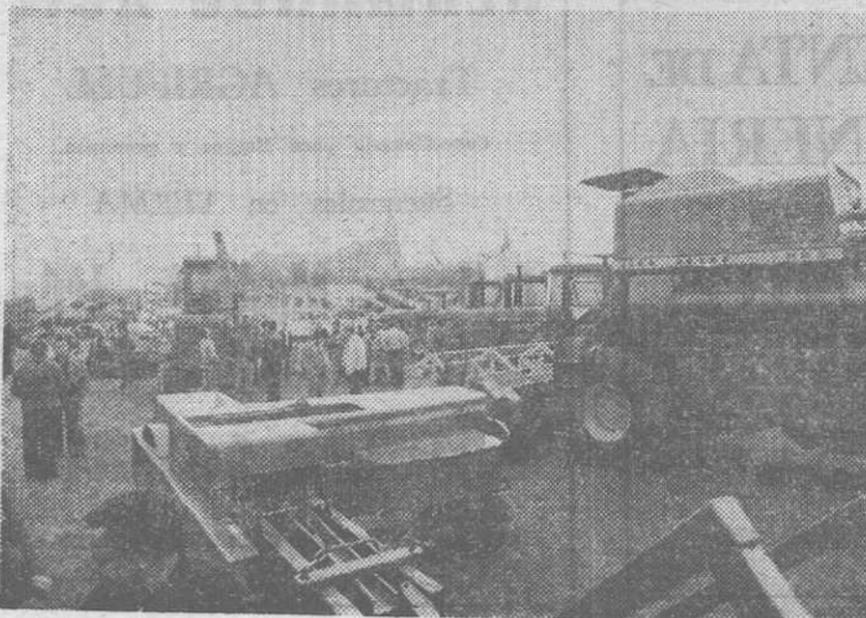
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO DE

PIVA MOTOR, S. L.

Riegos a aspersión T. I. N. S. A.

Calle Concepción, 18 - Teléfonos 20 27 00-20 05 68

BURGOS



Par-Su

LES OFRECE TODA CLASE DE PAVIMENTOS DE MADERA, CORCHO Y SUELOS PLASTICOS.

COLOCAMOS, ACUCHILLAMOS Y BARNIZAMOS SU CASA EN 48 HORAS SIN OBRAS DE ALBANILERIA.

Por muy defectuosos que estén sus suelos
¡Venga a vernos!

TENEMOS SOLUCIONES PARA TODO, DANDOLE HASTA DOS AÑOS DE GARANTIA; YA QUE PARA LA EJECUCION DE NUESTROS TRABAJOS EMPLEAMOS LAS MEJORES MARCAS DE BARNICES Y PEGAMENTOS DEL MERCADO.

MAS DE 350.000 METROS CUADRADOS INSTALADOS EN BURGOS Y PROVINCIA ES NUESTRA MEJOR GARANTIA.

PAR-SU DECORACION

Edificio Arlanza LERMA

Teléfono 17 03 26

DE UNA FERIA COMARCAL A UNA PROVINCIAL

“A LA FERIA...”



Si, como suena, sin más preámbulos y con poca literatura, es la expresión que con lenguaje familiar pronuncian los moradores de la extensa y a la vez desgraciadamente despoblada comarca lermesa, —como fiel reflejo de lo que es Castilla—, cuando manifiestan su vivo interés de acercarse a Lerma, «vamos a la Feria», dejando a un lado esa pomposidad de calificativos que ahora tanto se usan, como certamen, exposición, y un juego de letras, que no sirven nada más que para pretender desfigurar el verdadero sentido de los que es una Feria.

Lerma, ya de atrás ha sido un extraordinario núcleo de actividades comerciales y mercantiles según lo testifican los historiadores, de primera, como en su catalogación la tenían registrada los tratantes, que son los verdaderos expertos en Ferias. «La fiesta del Duque» como se llamaba al antiguo día de mercados, en mercado de los miércoles. Los días de feria primeros de mes, la Feria de los Santos, la de Mayo; como se puede comprobar Lerma brinda varias sugestivas ocasiones para que se considerara un verdadero foco de atractivo comercial. Tanto por su privilegiada situación geográfica como por la hospitalidad y amabilidad de sus gentes.

La Feria que ahora celebramos a pesar de los cambios surgidos en la sociedad y el progreso y avance técnico de lo que se comercializa, desplazando a un lado lo más oscurista, no pierde por ello el tipismo peculiar de su sentido ferial.

Esta feria que es orgullo de Lerma y su comarca, es obra

de una labor colectiva de todos, no hay protagonismo en particular por ninguna parte, unos se encargaron de crearla, otros en promoverla y potenciar, y ahí está, con ya 22 años de funcionamiento, que sin lugar a duda es el mejor aval de su reconocido prestigio tanto a nivel regional como nacional, pues la patente presencia de expositores cada vez más numerosos, la cifra matemáticamente imposible de calcular de la concurrencia de público y el interés que comienza a tener sobre ella los organismos oficiales, provinciales y regionales así lo prueban, debe quedar bien claro que si alguno duda reconocerlo que Lerma y su comarca, es Burgos, y también Castilla, por lo tanto que mejor que hacer Patria, ayudando a la Feria.

Decimos que en esta obra no existen protagonistas, pero de una manera especial debemos destacar que esos que cada año o mejor dicho cada vez que Lerma les ofrece la ocasión, dicen con sinceridad «vamos a la Feria» han sido y son los verdaderos artífices del éxito y son los que animan y respaldan la idea de continuar y superarse.

La Feria, simboliza para Lerma y su comarca, más que una circunstancia una costumbre, donde se aprovecha para sladar las operaciones financieras y comerciales, para cerrar una transacción mercantil, para cambiar impresiones y aunque sólo sea para saludar como amigos, porque aunque suene a pueblerino —con mucho orgullo— y cada vez que tengamos ocasión sin triunfalismo alguno, diremos «vamos a la Feria».

PEDRO FERNANDEZ A.

Las fotografías de la Feria que se incluyen en este especial corresponden a la edición del año pasado. «Fede» captó los diversos stands de los expositores una completa muestra de maquinaria para aplicaciones agrícolas y ganaderas.

La Feria de Lerma adquiere mayor volumen en cada una de las sucesivas ediciones, y todo hace suponer que la de este año superará también a las pre-

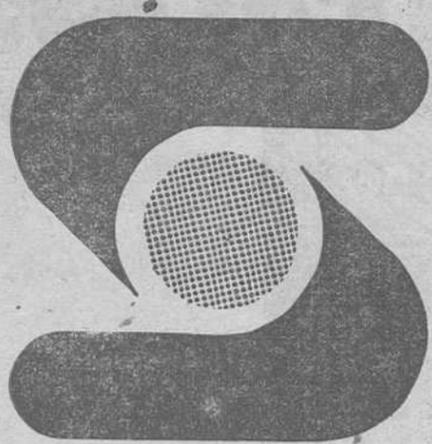
cedentes. De esta forma, Lerma se configura como un centro de servicios de su comarca, atendiendo a la actividad predominante de la zona. Por un lado, la Feria pone en contacto a los agricultores con los fabricantes de maquinaria; por otro, la Lonja Agropecuaria contribuye a clarificar un mercado de amplia tradición en la Villa Ducal y le ha sustituido satisfactoriamente, asegurando la supervivencia

de un servicio del que Lerma obtuvo enormes ventajas. Paralelamente a la Lonja, la Feria ha superado un período de iniciación para abocar a una definitiva consolidación, que parece ya asegurada. La muestra no es sólo local; toda la comarca acude desde hace unos años, y son demandantes de la comarca quienes posibilitan las transacciones. Ahora se trata de superar esta fase y lograr una feria

que supone las fronteras de la comarca lermesa. La provincia no tiene otro certamen de esta categoría; por lo mismo, no sería extraño que, al cabo de veintidós ediciones, la feria de Lerma se constituyese en la feria agrícola de Burgos, con aspiraciones encaminadas a satisfacer el mercado provincial y, más adelante, incluso, subir de categoría si las previsiones lo aconsejan. (Foto "Fede")

EN LA FERIA DE LERMA

PRESENTAMOS



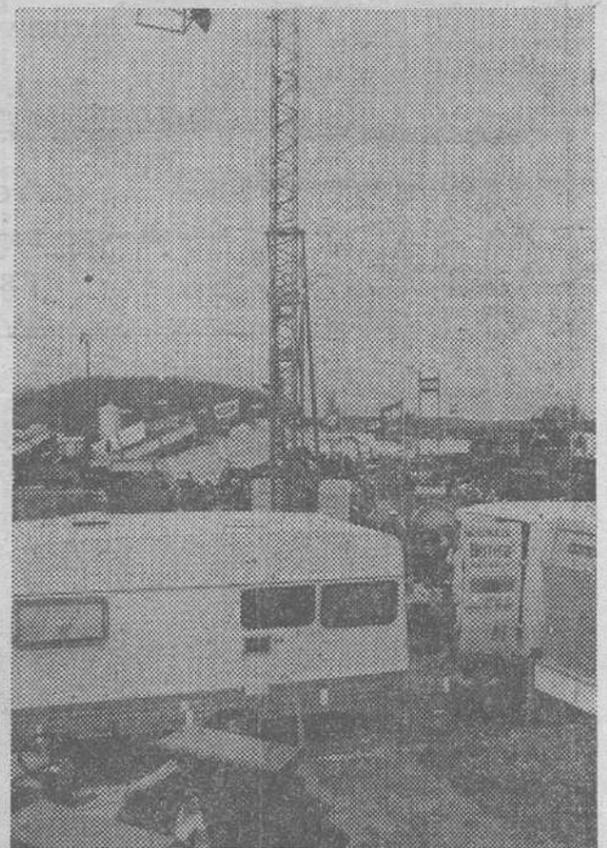
sobrinos

*HERRAMIENTA ELECTRICA

*HERRAMIENTA DE JARDINERIA

*CERRAMIENTOS

AVDA del CID, 25 - 27 - ALONSO de CARTAGENA, 4 6 y 8 - VITORIA, 178 BURGOS



HERMANOS RUIZ

Tractores AGRIFULL

Concesionario para Burgos y provincia.

Sucursales en LERMA

Talleres Madrid - Irún

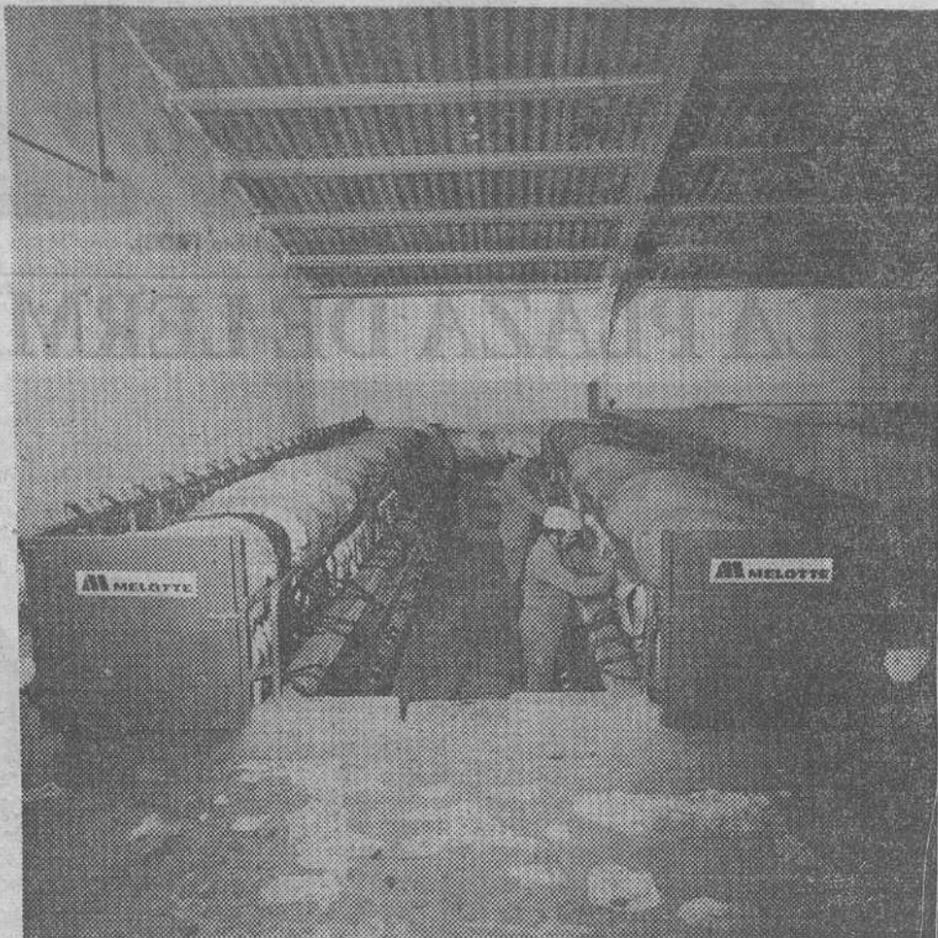
y en SANTA MARIA DEL CAMPO

Empacadoras GALLIGNANI

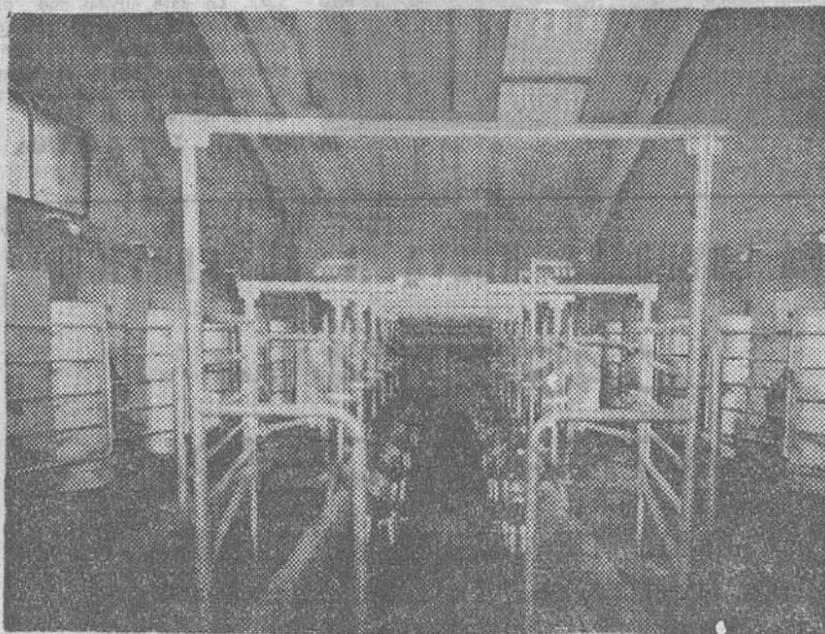
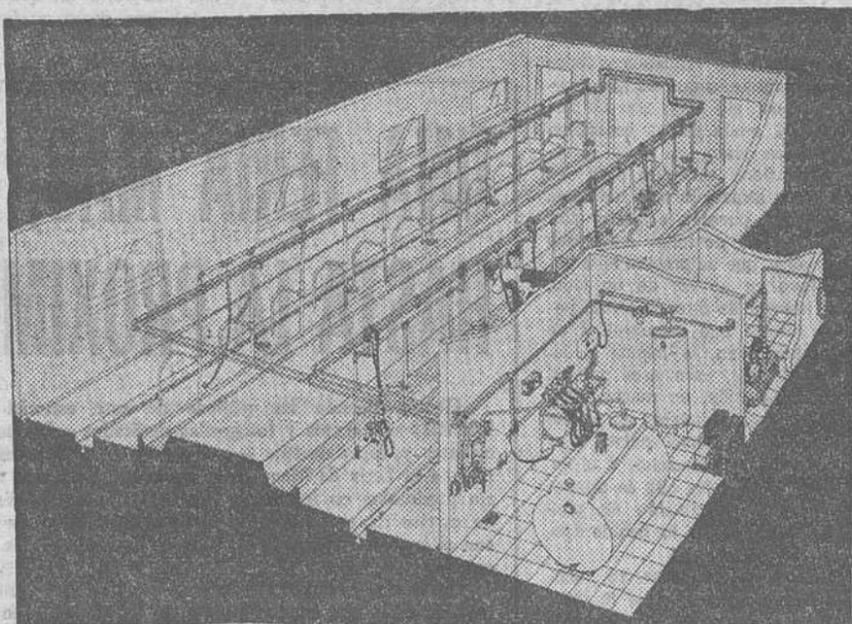
CAMIONES DODGE Y TURISMOS TALBO

COMERCIAL LOBO

SUMINISTROS AGRICOLA GANADEROS



SALA DE ORDEÑO DE OVEJAS AUTOMATICO



SALA DE ORDEÑO CON ACELERADORES EN POSICION DE LAVADO

DISTRIBUCION DE:

- SALAS DE ORDEÑO
- MOLINOS A TRACTOR Y ELECTRICOS
- ORDEÑOS DIRECTOS
- TODOS LOS TIPOS
- ORDEÑADORAS FIJAS Y PORTATILES

SERVICIO DE REVISION Y MANTENIMIENTO DE CUALQUIER MARCA O MODELO

CALLE TENERIFE, 10 - TELEFONO 501879

ARANDA DE DUERO

Fue inaugurado por el secretario de Estado para el Deporte

MAS DE CUATRO MILLONES DE PESETAS INVERTIDOS EN EL FRONTON DE LERMA

Ha recibido ayudas económicas del Ayuntamiento de la villa, Diputación y C. S. D.

El pasado 26 de Marzo, el secretario de Estado para el Deporte y presidente del Consejo Superior de Deportes, Jesús Hermida Cebreiro, acompañado de autoridades burgalesas, inauguraba el frontón de Lerma. La instalación deportiva se encuentra ubicada en el casco urbano de la villa ducal y en Diciembre de 1979 se ponía en marcha la redacción del proyecto para la cubierta. La primera fase cumplió su cometido. En 1980 se abre el período de la segunda fase completando los cerramientos con la introducción de unas gradas para espectadores.

DIMENSIONES REGLAMENTARIAS

El recinto de la instalación propiamente dicha cuenta con unas dimensiones reglamentarias (45,70 x 15,75) que se encuentran cubiertas con fibrocemento, dejando unas franjas

de poliéster traslúcido, todo va perfectamente estudiado y entra dentro de la estructura metálica en pilares y cerchas.

También se ha previsto para una fase posterior la construcción de la correspondiente instalación eléctrica. Por el momento, la iluminación es de carácter diurno. Detalle que no quedó en el olvido, en el momento de la inauguración y que podría llevarse a efecto en los próximos meses.

La superficie de la instalación cuenta con un total de 719,78 metros cuadrados con una estructura moderna según consta en el proyecto cuyo autor ha sido el arquitecto Rafael Ferrnnde Rojas.

OBRAS COMPLEMENTARIAS DEL FRONTON

Al margen de cerramientos, albañilería y estructura, el frontón de Lerma cuenta con otras

obras complementarias. A saber: acabados con solera de hormigón, sellados, o formaciones de vierteaguas en la parte baja del cerramiento de poliéster en su encuentro con el muro.

La calidad de los trabajos realizados constituyen pieza angular de la instalación. Todos estos menesteres se llevaron a efecto cumpliendo siempre con las buenas prácticas constructivas, en cuanto a su presentación y acabados.

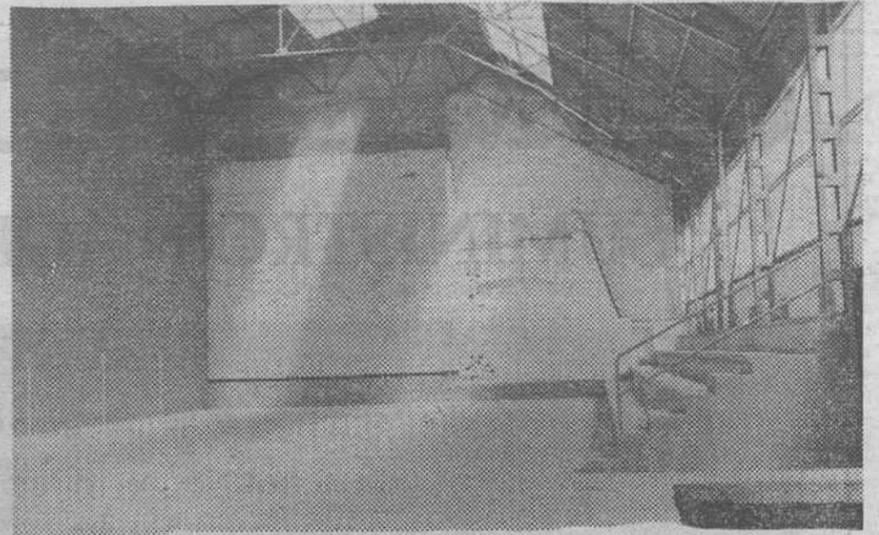
Lógicamente, en esta instalación la memoria de cálculo se han realizado de acuerdo con las normas vigentes. Sin embargo, dadas las características y emplazamiento del frontón no se han considerado en cálculos los efectos sísmicos o geológicos.

AYUDAS PARA LA INSTALACION

La realidad de este frontón ha sido posible gracias a las aportaciones económicas del Ayuntamiento de la Villa Ducal, Diputación provincial y Consejo Superior de Deportes. Un total de 4.160.381 de pesetas se han invertido. Cantidad que aglutina a las fases de construcción llevadas a efecto en los últimos años.

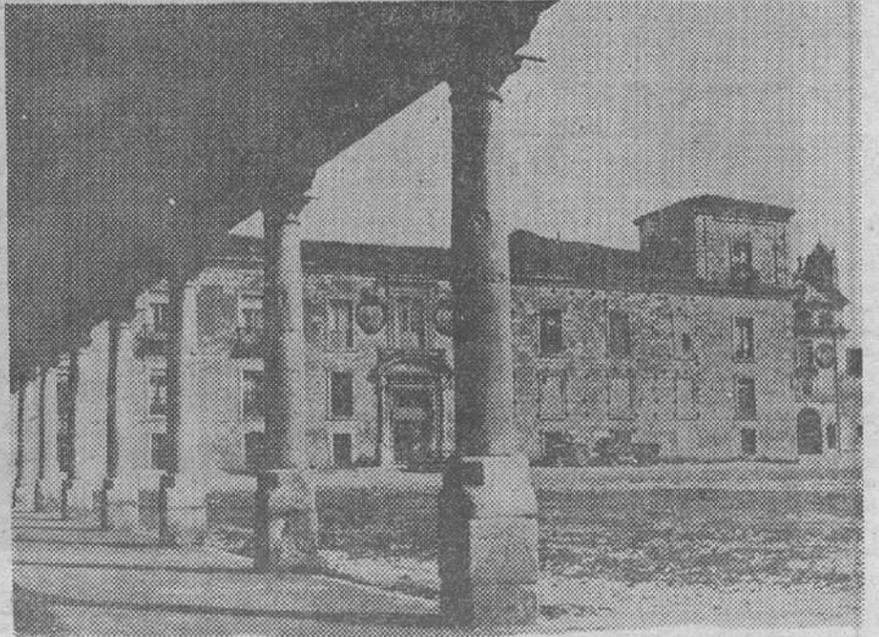
El frontón de Lerma, es una de las últimas instalaciones deportivas puesta en marcha en 1982. En este mismo año, el C.S.D. continúa recepcionando otras instalaciones en la provincia bajo la filosofía de llevar el deporte a todos los rincones de la geografía burgalesa.

LOPEZ OCHOA



Vista interior del Frontón de Lerma. — (Foto FEDE).

LA PLAZA DE LERMA



Pues claro que sí: la plaza de Lerma, la del Palacio, la del Duque, la de todo eso que se saben los lermesños y todos los burgaleses que se han acercado por allí (¡ay, que no son tantos), amén de los españoles de buen gusto, esa plaza, le decimos tiene categoría para ser la más alrosa, la más hermosa, la mejor puesta, la hecha con más gracia de todas las plazas mayores que se precien en algo.

Pero ya se ve: de un lado, el tiempo; de otro, el olvido poco menos que ancestral y en muchos caso, la misma y dañina incuria, terminaron por hacer algo más, no mucho, que zoco y aparcamiento de lo que pudo ser hermoso recinto, plaza como hemos dicho. Y el Palacio ya se sabe, cita de promesas y concitación de olvidos, que de todo ha habido hasta ahora.

Pero no. La plaza se recupera. Será así porque lo quieren los lermesños, lo manda el Ayuntamiento y hasta porque hay ciertos signos de que en Madrid en los organismos competentes, parece ser que se han atendido razones y les entró sentido común.

Ya no falta más que el empujón, la vieja técnica que dio un día posibilidad al peatón y al semoviente y hoy da, con todas las de la ley, armonía y belleza al conjunto arquitectónico. Así será. Así va a ser. Lo que quieren los lermesños y

lo manda el Ayuntamiento. A una fotografía en que se vea lo mejor seguramente esta es a la plaza como no tiene que la última vez que publicamos estar.

UNA FERIA MAS, Y HASTA LA PROXIMA

Hemos llenado las páginas de este especial del DIARIO con textos y fotografías dedicados a Lerma, su comarca y, especialmente —este era el motivo fundamental— a la Feria de Maquinaria Agrícola. El aspecto agrario predomina en los temas expuestos, pero también se ha escrito de esas otras pequeñas o grandes cosas que son el acontecer diario de la Villa, o sus aspiraciones más queridas.

No hemos pretendido agotar la problemática de Lerma. Sabemos que esta pretensión es inalcanzable en tan corto espacio y tampoco nos la hemos perseguido; sólo queremos participar a los lectores de unas jornadas que son motivo de fiesta por esas tierras del Arlanza, y al mismo tiempo ser un pequeño escaparate de la Feria.

Desde aquí felicitamos y nos felicitamos con Lerma, por lo que ha recorrido en este camino, y le apoyamos en lo que aún quiere recorrer.

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

Diario de Burgos

junto a su gran difusión

UNA EMPRESA NUEVA A SU SERVICIO

CASTELLANA CONTRA INCENDIOS

MATERIAL DE SEGURIDAD INDUSTRIAL

PLAZA SAN BRUNO, S/N. TELEFONO 22 93 72 BURGOS

Somos especialistas en material para prevención y extinción de todo tipo de incendios:

- COLUMNAS SECAS
- EXTINTORES
- MANGUERAS
- ETC.

En seguridad industrial disponemos de:

equipo personal:

- GUANTES
- CASCOS
- BOTAS
- SEÑALIZACION
- ETC.

CONSULTENOS Y LE INFORMAREMOS

GARDEN HOUSE

Un moderno establecimiento dedicado al JARDIN



- MAQUINAS Y HERRAMIENTAS
- RIEGOS POR ASPERSION
- PROGRAMADORES
- CORTA CESPED
- SEMILLAS PARA CESPED
- MUEBLES DE JARDIN

GARDEN HOUSE

AVDA GENERAL VIGON, 23 — TELEFONO 22 87 86 — BURGOS



UTILES PARA JARDINERIA

Fuertes, duros, ligeros, manejables, prácticos, precisos, eficaces.



JARDINER DISFRUTANDO

Serventa

VENTA Y ASISTENCIA TECNICA
Merced, 13 • Tel. 20 30 97 • BURGOS



Destruído un transformador en Guipúzcoa y atentados contra dos edificios en Cataluña

Según Mitterrand, en Francia sólo se detendrá a los terroristas cuando atenten contra las leyes galas

San Sebastián (Efe). — Un transformador de la empresa «Iberduero» situada en el barrio donostiarra de Ayete ha quedado destruido esta madrugada como consecuencia de la explosión de un artefacto compuesto por unos ocho kilos de goma-2, han confirmado fuentes policiales. El transformador según han señalado en «Iberduero», tiene una potencia de 100 K.W.A. y está situado en la carretera de Ayete a la localidad de Hernani.

DOS ATENTADOS EN CATALUÑA

Gerona (Efe). — Esta madrugada, aproximadamente a las 1.30 horas, estalló un artefacto en una ventana de Magistratura del Trabajo de Gerona.

El artefacto, de regular potencia, destruyó una ventana del piso superior e hizo un boquete en la pared, causando daños en un despacho y la rotura de cristales en los alrededores.

En Sant Feliú de Llobregat, estalló otro artefacto esta madrugada en la Oficina de Empleo, sin que se hayan registrado víctimas.

Un hombre que dijo pertenecer a la organización independentista «Terra Llibre» ha responsabilizado a esta organización, en llamada telefónica a «Efe» de los dos atentados terroristas.

MITTERRAND RESTA IMPORTANCIA A LA DETENCION DE ETARRAS

Copenhague (Efe). — El presidente de la República francesa, M. François Mitterrand, ha restado hoy en Copenhague trascendencia política a los recientes arrestos de miembros del grupo terrorista ETA (P-M), en el Sur de Francia.

A una pregunta formulada por la agencia «Efe», el presidente Mitterrand ha declarado en conferencia de Prensa que la redada fue el fruto de una operación policial en base a infracciones de la ley vigente en su país.

Ha dado a entender que la Policía francesa seguirá practicando detenciones entre los terroristas con residencia en Francia cuando quebranten las leyes de su país.

BALANCE DE LOS SUCESOS DE LUGO

Lugo (Efe). — El balance de los sucesos ocurridos ayer en Lugo, al enfrentarse manifestantes convocados por «Comisios Labregas» y Fuerzas de la Policía Nacional, es de 67 contusionados, entre ellos 27 policías y 23 detenidos.

Entre las diversas personas lesionadas, al parecer, no hay ningún caso que revista gravedad.

Las mismas fuentes han señalado que los 23 detenidos continúan en los calabozos de la Comisaría de Policía, en tanto se levantan los atestados correspondientes a cada uno de ellos. Esta tarde o mañana pasarán a disposición judicial.

JUZGADOS POR COLABORACION CON BANDAS ARMADAS

Madrid (Efe). — Trece presuntos miembros del

«Front del Alliberament Nacional de Catalunya» han sido juzgados hoy ante la Sección Tercera de lo Penal de la Audiencia Nacional, acusados de colaboración con bandas organizadas y armadas.

ENFRENTAMIENTO ENTRE LA GUARDIA CIVIL Y VECINOS DE CABANES

Santander (Logos). — Miembros de la Guardia Civil de Potes y San Vicente de la Barquera intervinieron con medios antidisturbios en la comarca de Liébana, para vencer la fuerte resistencia de los vecinos del pueblo de Cabanes que intentaban oponerse al trabajo de una excavadora como consecuencia del enfrentamiento existente con los habitantes de la localidad limítrofe de Rendes a causa de un viejo litigio por la existencia de un manantial.

ALGUNAS PATATAS TEMPRANAS DE LA REGION VALENCIANA PUEDEN ESTAR ENVENENADAS

En círculos oficiales se rechaza esta afirmación

Valencia (Efe). — Buena parte de las patatas tempranas de la región valenciana pueden estar envenenadas con un producto, «el Temik-10-G», que está autorizado por la Administración, según una amplia información que hoy recoge en primera página el diario «Levante».

Este producto, que se emplea fundamentalmente para la lucha contra los pulgones y el escarabajo, es autorizado normalmente para las patatas dedicadas a la siembra que, lógicamente, no son aptas para el consumo humano.

Las normas sobre este producto establecen que no serán aptas para el consumo humano las patatas tratadas con él hasta cien días, como mínimo, después de su tratamiento.

La patata temprana apenas llega en su ciclo de crecimiento a los cien días, y habida cuenta de que este tratamiento se suministra cuando la patata ha cumplido ya un cierto período de crecimiento, estamos en el peligro de consumir patatas contaminadas.

SE ASEGURA QUE LAS PATATAS TRATADAS CON EL INSECTICIDA SON APTAS PARA EL CONSUMO

Madrid (Efe). — Una información publicada hoy por el diario «Levante» en el sentido de que una parte de las patatas tempranas de la región valenciana puede estar envenenada por un insecticida ha sido contestada desde diferentes organismos relacionados con el agro.

Nada más conocerse la noticia, el presidente de la Cámara agraria provincial de Valencia ha rechazado las afirmaciones sobre envenenamiento «ya que en el hipotético caso de que se haya utilizado el producto, en cualquier situación han transcurrido ya más de cien días desde el tratamiento con el insecticida».

El director general de Inspección de Consumo ha manifestado a «Efe» que «decir que la patata temprana puede estar envenenada es disparatar».

El presidente de la Confederación Regional de Empresarios y vicepresidente de CEOE, Vicente Ilborra, ha señalado que «con una información de esta trascendencia puede quedar absolutamente anulada la exportación de la patata temprana española» y ha considerado que «es necesario salir de la demagogia y reducir el problema, si es que hay alguno, a sus límites justos y lógicos».

También el ministro de Agricultura, mediante un comunicado enviado a «Efe» ha puntualizado que el insecticida «Temik 10-G» está autorizado para su uso en el cultivo de la patata y que las patatas tratadas con el producto «presentan ningún riesgo toxicológico y que, por tanto, son perfectamente aptas para el consumo, tal y como ocurre en los numerosos países donde se utiliza».

JUICIO DEL "23 - F" Concluyó el informe del abogado defensor del general Armada Comyn

Defensas del general Torres Rojas, teniente Núñez, Menéndez Vives, Pardo Zancada y García Carrés

El codefensor general Calzada Atienza fue llamado al orden

Madrid (Efe). — En la vista de la causa «2-81» han informado hoy tres abogados y un codefensor, quienes han negado la existencia del delito de rebelión militar y han solicitado de la Sala aplique a sus patrocinados las eximentes de obediencia debida y estado de necesidad.

Estas eximentes ya fueron combatidas por el fiscal togado al elevar sus conclusiones definitivas, argumentando que un militar no puede obedecer órdenes en contra de la Constitución y negando la realidad de pretendidas órdenes de instancias superiores.

Ramón Hermosilla afirmó que el general Armada fue autorizado desde la Zarzuela a que gestionase, a título personal, la liberación de los miembros del Gobierno y de los diputados.

Refiriéndose a la carta del teniente coronel Pardo de Santayana (unida por el coronel Escaldell a su informe), Hermosilla dijo que dicho teniente coronel dice expresamente en la misma que no cree que el general Armada mienta. Añadió que de la misma no se deduce la presunción conspirativa que de dicha carta se quiere inferir.

El abogado dijo que «el general Armada no llegó a hacer ninguna propuesta, ni siquiera a título personal, de que se formase un Gobierno presidido por él o por cualquier otro. Lo que sí hizo fue comunicar al teniente coronel Tejero que esa podría ser la salida de la situación», ha manifestado Hermosilla.

Finalmente este abogado invocó el artículo 24 de la Constitución, en lo relativo a la presunción de inocencia y solicitó la libre absolución de su defendido por considerar que no cometió delito alguno. Eran las 13,01 horas.

Gerardo Quintana Aparicio empleó a continuación 39 minutos para informar en defensa del general de división Luis Torres Rojas y del teniente de la Guardia Civil, José Núñez Ruano.

Sobre el general Torres Rojas, dijo que asistió a la reunión de la calle General Cabrera sin saber de qué se trataba, invitado por el general Miláns, y que estuvo dispuesto a cumplir la misión que se le asignará al explicárselo que SS. MM. pedían ayuda para restablecer el or-

den perdido, sin que se tratara de un golpe, y con el fin de reconducir cualquier acción violenta que se produjese».

Negó que el general Torres Rojas haya tenido intención de hacerse cargo de la DAC, ya que, en ese caso, no habrían llamado al general Justé para que regresara a Madrid y fuera él quien diera las órdenes.

Respecto del teniente Núñez Ruano, Gerardo Quintana dijo que, como el 95 por ciento de los guardias civiles que fueron al Congreso, no supo qué tipo de servicio se iba a realizar y que acudió por orden del capitán Bobis.

Terminó aludiendo al documento de exoneración de responsabilidad de los tenientes y pidió la absolución, con aplicación de la eximente de obediencia debida.

El general de división Enrique Calzada Atienza, codefensor del general Torres Rojas, destacó la personalidad de su defendido, de quien dijo que en la fecha de autos era uno de los generales de más prestigio por su personalidad y experiencia de mando.

El general Calzada se refirió después a la situación que existía por aquellas fechas y, concretamente, a las acciones subversivas, terrorismo, separatismo, etc., así como a la teoría sobre la guerra de

subversión y sus métodos. El presidente le pidió que se ciñera a la defensa del general Torres Rojas y el codefensor aludió después al balance de hechos terroristas en 1979 y al «brutal incremento del terrorismo desde la implantación del actual sistema político».

Al ser advertido nuevamente por el presidente para que se ciñera al tema («por última vez», dijo el teniente general Gómez de Salazar), el general Calzada Atienza pidió la suspensión de la sesión para organizar la defensa. En la sesión de la tarde, el general Calzada Atienza entregó su escrito de defensa a la sala, expresando su protesta, a la que se adhieron varios de los defensores.

Adolfo de Miguel Garcilópez informó en defensa de los procesados capitán de navío Camilo Menéndez Vives, el comandante Ricardo Pardo Zancada y el paisano Juan García Carrés.

Dijo que el comandante Pardo, en la reunión de DAC, no engañó a sus compañeros y que su presencia en el Congreso aquella noche fue puramente testimonial; y que la actuación del capitán de navío Camilo Menéndez Vives constituyó una humanitaria asistencia para quienes la necesitaron, sin que en ningún momento diera órdenes.

UN AÑO DEL SINDROME TOXICO

Van registrados 271 muertos por esta causa

Madrid (Colpisa). — Cuando se cumple un año desde el primer fallecimiento causado por ingestión de aceite de colza adulterado, el número de afectados se eleva a 18.000 y la cifra de muertos a 271.

El dato más positivo es el descubrimiento de la causa de la intoxicación y el más negativo las dificultades que presenta el tratamiento de la enfermedad, causada por un compuesto —las quinonona-imidas— originado en la oxidación del aceite y para el que no se conoce el antídoto. La estadística se completa con la situación de los 19 procesados por esta causa.

SU nueva vivienda precisa un nuevo colchón

¡ Decidase por el mejor !



exposición y venta

ALMACENES Lázaro

"LA CASA DE LAS MANTAS"
san pablo, 21-23-burgos

MIRANDA

VIAJE DE LOS AMIGOS DE LA NATURALEZA, PATROCINADO POR LA DIPUTACION, A QUINTANAR, SALAS Y COVARRUBIAS

Próxima exposición de las grandes series de grabados de Goya
Pregunta formulada por el parlamentario Sr. Laborda al Senado

De nuevo un grupo de mirandeses se desplazó por la provincia, acogiéndose a la iniciativa extraordinaria de la Excelentísima Diputación de Burgos dentro del plan de acercamiento entre los diversos pueblos de nuestra entrañable provincia.

En esta ocasión fueron los amigos de la naturaleza G. A. N., quienes se desplazaron hasta Quintanar de la Sierra. Dicho grupo está adscrito a la Delegación del Ministerio de Cultura en Miranda de Ebro, lo integran en la actualidad 170 personas, amantes de la naturaleza y que en su mayoría son niños.

La salida tuvo lugar del parque de Antonio Machado el domingo a las 7 de la mañana; nos costó un poco madrugar, pero en verdad que mereció la pena.

EXPOSICION DE LAS GRANDES SERIES DE GRABADOS DE GOYA

Acompañada de paneles explicativos y de un audio visual, ha sido organizada por la Fundación J. March, Delegación del Ministerio de Cultura, Asociación Mirandesa de Amas de Casa y Caja de Ahorros Municipal de Burgos.

En esta ocasión fueron los amigos de la naturaleza G. A. N., quienes se desplazaron hasta Quintanar de la Sierra. Dicho grupo está adscrito a la Delegación del Ministerio de Cultura en Miranda de Ebro, lo integran en la actualidad 170 personas, amantes de la naturaleza y que en su mayoría son niños.

SERVICIOS DE CRUZ ROJA EN ABRIL

Atendidos en Cruz Roja. Varones, 290; mujeres, 369; niños, 67. Total, 726.

ENTREGA DE TROFEOS DEL TORNEO DE JUEGOS DE MESA "CASA DEL PUEBLO"

Coincidiendo con el 103.º aniversario de la fundación del Partido Socialista Obrero Español, el próximo domingo día 2, tendrá lugar en la sede del citado partido la entrega de trofeos a los ganadores del primer torneo de juegos de mesa "Casa del Pueblo" que ha venido desarrollándose durante el mes actual, organizado por la agrupación socialista mirandesa.

PREGUNTA DEL SEÑOR LABORDA AL SENADO

Don Juan José Laborda Martín, senador socialista

por Burgos, ha formulado la siguiente pregunta para su contestación oral en el Pleno del Senado.

"El Ministerio de Cultura, a través del "Instituto de la Juventud y Promoción Comunitaria", ha convocado unos cursos de vuelo sin motor, en dos tandas durante los meses de Julio y Agosto, con 25 plazas cada una, que permitirá a los jóvenes participantes obtener el título de piloto "C" de vuelo sin motor, extendido por la Subsecretaría de Aviación Civil.

"Las condiciones que por orden de preferencia" se exigen a los participantes son, textualmente, las siguientes:

- 2. 1. Ser los más jóvenes dentro de las edades mencionadas (17 a 21 años)
2. 2. Ser hijos del personal del Ejército del Aire y de los pertenecientes a la Antigua Milicia Aérea Universitaria.
2. 3. Ser hijos del personal del Ministerio de Cultura y del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

Estas exigencias son de un anacronismo que nos remonta a la sociedad estamental, en contradicción con el artículo 14 de la Constitución por el que ningún español podrá ser discriminado por razón de nacimiento.

Por todo lo expuesto se pregunta:

¿Van a ser modificadas inmediatamente las citadas exigencias de manera que todos los jóvenes interesados y aptos para la práctica deportiva del vuelo sin motor puedan optar sin discriminaciones anacrónicas a las plazas convocadas por el Ministerio de Cultura?

ARANDA DE DUERO

El Excmo. Sr. Arzobispo confirmó ayer a otros 450 niños en Santa Catalina

En el día de ayer han continuado en nuestras parroquias las confirmaciones y la visita pastoral, habiéndole llegado el turno a la de Santa Catalina, la más numerosa de las existentes en nuestra población.

A la hora acostumbrada en días pasados, llegó a la parroquia el Excmo. y Rvdmo. Arzobispo de Burgos Dr. D. Segundo García de Sierra, quien fue recibido a la entrada del templo por el párroco D. Felipe Ontoso, en unión de todos los sacerdotes de la capital de la Ribera, así como numerosísimo público que ocupó en su totalidad la espacio iglesia, teniendo lugar el ceremonial de costumbre, precediendo a la confirmación de los 450 niños y niñas de la parroquia.

AYER SE CELEBRO EL MERCADO ANTICIPADO DE LOS SABADOS

En razón de celebrarse hoy la fiesta del trabajador, el mercado semanal que tradicionalmente, tendría que haberse celebrado el sábado, se anticipó a ayer viernes.

Pese a esta circunstancia, en el marco del buen tiempo primaveral, quizá excesivo, resultado muy animado y con asistencia tanto de vendedores como de consumidores, semejando que tenía lugar en su fecha real, no notándose para nada ese anticipo de que damos cuenta.

INCENDIO FORESTAL EN EL MONTE DE «LA CALABAZA»

Sobre las nueve y media de la noche del pasado jueves se recibió aviso por medio de unos niños que se había declarado un incendio en el monte «La Calabaza» propiedad del Ayuntamiento, en donde existen varias instalaciones deportivas y una urbanización.

LA FESTIVIDAD DEL PRIMERO DE MAYO

Con motivo de la festividad del primero de Mayo, en nuestra población han tenido y tendrán lugar diversos actos, que dieron comienzo el día de ayer, con la proyección de una película titulada «Normar» en el Teatro-Cine Aranda.

Convocado y organizado por las centrales sindicales UGT, CCOO, USO y las asociaciones JOC y HOAC, el día de ayer, en distintos puntos de la población, se hicieron murales con motivos alegóricos, al significado del día.

A las 13 horas y en los jardines de D. Diego se celebró una concentración de trabajadores, siendo obsequiados por vino de la Ribera, pinchos y aperitivos, con música de dulzaina y una gran fiesta.

Por la tarde y organizada por la Asociación Burgalesa de Consumidores Afectados por el Síndrome Tóxico, se celebró una misa en la ermita de Nuestra Señora de las Virgenes, a las seis de la tarde.

CONCIERTO ORGANIZADO POR LA «SOCIEDAD FILARMONICA CASTELLANA»

Patrocinado por la Sociedad Filarmónica Castellana de Aranda de Duero, se celebró en la tarde de ayer un concierto a cargo de D. Antonio Arias (flauta) y doña Ghislaine de Saint Barthelemy (soprano y guitarra), que tuvo como marco de acogida el salón de actos de la Caja de Ahorros del «Círculo Católico».

Tras una pequeña presentación de los artistas por parte de la Filarmónica, se pasó a un programa dividido en dos actos que dispuso de un pequeño descanso intermedio.

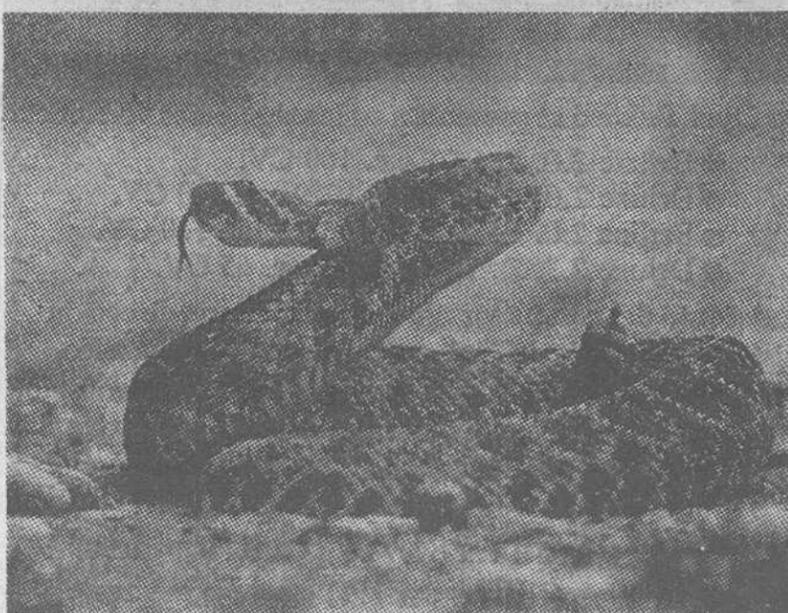
Pudimos comprobar que el segundo acto del programa estaba reflejado en el disco, que muy gustosamente dedicaron los artistas a todos aquellos que lo deseaban al finalizar el concierto.

Nada podemos añadir a la biografía de estos artistas, que a pesar de su juventud, han actuado en multitud de ocasiones y en varios países de muy diferente concepción musical, donde han cosechado las más calorosas ovaciones en función de la calidad ofrecida.

Si debemos echar mano de algún epíteto para calificar lo que escuchamos nos quedamos con un «MAGNIFICO» en las avésculas, donde su aceptación de espléndido, suntuoso, excelente y admirable completan definitivamente un buen hacer musical.

FARMACIA DE GUARDIA Doña María-Luisa Arribas Miranda, en Plaza Mayor, 18

EXPOSICION DE REPTILES VIVOS EN ARANDA DE DUERO



EN LA SUPER BURBUJA - UNA IMPORTANTE COLECCION MUNDIAL
ASPIDES - CROTALOS - COBRAS - BOAS - PITONES - VIBORAS
IGUANAS - LAGARTOS - CAIMANES...
DEL 1 AL 9 DE MAYO
SITUADO EN EL FERIAL DE ARANDA DE DUERO

Seguidamente y tras un breve relax nos desplazamos a Santo Domingo de Silos. En el trayecto canciones, comentarios, apuntes... y un unánime pensamiento: ¡Que grande es nuestra provincia!

Ya en Silos, visitamos el Monasterio de Silos, insignie obra románica que tanto gustó a los jóvenes mirandeses, quizás, debemos hacer mención especial del claustro en el cual se conservan estigmas que recuerdan escenas bíblicas. Es una lástima que esté apuntalado ¡Que no se nos estropee tan bella joya del románico. Seguidamente un Padre Beneditino nos enseñó el museo, la farmacia y las diferentes dependencias que componen esta joya arquitectónica de nuestra provincia.

Sobre las seis de la tarde llegamos a Covarrubias ¡Que bonita ciudad, que calles más limpias que balcones tan bien adornados! En Covarrubias visitamos la torre de doña Urraca, La Colegiata que es otra obra importante que encierra nuestro Burgos. Como en anterior excursión, el párroco de Covarrubias se prestó para enseñar a los jóvenes visitantes las maravillas que encierra La Colegiata el órgano, el claustro el museo.

La exposición ofrece, además de los grabados, varios paneles explicativos y un audiovisual de 15 minutos.

La inauguración tendrá lugar a las ocho de la tarde del día siete de Mayo, en los salones que la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, tiene en la Ronda del Ferrocarril, en el tramo comprendido entre las calles Alfonso VI y Arenal, que, por cierto, será la primera vez que se abran al público.

La colección está integrada por 80 grabados de los Caprichos (tercera edición de 1844); 80 grabados de los Desastres de la guerra (cuarta edición, de 1906); 40 del Tauromaquia (séptima edición de 1937) y 22 de los Proverbios o Disparates (18 de ellos de la sexta edición, de 1916, y 4 adicionales de la primera edición, de 1877).

Ha sido organizada —tras dos años de trabajo— con la ayuda de un equipo asesor. La muestra tiene un marcado sentido didáctico y fue concebida para divulgar por toda España una importante faceta del maestro aragonés. Tras su presentación en Madrid en Junio de 1979 esta exposición itinerante ha recorrido desde entonces 33 ciudades españolas.

Para la formación de esta colección se contó con el asesoramiento de Alfonso Emiliano Pérez Sánchez, catedrático de Historia del Arte de la Universidad Autónoma

CHOLO Y EDUARDO, NOVEDADES

HOY SE DESPLAZA A MALAGA LA EXPEDICION DEL BURGOS

López ya tiene precio para el traspaso: treinta millones

Con equipo decidido, ganas de agrandar y, sobre todo, sorprender al rival, a eso de las nueve de la mañana de este señalado día de Mayo, la expedición burgalesa emprendió rumbo hacia la Costa del Sol. Luis Astorga, en las vísperas del desplazamiento facilitaba la lista de jugadores elegidos para este compromiso. A saber: Gorospe, Chuco, Esnaola, Valdés, Blach, Carmelo, Juan Carlos, Azcagorta, López, Dacosta, Varela, Franco, Pascual y Cholo.

Como se puede observar, excepción de Cholo, el resto de jugadores son los mismos que fueron convocados para el encuentro del último domingo en «El Plantío». Por lo que a alineación respecta, solventada la única duda, inicialmente el once titular estará compuesto a base de Gorospe, en la puerta; Valdés, Blach, Carmelo y Juan Carlos, en la línea defensiva; Eduardo, López, Varela y Dacosta, en el centro del campo y como jugadores de ataque, Pascual y Cholo. En el banquillo: el guardameta Chuco, el defensa Esnaola, el centrocampista Azcagorta y el delantero Franco.

La semana fue pasando y en el aspecto deportivo las cosas siguen su curso. En otras cuestiones sería repetir lo que dejó de ser noticia, a pesar de que interese a un elevado número de lectores. La fecha del 23 de Mayo se encuentra a la vuelta de la esquina y por el momento el silencio impera en el despacho presidencial. Un silencio excesivamente prolongado que tendría consecuencias si se prolongara hasta el 30 de Junio.

De todas formas, después del partido contra el Málaga, a lo mejor tenemos respuesta oficial. Porque la respuesta oficiosa apunta a que el actual mandatario se presenta a la reelección y hasta va más lejos, puede ser el único candidato. Todo esto lo hemos comentado con el interesado y volvió a repetir lo ya conocido: «Yo no digo nada». Y ¿qué dicen los aspirantes a la poltrona? En susurro muchas cosas, pero, cuando se solicita por vía reglamentaria nadie sabe absolutamente nada. Ante esta postura, respetada, no compartida, el tiempo va pasando, el período estival se echa encima y todo el desaguisado existente en el Club, persiste. Por eso, las gestiones por llevar a cabo el primer traspaso se multiplican. Los actuales directivos, con cincuenta millones avalados, presionan al especialista en este tipo de gestiones —léase Quintano Vadillo— para librarse de ese aval vendido y que ha entrado en la lista de cosas mal hechas.

¿QUIEN SERA EL PRIMERO?

Varios clubs, el último el Murcia, han echado los tejos al centrocampista López, que en la época de Müller estuvo relegado a un segundo plano. Con la llegada de Luis Astorga, el futbolista demostró que el técnico francés estaba equivocado. Por cierto, Müller, últimamente «anda muy listejito» para ver la forma de cobrar por sus trabajos en «El Plantío» y el asunto sigue en puertas.

Decíamos que el Murcia había hecho una oferta por López. Oferta desestimada porque el Burgos C.F., a través de sus directivos, han puesto precio al traspaso: treinta «kilos». Por el momento, no vamos a dar más nombres de clubs por aquello de «no entorpecer las gestiones iniciadas». Sin embargo, vaya «or delante que el Burgos, por mediación de su presidente está haciendo gestiones con su colega del Logroñés. Los de «El Plantío» quieren hacerse con los servicios del ariete Alonso, uno de los goleadores

del grupo primero de la Segunda División.

SIN HACER MAS CONCESIONES

Ese es el objetivo del Málaga ante la visita del Burgos. Los andaluces llevan ya seis semanas sin ganar un solo partido. Un nuevo tropiezo complicaría sus aspiraciones de ascenso. Un sueño que, no hace mucho tiempo, tenía prácticamente hecho, pero por el momento el salto a la Primera División no es del todo seguro.

Ahora recibe al Burgos. Un rival algo extraño. Gana fuera lo que pierde en casa y de ahí que la visita de los burgaleses a «La Rosaleda» sea esperada con mucha cautela. No

lo tiene del todo claro el cuadro titular de la capital de la Costa del Sol y ante el Burgos la más mínima de las concesiones resultaría muy peligrosa. Como peligroso resultó en «El Plantío» las derrotas ante el Murcia, Elche y Atlético Madrileño. Derrotas que terminaron con las tímidas esperanzas de ascenso pero, al fin y al cabo, esperanza que ahora se centran en esferas extradeportivas.

También existen otras esperanzas: pago a jugadores, empleados y lo que más preocupa a los profesionales se orienta hacia la forma en cómo se librarán las mensualidades de Abril y Mayo, sin olvidar los cuarenta millones de contratos. ¡Cómo está el patio!

LOPEZ OCHOA

REGIONAL PREFERENTE

MAÑANA SE DISPUTA LA ULTIMA JORNADA

El Cristo Olímpico es el que más posibilidades tiene de proclamarse campeón

La competición de Liga en esta categoría toca a su fin. Mañana se disputan los últimos partidos, que sólo para unos pocos tienen carácter más o menos decisivo. Los demás —y de hecho todos—, recogerán lo que han ido «sembrando» a lo largo de la temporada...

El Burgos Promesas ha sido, quizá, el que a última hora se ha visto más contrariado, puesto que ha tenido el triunfo final a su alcance, después de permanecer muchas jornadas en cabeza de la clasificación, que perdió precisamente el domingo pasado. Va a intentar recuperarle hasta el fin, pero no va a ser fácil, primero, porque tendrá que ganar mañana aquí al Rondilla, que es rival de mucho cuidado, y después, porque será preciso también que pierda el Cristo Olímpico, actual líder, que

El francés Konrath arbitraré la final de la Copa de Europa

París (Efe). — La UEFA ha designado hoy al árbitro francés Georges Konrath, para dirigir la final de la Copa de Europa de campeones de Liga, que disputarán el 26 de Mayo próximo, en Rotterdam, el Aston Villa y el Bayern de Munich.

juega igualmente en casa y contra otro conjunto de los destacados en cabeza. En fin, recordemos que en fútbol todo es posible y esperamos a ver qué pasa. Por supuesto, nos haría mucho que los burgalesistas se proclamaran campeones. En caso contrario, habrá que intentar el ascenso mediante la promoción.

Tinín, que como recordarán nuestros lectores sufrió una indisposición el domingo pasado, por lo que hubo de ser retirado del campo antes de que terminara el encuentro, parece que sigue sin reponerse plenamente. No obstante, imaginamos que mañana hará todo lo posible por estar en el banquillo y tiene citados a todos los jugadores de la plantilla.

LOS DEMAS EQUIPOS BURGALÉSES

El Trespaderne viaja a Valladolid, donde le espera el Racing Valladolid, peor clasificado que él. En teoría cabe hacerse algunas ilusiones. En la realidad, desconocemos cómo estará de ánimos el cuadro burgalés, que descansó en la jornada anterior.

En Roa competirán el equipo titular y el Racing Lermeyño. También en este caso hay que reconocer cierta superioridad en favor del Lermeyño, sobre todo después del escandaloso 10-1 encajado por el Roa. Pero, acaso eso mismo les hace salir «a por todas» para congraciarse con sus seguidores.

Corresponde descansar al Briviesca.

VICTOR MANUEL

LA SELECCION ESPAÑOLA ULTIMA SUS PREPARATIVOS ANTES DE CONCENTRARSE EN «LA MOLINA»

Las novedades máximas de esta concentración serán el regreso de Juanito y Quique (Atlético de Madrid)

Se conocen ya 20 de los 22 jugadores que se concentrarán

Madrid (Colpisa). — José Emilio Santamaría, seleccionador nacional, ultima estos días los detalles y preparativos del equipo español que participará en el Mundial 82. Prácticamente, tiene ya decididos los nombres de los 22 jugadores que se concentrarán en La Molina, para desarrollar un stage de dos semanas fundamentalmente de oxigenación, como gusta decir a José Emilio Santamaría, después de la dura temporada que acaba de concluir. La novedad más importante de la lista de los jugadores convocados será el regreso del madridista Juanito a la selección española, pese a que no ha contado con él en los últimos partidos de preparación.

Los jugadores que tienen asegurada su presencia en La Molina son: seis de la Real Sociedad: Arconada, Alonso, Zamora, Sotrústequi, López Ufarte y Uralde, cuatro del Barcelona: Urruticoechea, Alesanco, Sánchez y Quini; tres del Real Madrid: Camacho, Gallego y Juanito; dos del Valencia: Tendillo y Saura; dos del Sporting de Gijón: Joaquín y Maceda; uno del Betis: Gordillo y otro del Atlético de Madrid: Quique; y otro del Athletic de Bilbao: Urquiza.

Restan por concretar dos jugadores más que completarán la lista de los 22 hombres que se concentrarán en La Molina. Los jugadores que mayores

Federación Provincial de Tiro Mañana, competición-homenaje a Adolfo Barrios

Mañana, en el Campo de Tiro «El Cerro», tirada con arma corta calibre 22 americano, en la modalidad de Standard Nacional, ya tradicional, denominada Adolfo Barrios, que esta Federación estableció en reconocimiento, to a la labor desarrollada por él, cuando fue presidente de la misma.

La tirada consiste en la modalidad de precisión a la distancia de 25 metros y en duelo a la misma distancia, sobre siluetas giratorias, que se hacen visibles para el tirador durante tres segundos, en los cuales debe de levantar el arma y realizar un solo disparo, en tandas de cinco disparos.

Dará comienzo a las 10 y la inscripción se cerrará a las 10,30.

Al final de la tirada y en la entrega de trofeos, se obsequiará a los asistentes con un aperitivo. La entrada al campo es totalmente gratuita.

posibilidades tienen de cubrir estas plazas son Santillana y Sempere.

Los jugadores del Barcelona, por otra parte, no se unirán a la concentración de La Molina hasta después del 12 de Mayo, fecha en que el equipo a ulgrana disputará en el Camp Nou la final de la Recopa frente al Standard de Lieja.

Santamaría, por otro lado tiene elaborada una lista de 40 jugadores que el próximo 14 de Mayo, como fecha tope, tiene la obligación de facilitar a la FIFA. En esta lista figuran, por supuesto, los 22 jugadores que se concentrarán en La Molina. Estos veintidós jugadores tienen muchas posibilidades de ser los hombres que definitivamente, participen por España en el

Mundial 82 aunque no son fijos y alguno de ellos puede ser sustituido a última hora. La lista definitiva de los 22 jugadores será facilitada a la FIFA, como fecha tope, el 6 de Junio.

El seleccionador nacional no ha querido concentrar a los cuarenta jugadores porque considera más nefasto hacer posteriormente el descarte correspondiente que los cambios posibles que pueda realizar de forma definitiva. Al mismo tiempo estima que los jugadores de esa lista de 40 hombres que no se concentrarán en La Molina seguirán entrenándose con sus respectivos equipos por si tienen que repescar a alguno de ellos.

E. PARADINAS

CAMPEONATO DE FUTBOL-SALA DE LA HERMANDAD DE PEÑAS

Clasificación actual de cada Grupo

A falta de disputarse algunos encuentros, que han sido aplazados por diversos motivos, o de conocerse los resultados de otros por no haberse recibido en la Hermandad las actas correspondientes (error de las Peñas que les arbitraron que debe ser subsanado de inmediato), así están actualmente las clasificaciones en cada uno de los tres grupos del torneo de fútbol sala organizado por la Hermandad de Peñas:

PRIMER GRUPO

1. San Julián, 18 puntos. 2. La Alegría, 16. 3. Asociación de Veteranos, 16. 4. Comunerros, 16. 5. Juan XXIII, 15. 6. Antonio José, 12. 8. Los Fudres, 6. 9. Los Felices, 6. 10. Poca Pena, 5. 11. C. R. Salamanca, 4. 12. La Farra, 3. 13. Casa de Asturias y León, 3.

SEGUNDO GRUPO

1. Los Abstemos (Santa María la Mayor), 24 puntos. 2. Victoria-Nido, 18. 3. San Vicente, 17. 4. El Salvador, 16. 5. San Adrián, 16. 6. Peña Cidiana, 13. 7. Inmaculada, 13. 8. Los Trompas, 13. 9. Centro Regional Montañés, 10. 10. El Pilar, 8. 11. Club Ciclista Burgalés, 8. 12. Los Pintas, 3. 13. Asociación de Sordos, 3. 14. R. de Fátima, 2.

TENIS

VICTORIA DE ORANTES

Borg no jugará hasta Julio

Madrid (Efe). — La vertería se ha impuesto a la juventud o —dicho de otra manera— el español Manuel Orantes, ha vencido al francés Henry Leconte, por 6-4 y 6-3, en el tercer cuarto de final del XI Grand Prix de Madrid de tenis, y se ha clasificado para disputar mañana al checo Ivan Lendl, cabeza de serie número uno y gran favorito, para la primera semifinal.

El francés Leconte, con casi la mitad de años que el español —18 del galo por 33 del español—, se ha mostrado como un jugador con mucho futuro, si con sigue serenar sus nervios.

BORG NO JUGARA NINGUN TORNEO HASTA JULIO

El Cairo (Efe). — El tenista sueco, Bjorn Borg, ha declarado que no jugará ningún torneo del Grand Prix hasta el mes de Julio.

Borg, que renunció este año a los torneos de Roland Garros y Wimbledon, ha manifestado que no intervendrá en París ni en Wimbledon porque debería pasar los partidos de clasificación, y que está muy interesado en la prueba americana, ya que ganó seis veces el Roland Garros y cinco Wimbledon, pero nunca Flushing Meadows.

VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

Victoria de etapa para Nilsson y maillot amarillo para Arroyo

A pesar de la inclemencia del tiempo y la dureza del recorrido, la llegada se efectuó con más de media hora de adelanto

SAMBA

SU PROXIMO AUTOMOVIL

¡MENUDO COCHE!

Información patrocinada por:

TALLERES PEDRO



EL ESPIRITU AUTOMOVILISTA.

TALBOT

San Quirze del Vallés (Barcelona) (Por Javier García-Ochoa, enviado especial de «Efe»). — El español Angel Arroyo se ha vestido con el maillot amarillo de líder de la Vuelta Ciclista a España, tras entrar en segunda posición a un segundo del sueco Swen Nilsson, en la décima etapa disputada hoy entre Puigcerdá y San Quirze del Vallés, de 181 kilómetros de recorrido.

El tiempo empleado por el vencedor ha sido de 4 horas, 27 minutos, 52 segundos, a la velocidad de 40,542 Kms. hora.

El primer grupo que entró en la meta tras Nilsson y Arroyo lo hizo 1,27 minutos, encabezado por el francés Villemiane, José Luis Lagua, y

el suizo Mutter, entrando con ellos también el hasta hoy maillot amarillo Claude Criquelion.

La inteligencia de Angel Arroyo le ha servido para conquistar hoy el maillot amarillo que ha sido defendido hasta el último momento por Criquelion, pero al belga le falló hoy su equipo, aunque contó con la colaboración del Kelme, que tiró del grupo de cabeza en los últimos kilómetros.

Criquelion, quizá demasiado preocupado con José Luis Lagua, líder del premio de la montaña, del que no se despegaba en el ascenso a los puertos de la etapa, se vio sorprendido por Arroyo que jugó muy bien su baza en el ascenso al coll de Estenalles,

de segunda categoría, situado tan solo a 26 kilómetros de la meta de San Quirze del Vallés.

Escapado junto con el sueco Nilsson, líder del equipo francés Wolber, a 10 kilómetros de la cima de Estenalles ambos coronaban el puerto con 1,17 de ventaja sobre Lagua y Marino Lejarreta y 1,29 sobre el grupo de Criquelion que se uniría en el descenso a los dos anteriormente citados.

A partir de este momento Angel Arroyo podía contar con la casi absoluta seguridad de vestirse de amarillo en San Quirze, ya que los 26 kilómetros que restaban hasta la meta no eran suficientes, salvo accidente o incidente para que el grupo perseguidor les alcanzara.

Compenetrándose perfectamente con el sueco Nilsson en los relevos, lograban aumentar su ventaja hasta la línea de meta donde se impondría Nilsson al sprint y al mismo tiempo se aseguraba la segunda plaza de la general.

ral tras Arroyo.

El equipo Kelme, que ayer había quedado en ridículo en la etapa de Supermolina, hoy se sacó la espina y colocó a cinco de sus hombres en el grupo de cabeza, que en los kilómetros finales, aunque indirectamente, echaron una mano a Criquelion tirando de este pequeño pelotón, para tratar de conseguir el primer puesto en la clasificación por equipos.

La verdad es que la etapa de hoy no había comenzado bien para Criquelion, no sólo por el fuerte viento reinante, el frío y la amenaza de lluvia, que eso era para todos igual, sino porque a los 7 kilómetros de la salida de Puigcerdá se cortaba el pelotón en dos y se veía obligado a tirar del segundo grupo, cuando se iniciaba el ascenso al collado de Tosas, teniendo que derrochar energías y varios kilómetros para lograr la unión.

A pesar del fuerte viento racheado, con la carretera en muchos tramos en pésimo estado, y a que se estaba ascendiendo el primer puerto de la etapa, la Crueta, de primera categoría, situado en el kilómetro 32, el ritmo era muy veloz y por la cima se pacaba ya con adelanto sobre el horario previsto, que no cesaría de crecer hasta la meta.

Por la creta pasaba en primera posición Pedro Muñoz, seguido de Jesús Recio, Stefan Mutter y de Juan Fernández que precedía a Lagua, quizá para demostrar que todavía hay que contar con él para el premio de la montaña.

En el descenso de 25 kilómetros, el suizo Stefan Mutter intentaba su oportunidad en compañía de Pedro Muñoz, pero quizá su ataque se realizó muy pronto y aunque en el kilómetro 69 alcanzaban su máxima ventaja con 2,46, exactamente el tiempo que le separaba de Criquelion en la general, quedaban aún muchos kilómetros para la me-

dia y los belgas del Splendor se ponían a tirar con fuerza del pelotón para abortar la escapada.

Dándose cuenta Mutter de que malgastaba fuerzas y no aumentaba su ventaja abandonó su intento dejándose alcanzar por el pelotón, mientras que Pedro Muñoz continuaba algunos kilómetros más en solitario.

Se afrontaba en pelotón el ascenso al segundo puerto de la jornada, con casi 21 kilómetros de rampas. El primero en atacar sería el holandés Shuiten y poco después lo harían Arroyo y Nilsson, que pasarían en primer lugar por el alto, ya que Shuiten se descolgaría incluso del primer grupo.

El descenso hasta la meta de San Quirze del Vallés, a donde se llegó con más de

media hora de adelanto —a pesar del viento el frío, los malos tramos de carretera y el ascenso a los puertos— fue mero trámite para los escapados, que se presentaban en la meta con cerca de minuto y medio de ventaja sobre el primer grupo.

La Vuelta a España ha tomado hoy un giro inesperado con la victoria de Arroyo, que cuenta con más de un minuto de ventaja en la general, y aunque pudiera aún perder el maillot amarillo en la contra reloj del próximo miércoles entre Tomelloso y Campo de Criptana, no hay que olvidar que el pasado año se imponía en la etapa «reina» con el ascenso a los puertos de las cercanías de Madrid, en donde, como hoy, puede sentenciarse de forma definitiva la Vuelta a su favor.

EL FRANCÉS PLATINI A LA JUVENTUS DE TURIN

Turin (Efe). — El jugador del Saint Etienne y capitán de la selección francesa de fútbol, Michel Platini, ha firmado contrato hoy con la Juventus, según se ha anunciado en Turin tras la visita que el jugador ha realizado a los directivos del equipo italiano.

El traspaso de Platini a

la Juventus comenzó a rumorearse cuando se supo que el club italiano tenía previsto desprenderse del irlandés Liam Brady. La legislación italiana sólo permite dos jugadores extranjeros por equipo y la Juventus acaba de fichar al capitán polaco Zbigniew Boniek.

LAS QUINIELAS

VEINTITRES BOLETOS DE TRECE APUESTAS EN LA ÚLTIMA JORNADA JORNADA

La última jornada de los equipos de Primera División, en la Delegación de nuestra ciudad del P. A. M. D. B., no fueron afortunados con los premios de catorce aciertos y si fueron los de trece, que sumaban 23 a los que según los provisionales, les corresponde a cada acertante unas 50.435 pesetas por columna acertada y los de doce fueron 409 y cobrarán unas 3.912 pesetas.

CLASIFICACIONES

CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Swen Nilsson (Suecia), 4-27-52.
2. Angel Arroyo, 4-27-53.
3. Raymond Villemiane (Fra.), 4-29-15.
4. Stefan Mutter (Sul.), 4-29-15.
5. José Luis Lagua, m.t.
6. Eddy Planckaert (Bél.), m.t.
7. Eddy van Haerens (Bél.), m.t.
8. Dominique Arnaud (Fr.), m.t.
9. Marino Lejarreta, m.t.
10. Juan Fernández, m.t.
11. Marc Durant (Fra.), m.t.
12. Alvaro Pino, m.t.
13. Alberto Fernández, m.t.
14. Faustino Rupérez, m.t.
15. Celestino Prieto, m.t.
16. Claude Criquelion (Bélgica), m.t.
17. Michel Pollentier (Bél.), m.t.

No tomó la salida Antonio Coll. Abandonaron en el transcurso de la etapa: Charles Jochums, Eugenio Herranz, José Teixeira, Alfonso Blanco y Ron Busselen.

CLASIFICACION GENERAL

1. Angel Arroyo, 55-45-26.
2. Swen Nilsson (Sue.), 55-46-23.
3. Claude Criquelion (Bélgica), 55-46-34.
4. Martínez Heredia, 55-46-45.
5. Alberto Fernández, 55-46-50.
6. Marino Lejarreta, 55-46-57.
7. José L. Lagua, 55-47-06.
8. Faustino Rupérez, 55-47-17.
9. Marc Durant (Fra.), 55-47-40.
10. Raymond Villemiane (Fra.), 55-47-42.
11. Michel Pollentier (Bél.), 55-47-46.
12. Alvaro Pino, 55-47-59.
13. Jaime Vilamaño, 55-48-33.
14. Stefan Mutter (Sul.) 55-49-20.

15. Vicente Belda, 55-50-04.
16. Celestino Prieto, 55-50-38.
17. Pauli Wellemis (Bél.), 55-51-14.
18. Eduardo Chozas, 55-51-42.
19. Dominique Arnaud (Fra.), 55-52-48.
20. Bernardo Alfonsel 55-55-03.

CLASIFICACION GENERAL METAS VOLANTES

1. Schepmans (Bél.), 25 puntos.
2. Vanhaerens (Bél.), 21.
3. Jochums (Bél.), 15.
4. Dessever (Bél.), 7.
5. Camarillo 6.

CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTANA

1. Lagua, 60 puntos.
2. J. Fernández, 49.
3. A. Fernández, 25.
4. Pino, 24.
5. Arroyo, 24.
6. Criquelion (Bél.), 21.
7. Pedro Muñoz, 19.
8. Recló, 18.
9. Ibáñez, 16.
10. Marino Lejarreta, 13.
11. Belda, 13.

CLASIFICACION GENERAL POR PUNTOS

1. E. Planckaert (Bél.), 154.
2. Mutter (Sul.), 111.
3. Lagua, 91.
4. Vanhaerens (Bél.), 76.
5. Gómez (Fra.), 77.
6. Villemiane (Fra.), 75.
7. Criquelion (Bél.), 71.

CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

1. Wolber, 167-21-04.
2. Kelme, 167-23-17.
3. Tekla, 167-24-48.
4. Zor, 167-25-20.
5. Splendor, 167-27-10.
6. Reynolds, 167-27-30.
7. Puch, 167-50-30.
8. Hueso, 168-16-45.
9. Saffir, 168-26-18.
10. Van de Ven, 170-18-31.

Lea siempre
Diario de Burgos
 BURGOS es cosa nuestra

CONVOCADA OPOSICION: 230 PLAZAS CUERPO DE AYUDANTES DE INSTITUCIONES PENITENCIARIAS

- LAS 230 PLAZAS SON SOLO PARA TURNO LIBRE
- BACHILLER SUPERIOR O EQUIVALENTE
- CUMPLIDOS 18 AÑOS Y NO HABER CUMPLIDO LOS 31
- 54 TEMAS DE DERECHO, SIN MECANOGRAFIA, NI TAQUIGRAFIA NI CALCULO.

AHORA TIENE NUEVE CONVOCATORIAS CONTINUAS PARA PODER APROBAR ESTA OPOSICION! (Hasta el año 1986).

EXAMENES RAPIDISIMOS: DE 3 A 5 MESES

INSTANCIAS HASTA EL 28 DE MAYO

MATRICULESE HOY MISMO:

ACADEMIA CASTILLA

San Cosme, 6, 1.º

BALONCESTO FASE DE SECTOR JUVENIL FEMENINO

Animación del público para presenciar estos encuentros interesantes de la Fase de Sector Juvenil que se vienen celebrando en la Polideportivo Municipal de nuestra ciudad. Estos fueron los resultados:

GRUPO 1.º

ESCLAVAS DE BILBAO, 22; UNIVERSITARIO DE ZARAGOZA, 65

Esclavas: Krug (2), Canales (0), Pons (0), Serrano (4), Galindo (8), Sese (0), Miján (0), Ruiz (2), Urresti (2), Garramendi (0), Alvarez (4).

Universitario: Gil (16), Eismac (12), Pechaliris (4), Rubio (10), Lorca (8), Fontana (5), Gil (0), Goses (0), Herrero (10), Coll (0), Loroa (0), González (0).

Comentario: Un partido más de entrenamiento para las mágicas, que sin duda alguna será el otro candidato a jugar el domingo la final.

LANAS STOP DE LARDEÑO, 54; CORAZÓN DE MARÍA DE BINEFAR, 29

Lanas Stop: Omatos (13), Casis (32), Angulo (2), Vallejo (3), Navaridas (0), Navaridas M.J. (4), García (0), Luis (0).

Corazón de María: Pérez (0), Pío (0), Pío S.P. (0), Guerrero (0), Villamate (18), Saura (3), Valfagón (0), Cuello (0), Castell (0), Galdeano (6), García (2), Salvador (0).

Comentario: Encuentro de poca calidad, donde las triofas se alzaron con la victoria, si bien el triunfo no influiría en la clasificación final.

GRUPO 2.º

MICHELIN DE LASARTE, 69; URGAZTI «B» DE VITORIA, 53

Michelin: Dapoza (6), Izquierdo (35), Vázquez (3), Galán (7), Serrano (0), Santana (0), Del Hoyo (12), López (4), Maiza (0), Sánchez (0), Tamayo (2), Vega (0).

Urgazti: Ortiz (6), Arruti (4), Sanchiz (5), Valeta T. (36), Valeta (0), García (0), De Juan (0), De Mímel (0), Ruiz (0), Agüiciana (2).

Comentario: Encuentro muy competido el disputado entre ambos equipos, con mayor dominio del Michelin que en lo que va de competición no ha conocido la derrota. Mañana sábado se le juega todo ante el temido Cronos, ya que uno de los dos pasará a la final. El equipo vitoriano en este encuentro ha mejorado sensiblemente al disputado anterior.

Arbitraje: Sres. Herrero y Martínez, del Colegio Palentino: bien.

CRONOS MIRCO DE MIRANDA, 52; CHANTREA DE PAMPLONA, 40

Cronos Mirco: Martínez (9), García (2), Castrillo (13), Roa (8), Molpeces (0), Letona (2), Valdivielso (6), Gabiña (2), Pérez (8), Terrero (0), Abalos (2).

Chantrea: Santos (0), Villanueva (7), Calzada (5), Salina (6), Undiano (8), Mendoza (2), Leza (3), García (0), Santos (0), Undiano T. (0).

Comentario: Este encuentro ha servido a las mirandesas para acoplar a todo su equipo para el encuentro que mañana tienen que disputar ante el Michelin, encuentro que a nuestro entender es una final anticipada.

V CURSO PROVINCIAL DE PREPARADORES DE BALONMANO

Se convoca a todas aquellas personas que estando interesadas en la realización del curso provincial de entrenadores, o aquellas que teniendo la titulación de monitores alevines infantiles, deseen también obtener el título al V curso provincial de entrenadores, que dará comienzo el día 10 de Mayo, en los locales de la Federación Burgalesa.

Todas aquellas personas que están interesadas en la realización del mismo deberán pasarse por las oficinas de la Federación, en horas de 18 a 21 para formalizar la inscripción, ateniéndose a las normas siguientes:

Edad: 16 años en adelante. Conocimientos básicos de balonmano.

Ser monitor o en su defecto optar por el título total. Cuota de inscripción: 25 pesetas.

Las normas de curso se encuentran expuestas en el tablón de anuncios de la Federación en horas de oficina antes expuestas.

El período de formalización de matrícula acaba el día 9 del mes de Mayo.

MOTO - CROSS

MAÑANA, EL «TROFEO PRESIDENTE CLUBMOTOR»

Prueba para juniors y seniors en Villanueva de Argaño

Como habíamos anunciado con anterioridad, mañana, domingo, se celebrará en el circuito "El Grajo" situado en la barriada Illeña la prueba de moto-cross "Trofeo presidente Clubmotor Burgos", que dará comienzo a las 11,30 de la mañana.

Los pilotos y dorsales que lucirán serán los siguientes: dorsal 1, Leandro Prieto García; 2, Ángel Puente Antón; 3, José María Negrete; 4, Hilario Rodríguez; 5, Jacinto Sedano; 6, Pedro Covarrubias; 7, José Luis España; 8, Darío García Palencia; 9, Fernando Oriza; 10, Andrés Esteban; todos ellos de Burgos; 11, José Pablo Bolado, Santander; 12, José María Solano, Santander; 14, Oscar Fernández, Pamplona; 15, Nicolás Armaraz, Pamplona; 16, Fernando Apestegui, Pamplona; 17, Juan Carlos Z. Rodríguez, Bilbao; 20, Enrique

Escudero, Bilbao; 21, Juan Serrano, Bilbao; 22, Santiago Fernández Carral, Santander; 23, Juan Ramón Elizalde, Pamplona; 31, José Manuel Cruz, Santander; 32, Antonio Martínez, Santander; 40, Roberto Ortega, Bilbao; 50, José Miguel Poyatos, Bilbao; 55, Javier Oyarzun, Pamplona; 62, Fernando Poncela, Santander; 81, David Cuevas, Santander; 83, Tomás Gómez Pozueta, Santander; 85, Gonzalo Coterillo, Santander; 86, Fermín Ruiz Delgado, Santander.

La lista de inscritos además de muy amplia es importante por la calidad de los hombres que la componen, destacando como favoritos para alzarse con el triunfo final los nombres de los burgaleses, Puente, Prieto y Negrete, de los santanderinos, Solano, Bolado, Cuevas y Poncela, de los bilbaínos, Escudero y Oyarzun y el navarro Elizalde. Es de significar que después de muchos años Burgos ha vuelto a ser incluida junto a las provincias norteñas para la fase previa de selección del trofeo nacional senior de moto-cross. Además esta prueba es puntuable para el campeonato provincial de Burgos en categoría senior, el Trofeo Excelentísima Diputación provincial y tiene un presupuesto que supera las doscientas mil pesetas de las que ciento treinta mil se destinarán a premios.

Recordamos a los aficionados que los entrenamientos darán comienzo a las 10,30 decidiéndose en ellos los puestos importantes de la parrilla de salida. Para los aficionados que deseen desplazarse en coche hasta el circuito "El Grajo" la organización ha dispuesto un amplio aparcamiento en el interior del mismo. Organización la prueba el Clubmotor Burgos.

MOTO - CROSS EN VILLANUEVA DE ARGANO

El mismo domingo a las 6,30 de la tarde se celebrará en Villanueva de Argaño una prueba de moto-cross reservada para las categorías junior-senior que servirá para inaugurar oficialmente el circuito de dicho pueblo que hasta ahora había sido utilizado por muchos pilotos en sus entrenamientos. Entre los pilotos que tomarán parte en la prueba es de destacar la presencia de los locales Hilario Rodríguez y Jacinto Sedano. La prueba está organizada por el Clubmotor Burgos y el vencedor de la misma se adjudicará el "Trofeo Club Sin Fondos". Los entrenamientos se iniciarán a las 5,30.

DEPORTE BURGALÉS

HOY, REUNION DE DELEGADOS DE EQUIPOS ESCOLARES

Nueva sede para el Colegio de Entrenadores de Fútbol

JORNADAS TÉCNICO-CIENTÍFICAS PARA ENTRENADORES DE FÚTBOL

Con motivo del Mundial 82, se van a celebrar en Madrid las I Jornadas Técnico Científicas Internacionales para Entrenadores de Fútbol. Jornadas, organizadas conjuntamente por el Instituto Nacional de Educación Física de Madrid y el Comité Nacional de Entrenadores de Fútbol, bajo el patrocinio del Consejo Superior de Deportes. Este Congreso abarcará diversas conferencias, coloquios, proyecciones sobre diversos aspectos técnicos del fútbol, espectáculos deportivos y otras manifestaciones relacionadas con el congreso.

Las personas interesadas en esta convocatoria pueden dirigirse por correo para una mayor información al Instituto Nacional de Educación Física, calle Martín Fierro sin número (Ciudad Universitaria) Madrid, 3. El plazo de reservas finaliza el 10 de Junio de 1982.

NUEVA SEDE PARA EL COLEGIO DE ENTRENADORES DE BURGOS

En fecha próxima, el Colegio de Entrenadores de fútbol, de

Burgos, inaugurará su nueva sede ubicada en la calle Avellanos, 7 tercero. En la actualidad el Colegio está regido por una Junta Gestora que preside el entrenador del Burgos G. F., Luis María Astorga Lete, hasta tanto no se celebren elecciones. Estas se llevarán a efecto en la primera quincena de Junio.

En la actualidad el censo de entrenadores colegiados asciende a veinte con las titulaciones nacionales, regionales y juveniles.

REUNION DE DELEGADOS DE EQUIPOS ESCOLARES

Hoy sábado, a las ocho de la tarde, en la calle San Juan 22, segundo se reunirán los delegados de los equipos escolares que participan en la fase interterritorial de atletismo.

Esta fase, como ya se ha informado en anteriores ocasiones estará protagonizada por atletas de Canarias, Madrid, Castilla-León y La Mancha. Las pruebas se disputan el domingo a partir de las 10,30 horas en las pistas burgalesas de San Amaro.

El Atletismo local y provincial tendrá su representación en el equipo del Liceo Castilleño (chicos) INB «Diego Porcelo» (chicas).

HALTEROFILIA

Hoy compite la selección junior en Logroño y mañana el equipo «B» del Gromber, en Vitoria

A la halterofilia burgalesa le espera un activo fin de semana como comienzo del mes de Mayo, que va a ser pródigo en competiciones.

Para empezar, hoy sábado compite en Logroño una selección junior, contra las selecciones de Rioja y Alava, esperando que resulte un encuentro competido, ya que es posible que haya mucha igualdad de fuerzas. El equipo burgalés estará compuesto por los levantadores Guillermo González, Esteban Arrabal, José Luis Manjón y Roberto Sáiz, del Club Diego Porcelos y Pedro L. Ramón, del Gromber. En esta selección se nota la ausencia de algún levantador más del Gromber, principalmente de Manuel Quintana, pero es que este Club tiene un compromiso el domingo día 9 de Mayo y otro el día 30 del mismo mes y un levantador no puede competir tan seguido.

Mañana se desplazará a

Vitoria el Gromber «B», para competir con el UDEA «B», de la capital alavesa, y con un club vizcaíno cuyo nombre desconocemos. El Gromber formará con Francisco Javier Cuesta, Francisco Manso, A. Enrique Manso, Víctor Sancho y Alejandro Sanz, un equipo muy joven y del que pueden salir futuros valores.

Esperamos que en los dos frentes les acompañe la suerte y sea batido algún record provincial, cosa que en algunas categorías empieza a ser más bien difícil.

ELECCION DE CARGOS

En reciente reunión mantenida por el Comité de jueces de la Federación se eligieron los diversos cargos del citado Comité. Son los siguientes: presidente, Clemencio Hernández; secretario, Manuel García; vocal, Guillermo González.

A todos ellos les deseamos éxitos en su gestión.

SOLO DEL 15 DE ABRIL AL 15 DE MAYO

SI VD.TIENE UN COCHE...

- Renault 7
- Ford Fiesta I.I
- Renault 12
- Simca 1200
- Renault 14
- Seat 124 D

LE PAGAMOS MAS QUE NADIE.

Y si su coche es de otra marca, también llegaremos a un acuerdo.

TRAIGANOSLO Y LLEVESE UN COCHE DE LA GAMA MAS MODERNA DEL MERCADO: AUTOMOVILES TALBOT

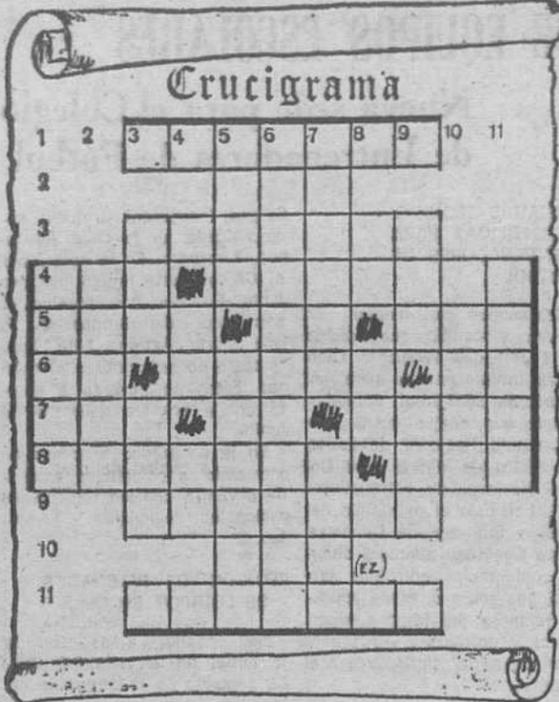
FALAFA Ctra. Madrid-Iruñ, km. 155.

ARANDA



Pasando el rato

Y VA DE CUENTO...



MENTIROSO

Paseando por una calle de los suburbios, un caballero, cruzó frente al carro de un trapero, del que tiraba un negro caballo. Estaba detenido ante la puerta de un tabernucho, frente a la cual pasó el caballero en el preciso y sorprendente momento que el caballo en cuestión le decía:
—Buenos días, señor. Fijese, por favor; estoy aquí atado al carro de un miserable trapero. Yo que en 1972 gané la famosísima carrera del Derby de Epsom. Así es la vida de triste...

El paseante se quedó absolutamente turulado ante la parrada del caballo. Y, naturalmente pensó que un animal con tales dones sería una mina de oro. Así se dirigió aún incrédulo al negro jamelgo:
—¿De forma que tú hablas?, ¿y dónde está ahora tu dueño?
—¿Dónde quiere usted que

esté un hombre de su calaña? —repuso el caballo—. En esa inmundicia taberna.

Tras pensarlo largamente el caballero se decide a entrar en la taberna en el preciso momento que el trapero sale de ella.

—Oiga —le dice el señor al trapero—. Estoy dispuesto a comprar su caballo al precio que sea. Fíjelo usted mismo.

—¿Al precio que sea? —responde el trapero con tranquilidad—. Realmente no me sorprende su oferta. Seguro que le ha contado que ganó el derby en 1972. Pues no le haga caso, solamente llegó el sexto.

300 MILLONES DE HABITANTES

Reunión del Consejo de ministros de la República China. Es el ministro de Defensa quien está largando su informe denso y aburrido. Tanto, que el jefe le interrumpe:
—Bueno, Ling-Pog; en resumen, ¿qué?
—Nada —concreta Lin-Po—. ¡Ah!, sí me avisan de la provincia de Yang-Thian-Ling que Suia ha invadido aquella lejana provincia.

—¿Qué raro —comenta el jefe—. ¿Y cuantos hombres tiene el Ejército suizo?

—Trecientos mil —aclara el ministro de Defensa.
—¡Ah!, bueno —resume el jefe supremo—. ¿Sabemos en qué hotel se alojan?

PRECAUCION

No se debe jamás ordenar nada a una mujer; salvo, claro está, que sepamos anticipadamente —caso improbable— que seremos obedecidos.

BRITANICO

El capitán de un gran paquebote observa desde el puente de su navío que a lo lejos, en el mar, un hombre está acurrucado en una balsa neumática. El capitán ordena cambiar el rumbo del trasatlántico y se acerca a la balsa del solitario. Una vez allí, desde la borda y con auxilio de un megáfono, voces al hombre:
—¡Eh!... ¿Es usted un náufrago?
Y el de la balsa, incorporándose, responde:
—¡Sí!. ¿Por qué?

HORIZONTALES. — 1. Toque militar de corneta. — 2. Río de la Siberia. — 3. Tempestad. — 4. Río italiano. Manoseados. — 5. Lombriz de tierra. Letra turca. Metal. — 6. Nota musical. Cuadro ruso. Artículo. — 7. Nombre femenino. Contracción. (al rev.) Arcos de un puente. — 8. Pieza detrás de un altar. Novel. — 9. Acostumbrada. — 10. Comparativo. — 11. Gastáralo.
VERTICALES. — 1. (al rev.) Falta de viento. — 2. Toque militar de corneta. — 3. Igual. Dueña. — 4. Escuché. (al rev.) Concurra. — 5. (al rev.) Naipes. Mas carilla. — 6. Acaparar. — 7. Querían. Canción de cuna. — 8. nrega. Pronombre. — 9. (al rev.) Composición lírica. Reza. — 10. Oído. — 11. Aislados.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1. Llamada. — 2. Lar. — 3. Clásico. — 4. Sah. Mudaras. — 5. Adán. Le. Oca. — 6. Te. Triza. Al. — 7. Ola. eP Ruso — 8 Ganapán. Non. — 9. Agotara. — 10. saV. — 11. Alameda.
VERTICALES. — 1. satoG. — 2. Adela. — 3. Cha. Ana. — 4. NT. Ag. — 5. alaM. Reposo. — 6. Masulipatám. — 7. Aridez. Nave. — 8. Ca. Ar — 9 Oro Una. — 10. Acaso. — 11. Salón.



¿Cuántas fotos escogieron?

Solución al anterior:

Estaba Lucas con ella.

La chispa de Olmo



DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior:

1. Turbante. — 2. Palmera. — 3. Palmera. — 4. Palmera. — 5. Nube. — 6. Escopeta. — 7. Cúpula.

Solución al anterior:

PREPARE SUS VACACIONES TORREVIEJA (ALICANTE)

CHALETS JARDIN TOTALMENTE AMUEBLADOS ELECTRODOMESTICOS Y MENAJE

1.480.000 PESETAS PRECIO TOTAL

ENTRADA: 490.000 PTAS. RESTO FACILIDADES

Dos dormitorios, salón, cocina, baño, patio y jardín. Ocasión única para que Vd. pueda disfrutar de sus días libres junto a las doradas playas de la COSTA BLANCA. Visite exposición maquetas y fotografías en:

LIBRERIA JAVIER MORAL

Calle Concepción, 12 — Teléfono 20-17-71 — BURGOS VIAJE CON NOSOTROS DIA 7 MAYO

Don Celes

Por Olmo



318i. En BMW ha comenzado el futuro

Véalo en su concesionario oficial, el único que le ofrece UN AÑO DE GARANTIA SIN LIMITACION DE KILOMETROS y el servicio técnico en consonancia con el perfecto acabado de los automóviles BMW.

RUERA AUTOMOCION, S. A. Ctra. Madrid - Irún, Km. 243. Teléfono: 22 02 16. Burgos.



BMW - El placer de conducir

RENFE

CONTINENTAL AUTO, S. A.

**AUTOBUSES
BURGOS - MADRID**

Cuadro de horarios y circulaciones que regirán a partir del día 1.º de Mayo en este servicio que de la titularidad de RENFE, viene explotando esta Sociedad.

BURGOS			MADRID		
Salidas	Llegadas	CIRCULACION	Salidas	Llegadas	
(1) 10,45	12,30	Diariamente	9,—	14,15 (1)	
15,15	20,30	Diariamente	17,—	18,45	
18,15	—	Viernes y vísperas de festivos	—	21,45	
20,—	—	Días laborables	—	23,30	
24,—	23,30	Domingos y festivos	20,—	3,30	
—	1,30	Domingos y festivos	22,—	—	

(1) Esta expedición facilita el enlace en MADRID con los siguientes servicios:

- MADRID-ALBACETE-ALICANTE de la titularidad de RENFE.
- MADRID-VALENCIA, MADRID-CACERES y MADRID-MERIDA-BA-DAJOZ de la titularidad de AUTO-RES.

Asimismo puede efectuarse el viaje combinado BURGOS-MADRID, utilizando la expedición de la titularidad de CONTINENTAL-AUTO, S. A. con salida de BURGOS a las 6,45, que permite el enlace en ARANDA DE DUERO con el servicio de la titularidad de RENFE, ARANDA DE DUERO-MADRID, con salida de ARANDA a las 8,30 y llegada a MADRID a las 11 horas.

Burgos, Mayo 1982

Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones

**JEFATURA PROVINCIAL DE TRANSPORTES
TERRESTRES DE BURGOS
INFORMACION PUBLICA**

AUTOBUSES URBANOS ANGEL HERRERA. SOCIEDAD LIMITADA» solicita el otorgamiento de la oportuna autorización administrativa para reducir el calendario, actualmente establecido, en el servicio público regular de transportes de viajeros, equipajes y encargos por carretera entre MIRANDA DE EBRO e IRCIO y entre MIRANDA DE EBRO y RIBABELLOSA, generalmente denominado de CERCANIAS DE MIRANDA DE EBRO, de su titularidad, dejándolo señalado en los SABADOS, día en que se efectuarían las dos expediciones de ida y vuelta actualmente autorizadas a cada itinerario, ajustándose las mismas a los horarios, asimismo, autorizados.

En cumplimiento de lo dispuesto por el vigente Reglamento de Ordenación de los Transportes Mecánicos por Carretera se abre INFORMACION PUBLICA durante el plazo de VEINTE DIAS HABILIS, contados a partir del siguiente al que tenga lugar la inserción de este anuncio en el «BOLETIN OFICIAL DE LA PROVINCIA», para que cuantas personas naturales o jurídicas se encuentren interesadas puedan presentar por escrito en esta JEFATURA PROVINCIAL DE TRANSPORTES TERRESTRES, sita en la calle Fernando Alvarez número 3 de esta ciudad de BURGOS, durante las horas de oficina y previo examen de la petición, cuantas observaciones estimen convenientes.

Se convoca expresamente a esta Información Pública a la Excmo. Diputación Provincial de Burgos, al Excmo. Ayuntamiento de Miranda de Ebro, a las Corporaciones Municipales de las localidades de Ircio y Ribabellosa, a la Asociación de Empresarios del Transporte de Viajeros por Carretera de la provincia de Burgos y a los titulares de los servicios públicos regulares de transporte de viajeros, equipajes y encargos por carretera afectados por el itinerario de esta concesión administrativa. Burgos a 29 de Abril de 1982. — EL JEFE PROVINCIAL DE TRANSPORTES TERRESTRES (Ilegible).

ANUNCIOS GENERALES CLASIFICADOS

Los anuncios de esta Sección se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 8,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 21 15 11 y 20 28 52, y en Agencia de Publicidad. — Precio 25 Ptas. milímetro anchura columna. Mínimo 30 m/m. En recuadro. Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

Ofertas de Empleo

**SE NECESITA
OFICIALA PELUQUERIA
DE 1.ª BIEN RETRIBUIDA
INFORMES:
TELEFONO: 22 87 03**

Inmobiliaria

**VENDO PISO ESTRENAR
VITORIA, 35
(Junto Grupo Escolar Generalísimo).
Teléfonos: 20 65 37 y 23 55 62.**

SE VENDE LOCAL

comercial, planta baja y primera planta, 450 m², ideal casa regional o peñas recreativas. Subida San Miguel, s/n. Teléfono 209541 (de 4 a 5).

EN ALQUILER O TRASPASO

NECESITO LOCAL DE 70 a 120 M² Zona Eladio Perlado y alrededores. LLAMAR TELEFONO: 23 10 10 Horas oficina.

APARTAMENTO A ESTRENAR

2 habitaciones, salón, cocina, baño calefacción y agua caliente central, en la calle Madrid. GASTOS MINIMOS DE COMUNIDAD. TELEFONO: 20 77 42.

VENDO PISO LUJO

PLAZA DEL VENA
EDIFICIO CASTILLA
190 M2 UTILES, BUENA ORIENTACION Y ALTURA.
INFORMES: TELEFONO 22 40 05.

**SE VENDE
APARTAMENTO**

A ESTRENAR
PRECIO INTERESANTE
TELEFONO 20 74 35

**VENDO EN
VILVIESTRE DEL PINAR**

APARTAMENTO
CON GRAN TERRAZA
TELEFONO 22 21 75
8 A 10 Y 22 A 24 HORAS

Motor

MORCOVE

(JORGE LUIS MARTINEZ)
MAQUINAS HERRAMIENTAS DE OCACION
COMPRA — VENTA — CAMBIO
Tornos. Taladros. Prensas. Soldaduras. Compresores Sierras. Rectificadoras. Molinos de martillos, Etc.
CTRA. MADRID-IRUN. KM. 223 (Ctra. Villariezo) Alto La Varga
Teléfonos: 20 76 58 — 23 97 02

**SE VENDE
FURGON**

MERCEDES 406-D
PRECIO INTERESANTE
TELEFONO: 20 74 35

**CAMION VOLQUETE
AVIA 3.500**

CARNET 2ª, 2 AÑOS, 35.000 KMS.
1.300.000 PESETAS.
RUERA AUTOMOCION, S. A.
Carretera Madrid-Irún, Km. 243.
Teléfono: 22 02 16.

Servicios

**SE HACEN
DECLARACIONES DE RENTA**

CALLE VITORIA, 28, 1.ª C
TELEFONO: 20 86 62

**COMPRARIA
MARMOL**

DE 1.200 X 800 MINIMO
CON UTILES VERIFICACION
OFERTAS: APARTADO 2.053

- REPRODUCCION de PLANOS
- FOTOCOPIAS (Máximo 35 X 45) Se reducen hasta 4 veces.
- PLASTIFICADO de DOCUMENTOS

al momento en:

PAPELERIA TAGRA

C/ Vitoria, 13. Teléfono: 20 91 48 - 49

NUESTROS TELEFONOS:

ADMINISTRACION	21 15 11
	21 15 90
ADM DELEGADA	20 28 52

Varios



**JESUS AGUIRRE
OLEOS**

Horas de visita: Del 23 de Abril
Festivos: al 8 de Mayo.
de 12 a 2
Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9

Entérese quién puede hacerle por completo, en un sólo taller, sus trabajos de imprenta y LIBRESE DE INTERMEDIARIOS QUE LE HARAN PAGAR MAS POR SU ENCARGO

Sus trabajos hechos TOTALMENTE en un sólo taller, el que cuenta con todos los elementos necesarios; Offset, composición mecánica, Fotografiado.

TALLERES GRAFICOS
San Pedro Cardena, 34 Apartado 46
Teléfono 21 73 58 Búrgot



Somos especialistas en mobiliario y material de oficina (incluso ordenadores) para:

- Oficinas ● Locales públicos...
- Despachos ● ... o su negocio...
- Estudios ● ... o su casa

LLámenos, le atenderemos con mucho gusto, en su Proyecto e Instalación con el mejor diseño y presupuesto

RADIO-TV

Radio Popular

Onda media 1.134 Ke.

- 8,00 Radio-Diana
9,45 Noticiero
10,30 La Radio y la calle
12,15 Un par de dos
13,30 El burgalés Informativo
14,30 Informativo «Día...» (cadena)
17,30 38 millones de... consumidos (cadena)
19,00 Vuelta ciclista a España (cadena)
22,00 La actualidad Informativo
23,30 Nocturno deportivo
23,30 ¡Goles! (cadena)
00,00 Cierre de la estación.

Radiocadena Española

O. M. 1.503 Ke.

- 8,00 Apertura. Buenos días, Burgos.
9,00 De costa a costa.
9,30 Nuestro diario.
10,30 Vale, tía Esther.
11,30 Infantil Burgos.
12,00 Cultural juvenil-82.
13,00 Discos dedicados.
14,30 Radiocadena noticias 2.
15,00 Club millonarios
16,00 Mundo camp
16,30 Café, copa y puro (taurino).
17,00 La tertulia de la tacita de Oliver.
17,30 Actualidad del disco.
18,00 Vista de un punto.
18,30 Informativo media tarde.
19,00 Espectáculos.
20,00 Radiocadena noticias 3.
20,30 Radiocadena musical.
21,30 Graderío.
22,00 Radiochequeo.
22,30 Resumen Informativo.
23,00 Eneruclada.
24,00 Nocturno.
01,00 Cierre de la emisión.

Televisión Española

Table with columns SABADO, UHF, and program details including Carta de ajuste, Apertura, Pista libre, Novillada, Parlamento, Noticias, etc.

Emerson El televisor del futuro COMERCIAL VELO-MOTO

Santoral

San José Obrero. — Fiesta del trabajo Nuestra Señora de Estibaliz. Se. Jeremías, pf.: Orencio y Paciencia Andóelo. Segismundo, mrs.; Amador, Asaf. obs.; Peregrino, Isidora. cfs.; Grata, vda.; Arnulfo, Carulfo y Domardo, confesores. Misa: De S. José Obrero.

Farmacias

SERVICIO DE GUARDIA. — De nueve y media de la mañana a once de la noche. Alamo, Avda. del Cid, 43; Marf, carretera de Logroño, 15; Tomás, Concepción, 12.

SERVICIO DE URGENCIA. — De once de la noche a nueve y media de la mañana. Del Alamo, Avda. del Cid, 43.

Registro civil

NACIMIENTOS. — Paloma Millán y Sanz, Alfonso Arnaiz y Gómez, Elena Marcos y Prieto, Manuel Santamaría y Casado.

DEFUNCIONES. — Ramón Martínez y Rodríguez, de Sorhiguera de Guadalupe, (Jaén), 80 años; Juana Antigüedad Arnaiz, de Castrojeriz, 74 años; Mariano Hernández y Nuño, de Laseca (Valladolid), 39 años; Fredesvinda de la Iglesia Conde, de Nidáguila, 82 años; Victoriana Pascual y Herrero, de Espinosa de Juarros, 75 años.

Boletín

meteorológico

Compreensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media:

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 693,3; a la una de la tarde, 693,5; a las siete de la tarde, 693,5.

Temperatura ambiente. — Máxima, 10,8 grados, a las 19 horas.

Mínima, 5,6 grados, a las ocho horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, N — 13 kilómetros; a la una de la tarde, N 14 kilómetros; a las siete de la tarde, N — 14 kilómetros.

Higrómetro. — Humedad, 66 por ciento.

Cupón pro - ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 6.250 pesetas el número 647 y con 625 pesetas todos los números terminados en 47.

Cupón pro ciegos N.º 647 PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER muebles evelio

CUADERNILLO Especial domingo MAÑANA EN Diario de Burgos

REPRESENTANTE FERRETERIAS Para la venta de articulo industrial de alta calidad y prestigio en el mercado nacional.

Urgencias

Table listing emergency services: Bomberos, Casa de Socorro, Guardia Civil, Seguridad Social, Cruz Roja, etc.

Taxis

Table listing taxi services: Pl. Conde de Castro, Avda. Gamonal, Avda. del Cid, etc.

Provincia

Table listing provincial services: Miranda de Ebro, Aranda de Duero, Lerma, Roa, Medina de Pomar, Briviesca, Villarcayo, Salas de los Infantes, Villadiego, Espinosa de los Monteros, Melgar de Fernamental.

CARTELERA

Cines

AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,30 Un estreno arrollador La película que le enseñará nada más y nada menos lo sano que es reír «Doctor, ¿Estoy buena?». Renzo Montagnani. Verónica Miriel ¡No se reprima.. ¡Ríase cuanto quiera! ¡Los demás hacen lo mismo! «Doctor, ¿Estoy buena?». Sólo para mayores de 18 años

CALATRAVAS (204161) 5,15, 7,45 y 10,30 De Sidney Pollack, con Paul Newman y Sally Field, todo un gran estreno una gran película: «Ausencia de malicia». «Las páginas de un perló o, pueden ser más peligrosas que cualquier arma mortal» Por su tema y calidad. «Ausencia de malicia» es ¡la película más comentada! (Mayores de 14 años)

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa gigantesco Bud Spencer en su último gran éxito de acción risas y gantazos «Mr Charleston y sus secuaces» y Charlton Heston y Brian Keith en «El valle de la furia». Una explosión de acción y de violencia en una aventura estremecedora (Mayores de 14 años)

CONSULADO — Hoy en sesiones de 5,30 7,45 y 10,30 10 semanas de llenos en Madrid y el que en cartel «Sex-Connection» Color Clasificada «S» Aviso importante: Debido a la temática altamente erótica y contenido de la película que estrenamos que puede herir la sensibilidad del espectador sólo será proyectada la versión O sin subtítulos. «Sex Connection». May 18 años D N I

CORDON (207037) — 5, 7,45 y 10,30 Con un hecho impresionante que ocurrió auténticamente en la Segunda Guerra Mundial, un estreno de tenso «suspense» todo emoción: «El submarino». Color Jurgen Prochnow Hernert Gronemyer, etc «El submarino», un viaje sin retorno, con un destino fatal. «El submarino». Una gran aventura May de 14 años

DUCAL. — Hoy, de 4 a 12. Monumental doble. «Retorno a muerte a Bruce Lee». Estreno Luchas Inverosímiles ¡Golpes espectaculares Nunca el karate fue así presentado; y «Hembra erótica». Laura Gemser Clasificada (S) Por su temática y contenido puede herir la sensibilidad del espectador. Rigurosa mayores de 18 años

GOYA. — Atención Hoy, en sesiones de 5, 7,45 y 10,30 La mejor película americana del momento.. por su acción y valioso tema «Taps» (Más allá del honor). Color. con George G

Scott y Timothy Hutton Esta escuela es nuestro hogar y la defenderemos «Taps» (Más allá del honor) Autorizada para mayores de 14 años

GRAN TEATRO. — «Sarcos culturales» (Excelentísimo Ayuntamiento). Ciclo de zarzuel. Compañía lírica José Mara «unmt procedente del Teatro Remea de Barcelona Hoy, 8 tarde: «La d'orosa» y «Fin de fiesta 11 noche, «Los gavilanes». Pr. ic. 12 pesetas. Butaca de 200 a 300 pesetas.

LIDO. — Continúa de 4 a 12 Hoy, un programa fantástico Un film bélico Impresionante «Comandos» Un comando especial para una misión llena de acción, riesgo y audacia y «El tigre de los siete mares» Una aventura excepcional, el corsario que llegó a dominar todos los mares ¡Abordajes! ¡Luchas! ¡Intrigas! (Autorizado para todos los públicos. Último día.

TIVOLI (220088) — 5,15, 7,45 y 10,30. Del afamado guionista L. Kasdan, estreno de su primera película como director: «Fuego en el cuerpo» William Hurt, Kathleen Turner y Richard Crenna Ella le enseñó todo lo que sabía... sobre la pasión y el crimen «Fuego en el cuerpo». Una dramática historia de celos. Autorizada sólo para mayores de 18 años

Salas de Arte

TAGRA — Expone Jesús Aguirre. Oleos De 1 a 2 y de 7 a 9 Festivos: De 12 a 2

RUA-2. — Exponen: María Dolores Raich y Anne Sunyer acuarelas y esmaltes De 6,45 a 9,15 Festivos: De 12,30 a 2,30

AULA ESPOLON. — Expone Mayte Gento Acuarelas. Laborables: De 12 a 2 y de 6 a 9 Festivos: De 12 a 2

ESCORPIO. — Expone: Eugenio Rincón Oleos De 12 a 2 y de 7 a 9 Festivos: De 12 a 2

PLAZA DE ESPAÑA — Obras de M. Ciruelos S. Escolar R. García J. del Olmo L. Ortega, L. Sáez; A. Sanz de la Fuente V. Zanetti Laborables: De 7 a 9 Festivos: De 12 a 2

ARLANZON. — Expone Lope Tablada Martín Vistas: laborables de 12 a 2 y de 7 a 9 Festivos: de 12 a 2

Varios

BOLERA AMERICANA Cafetería, juegos recreativos billares pin-pong etcétera ¡abierto desde las 10 de la mañana Finai Reyes Católicos

RANCHO BILL SALOON



SALA DE FIESTAS - CAFETERIA

HOY, TARDE Y NOCHE ACTUACION UNICA DEL SENSACIONAL HUMORISTA

ALFONSO NADAL

«EL HOMBRE DE LOS MIL CUERPOS» RANCHO BILL ES EL SITIO IDEAL PARA CELEBRAR TU BODA, CONSULTANOS, TENEMOS INTERESANTES SORPRESAS PARA LOS NOVIOS AUTOBUSES GRATIS Salidas: Plaza Vega, 7 tarde. Regreso: 10,30 noche.

Diario de Burgos BURGOS es cosa nuestra

Anecdótico político

EL HORMIGUERO

Madrid. — (Colpisa, por ALARICO)

ENCUESTADORES PARA UCD

El partido centrista no parece tener mucha confianza en la capacidad de trabajo y entrega de sus afiliados, ya que a la hora de realizar un sondeo electoral en Andalucía, se lo ha encargado a cinco militantes del Movimiento Comunista.

VOTO EQUIVOCADO

No sólo los diputados centristas sufren despistes a la hora de formular su voto en las sesiones parlamentarias. Cuando en el Congreso se debatía el Estatuto de Valencia, el socialista Gabriel Urralburu y el diputado de Coalición Democrática, votaron a favor de la enmienda comunista al artículo primero, lo que no era, evidentemente, su propósito.

SEGURIDAD PARA LA SELECCION

Desde hace unos cuantos días, los jugadores de la selección española disfrutan de escolta, como si de ministros se tratara. Los rizos de López Ufarte, las piernas de Gallego, las manos de Arconada, están a salvo de cualesquiera otros riesgos que no sean los propios del oficio.

A CAMBIO DE DINERO

FALSO POLICIA OFRECIA PROTECCION

Madrid (Logos). — La Policía ha detenido a Julio César Semper Escribete, de 33 años, presunto responsable de usurpación de funciones, falsificación, tenencia ilícita de arma e intento de estafa.

Según fuentes policiales se había presentado ante las distintas comunidades de vecinos de las llamadas «viviendas sociales» de Alcalá de Henares diciendo ser funcionario de Policía, adscrito a la Comisaría local. Ofrecía protección a cambio de una módica cantidad de dinero: 300 pesetas mensuales.

Al llegar noticias de estos hechos a los inspectores del grupo de Policía judicial de Alcalá, se procedió a la detención del supuesto Policía. Le fue intervenido un revólver de gas, calibre 4,5 milímetros, así como unos grilletes, efectos de los que hacía ostentación para reafirmar su pretendida condición de funcionario.

MAÑANA domingo en



El peligro de tests escolares

ATENTADOS AL ENTORNO DE LAS ISLAS COLUMBRETES

Castellón (Efe). — El Ayuntamiento de Castellón, reunido en sesión plenaria, ha acordado por unanimidad manifestar su preocupación al capitán general del Departamento Marítimo del Mediterráneo, por los repetidos atentados que está sufriendo el entorno de las Islas Columbretes, del término municipal de Castellón.

INAUGURADA LA XV FERIA NACIONAL DEL SELLO

Madrid (Logos). — Hoy se inauguró la XV Edición de la Feria Nacional del Sello. El certamen ofrecerá, hasta el domingo, día 9 de Mayo, un extraordinario conjunto de piezas filatélicas, imposibles de hallar en un mismo tiempo y lugar.

LOS SONDEOS DE GAS EN HUESCA HAN DEFRAUDADO

Huesca (Efe). — Los sondeos realizados en la comarca del río Murín, del Serrablo (Huesca), han sido calificados en el último pleno de la Diputación provincial oscense de «defraudantes». El presidente de dicha Corporación, don Aurelio Blarje, ha informado acerca de la situación gasística del Serrablo distinguiendo dos zonas: la del río Murín y la de Jaca.

FESTIVAL DE BRIGHTON: HOMENAJE A PICASSO

Brighton (Inglaterra) (Efe). — Bajo el lema «Picasso y el Teatro», mañana será inaugurado el Festival de Brighton, en homenaje al artista español. Entre las distintas obras presentadas destaca el telón para el ballet «El tren azul».

AUSENCIAS DIPLOMATICAS EN LA PLAZA ROJA

Moscú (Efe). — España figurará entre los países cuyos embajadores no asistirán al gran desfile del Primero de Mayo en la Plaza Roja.

NOTICIAS AL CIERRE

Los embajadores no asistirán al gran desfile del Primero de Mayo en la Plaza Roja. Las ausencias diplomáticas son las de los embajadores de las principales potencias de la ONU: EE.UU., Gran Bretaña, República Federal Alemana, Italia, Francia y Japón.

EXPULSION DEL EMBAJADOR CHECO EN PORTUGAL

Lisboa (Efe). — El Gobierno de Lisboa ha anunciado esta noche la expulsión del embajador de Checoslovaquia en Portugal, al que ha calificado de persona no grata. Además del embajador, ha sido expulsado también el tercer secretario.

ESPAÑOLES OCUPAN LA EMBAJADA EN BRUSELAS

Bruselas (Efe). — Un grupo de emigrantes españoles ha ocupado hoy pacíficamente la Agregaduría Laboral de la Embajada de España en Bruselas, en acción solidaria con una Comisión gestora europea que ocupó los locales del Instituto Español de Emigración de Madrid.

NUEVA OFENSIVA IRANI

Beirut (Efe). — Irán ha anunciado hoy el inicio de una nueva ofensiva contra las tropas iraquíes en el frente sur, pero Irak afirma que sus soldados lograron detener el avance del enemigo e infligirle fuertes pérdidas. Según un despacho de la agencia «Ira», en una operación militar conjunta que comenzó a primeras horas de hoy, las Fuerzas Armadas y los guardias revolucionarios iraníes causaron nuevas derrotas a los iraquíes.

EL HISTORIADOR DOMINGUEZ ORTIZ, PREMIO "PRINCIPE DE ASTURIAS"

Oviedo (Efe). — Antonio Domínguez Ortiz, nacido en Sevilla en 1908, académico de la Historia y doctor «honoris causa» por varias Universidades, entre ellas la Complutense y la de Barcelona, ha sido galardonado con el Premio «Príncipe de Asturias» de Ciencias Sociales.

FELICITACION DEL PRINCIPE DE ASTURIAS

Madrid (Efe). — Su Alteza Real el Príncipe Felipe ha dirigido un telegrama de felicitación al historiador Antonio Domínguez Ortiz, ganador del premio «Príncipe de Asturias» de Ciencias Sociales. El texto del telegrama es el siguiente: «Enhorabuena por haber conseguido tan merecidamente el premio «Príncipe de Asturias» de Ciencias Sociales, con todo afecto».

De «encierro sin razón» califica el presidente del Gobierno el que de nuevo mantienen los mineros de Cala

Madrid (Efe). — El presidente del Gobierno ha calificado de «encierro sin razón» el que mantienen de nuevo los mineros en una mina abandonada, de la localidad de Cala (Huelva), en demanda de la realización del proyecto «Presuro».

El señor Calvo-Sotelo ha manifestado que ayer se les dijo, en Madrid, que hay que hacer esa planta y que sólo está a la espera de un par de cuestiones técnicas y comerciales; por lo que no hay razones para el encierro. Con esta presión no están haciendo un servicio a sus propios intereses. Por otra parte, el secretario general del PSOE ha almorzado hoy con los mineros encerrados en la galería de la mina de Cala.

Advertisement for Antena magazine, including the text 'DOMINICAL Antena' and 'Antena Tiempo Libre'. It lists various content items like 'El peligro de los tests escolares', 'La Tijera', 'Los gozos y las sombras', etc.